

А К Т Ы,

О Т Н О С ЯЩИЕ СЯ КЪ ИСТОРИИ

З А П А Д Н О Й Р О С С И И.

ХIII. ГОСУДАРСТВОВАНИЕ ВЛАДИСЛАВА IV-го.

1.—1633 Февраля 9. Жалованная подтверждительная грамота Польского короля Владислава IV-го Киевскимъ боярамъ Карповичамъ, на владыніе въ Пинской волости островомъ Осовоимъ съ угодьями и поселенцами, по данной записи Пинского князя Феодора Ярославича.

Владиславъ четвертый, Божою милостью король Польскій, великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Инфлянтскій, а Шведскій, Готскій, Вандальскій дѣдичный король, обраний великій царь Московскій, ознаймуемъ тымъ нашимъ листомъ, кому то вѣдати будетъ належало, теперъ и напотомъ будучымъ. Дали намъ справу земяне наши повѣту Пинскому, уроженые Григорій Гавrilовичъ, и братанки его Янъ и Василій Андрѣевичи Карповичи, и покладали передъ нами привилей князя Феодора Ивановича Ярославовича продкови ихъ, земянину земли Киевской, зошлому Карпу Карповичу на вѣчность острова Осова, въ повѣтѣ Пинскомъ въ певныхъ границахъ лежачаго, даный, на паркгаминѣ писаный, съ печатию привѣсистою и съ подпісомъ руки

его; а другій привилей святобливоѣ памяти № 1. короля его милости Жиггимонта третьего, пана-отца и добродѣя нашего, потверженѣе того привилья, подъ датою у Варшавѣ, року тысяча пятьсотъ девятдесятъ семого, мѣсяца Февраля двадцать второго дня; и донесена намъ есть прозьба черезъ пановъ радъ и урядниковъ нашихъ дворныхъ, абысьмо тотъ привилей князя Ярославовича ствердивши, въ сесь нашъ привилей вписати велѣли. Который тутъ вписуючи слово въ слово, такъ ся въ собѣ маеть:

«Я князь Федоръ Ивановичъ Ярославовичъ чинимъ знаменито симъ листомъ нашимъ, кому того вѣдати будетъ надобѣ, нынѣшинымъ и напотомъ будучымъ, што же мы любячи слугу нашего Карпа Карповича, что онъ намъ есть вѣрный, тогда мы за службу его дали есьмо ему Карпу Карповичу, боярину господарскому земли Киевской, островъ нашъ у волости Пинской, за рѣкою, называемый Осово, увесь и съ болотомъ Осовекимъ, лежачий межъ сель нашихъ Стакова и Дубоя и Плотницы, по стругу Дубенскую и по Видиборъ, на боярствѣ, на вѣчность. Маеть

№ 2. тотъ слуга нашъ Карпъ Карповичъ, а послѣ его сына Михайлъ Карповичъ, внучата и счадки ихъ мають тотъ увесъ островъ Осовъ держати и уживати, розробляючи на себе пахати, на вѣчные часы; а намъ и потомкомъ нашимъ за тое въ войну служити мають, потому какъ инишіе бояре наши Пинскіе намъ служать. А не маемъ мы и потомки наши не мають сеѧ данины нашей нарушати, и ни въ чомъ его самого и дѣтей его не кривдити; одно только винны будуть онъ самъ и дѣти его на войну съ нами и съ потомками нашими Ѣздити. И на твердость сеѧ данины нашей дали есьмо ему служь нашему Карпу Карповичу, и сынови его Михайлу Карповичу и счадкомъ его сесь нашъ вѣчный листъ, до которого и печать нашу привѣсити есьмо велѣли, и рукою своею подписали. Писанъ въ Пинску, въ лѣто сего тысячи одинадцатое, индикта шостого, мѣсяца Іюля тринацатаго дня» (*). — У того листу печать привѣсистая на шнурѣ едавабномъ червономъ, а подпись руки князя Ярославовича и дьяка его, въ тые слова: «князь Федоръ рукою подписалъ». — «Федъко, дьякъ».

И били намъ чоломъ помѣненые Карповичи, абыхмо за ласки нашей господарской тотъ листъ князя Федора Ярославовича, на тотъ островъ помѣненый Осовъ продкови ихъ даный, при суполной моцы зоставивши, водлугъ тѣхъ данины князя Ярославовича и потверженъя святобливой памяти короля его милости, пана-отца нашего, ихъ заховали, и то особливымъ листомъ нашимъ ствердили. А такъ мы Владиславъ четвертый, король Польскій, за прозѣбою помѣненыхъ Карповичовъ и причиною пановъ радъ и урядниковъ нашихъ дворныхъ за ними вношеною, ласкаючи склонивши, тотъ листъ князя Ярославовича симъ листомъ привилеемъ нашимъ

помѣненымъ Карповичомъ, во всихъ его пунктахъ, паракграфахъ и кондиціяхъ ствержаемъ и при суполной моцы вѣчнѣ зоставляемъ. Мають они сами, счадки и потомки ихъ тотъ увесъ островъ съ подданными на немъ осѣльми и со всимъ на все, наймнѣйшой части не выймуючи, держати и уживати, и пожитки всякие водлѣ воли и уподобанья своего примножати, вѣчными часы. И на то дали есьмо имъ сесь листъ привилей нашъ, съ подпосомъ руки нашей и подъ печатью великого князества Литовскаго. Писанъ у Krakowѣ, на соймѣ вальномъ счастливой коронации нашей, дия 9 мѣсяца Февраля, року 1633, панованья королевствъ нашихъ Польскаго и Шведскаго первого року. — Vladislaus Rex. — «Марциянъ Тризна, референдарь и писарь великого князества Литовскаго».

Изъ Литовской Метрики (Acta Magni-Ducatus Lithuaniae, современн. рукоп. in folio, Записки. VI, стр. 9 — 11), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавіи грамоты отмѣчено: Confirmacya listu kniazia Jaroslawowicza Karpowiczem na ostrow Osow, w powiecie Pinskiem bѣdacy.

2. — 1633 Февраля 19. Жалованная королевская подтверждительная грамота Кобринскому Спасскому монастырю, о предоставлении ему во владѣніе села Корчичъ съ отчинными людьми, угодьями и доходами, по отказнымъ записямъ князей Кобринскихъ.

Владиславъ четвертый, Божьею милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій и иныхъ, ознаймумъ симъ листомъ нашимъ, кому то вѣдати належить. Покладаны были передъ нами листы четыри паркгаминовые автентичные, нижѣ выписаныя, цѣлые, суполные и ни въ чомъ неподозрѣные: *первый*

(*) То есть, 1503 г. Индиктъ здѣсь вѣренъ.

листъ кнегини Семеновоѣ Ульяны Кобринской и сына еї князя Ивана, въ датѣ року шестынѣсечного девятьсотъ семдесятъ третьего, кругъ слонца первого, луны девятнадцатоѣ, индикта третьегонадцать (*); *другой* листъ кнегини Ивановоѣ Семеновича Кобринской Феодоры, въ датѣ въ Кобрини, Іюня десятаго, року шестынѣсечного девятьсотъ девятьдесятъ девятаго, индикта девятаго (**); *третій* листъ найяснейшаго короля его милости Жигимонта, въ датѣ въ Krakowѣ, року тысяча пятьсотъ второгонадцать, мѣсяца Октября пятаго дня, индикта первого; *четвертій* листъ найяснейшоѣ королевоѣ еї милости Боны, бабки нашоє, въ датѣ у Вильни, року тысяча пятьсотъ четыредесять первого, мѣсяца Іюля шостогонадцать дня, индикта четвертогонадцать; и донесена есть намъ прозѣба, абысьмо онъ для старѣости вписати казали въ нашъ листъ, и моюю и повагою нашою королевскою во всихъ пунктахъ, паракграфахъ, частяхъ и кондиціяхъ ствердили и умоцнили. Которыи листы такъ ся въ собѣ мають:

I. — «Се я кнегини Семеновая Ульяна Кобринская и съ сыномъ своимъ княземъ Іоанномъ надали есьмо на церковь святого Спаса монастыря Кобринского млынъ нашъ на рѣцѣ Шевни и съ ставомъ до него належащимъ и съ сѣножатыми; а къ тому надали есьмо земли нашоє Андроновской два жереби со всякими входы и съ деревомъ бортнымъ, вѣчно, неотмѣнно; и дали есьмо по душахъ нашихъ на тотъ же монастырь игуменови отцу Варлааму и по немъ будучымъ по десяти саковъ меду въ каждый годъ зъ города нашего, также попу того монастыря три саки меду и двѣ конѣ грошей, а дьякону три жъ саки меду и двѣ конѣ

(*) T. e. 1465 г. Индиктіональныя указанія вѣрны.

(**) T. e. 1491.

(***) Здѣсь datum акта пропущено, потому что означено было выше, въ начаѣ подтверждительной грамоты.

№ 2. тотъ слуга нашъ Карпъ Карповичъ, а послѣ его сынъ его Михайлъ Карповичъ, внучата и счадки ихъ мають тотъ увесъ островъ Осовъ держати и уживати, розробляючи на себе пахати, на вѣчные часы; а намъ и потомкомъ нашимъ за тое въ войну служити мають, потому какъ инишіе бояре наши Пинскіе намъ служать. А не маемъ мы и потомки наши не мають сеъ данины нашей нарушати, и ни въ чомъ его самого и дѣтей его не кривдити; одно только винны будуть онъ самъ и дѣти его на войну съ нами и съ потомками нашими Ѣзлити. И на твердость сеъ данины нашей дали есьмо ему служь нашему Карпу Карповичу, и сынови его Михайлъ Карповичу и счадкомъ его сесь нашъ вѣчный листъ, до которого и печать нашу привѣсити есьмо вельми, и рукою своею подписали. Писанъ въ Пинску, въ лѣто сего тысечи одинадцатое, индикта шостого, мѣсяца Іюля тринадцатого дня» (*). — У того листу печать привѣсистая на шнурѣ едвабномъ червономъ, а подпись руки князя Ярославовича и дьяка его, въ тые слова: «князь Федоръ рукою подписанъ». — «Федъко, дьякъ».

И били намъ чоломъ помѣненые Карповичи, абыхмо за ласки нашей господарской тотъ листъ князя Федора Ярославовича, на тотъ островъ помѣненый Осовъ продкови ихъ даный, при суполной моцы зоставивши, водлугъ тоѣ данины князя Ярославовича и потверженя святобливої памяти короля его милости, пана-отца нашего, ихъ заховали, и то особливымъ листомъ нашимъ ствердили. А такъ мы Владиславъ четвертый, король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій и иныхъ, ознаймуемъ симъ листомъ нашимъ, кому то вѣдати належить. Покладаны были передъ нами листы четыри паркгаминовые автентичные, нижей выписаные, цѣльные, суполные и ни въ чомъ неподозрѣные: первыи

помѣненымъ Карповичомъ, во всихъ его пунктахъ, паракграфахъ и кондиціяхъ ствержаемъ и при суполной моцы вѣчнѣ зоставляемъ. Мають они сами, счадки и потомки ихъ тотъ увесъ островъ съ подданными на немъ осѣльми и со всимъ на все, наймѣшайшей части не выймуючи, держати и уживати, и пожитки всякие водлѣ воли и уподобанья своего примножати, вѣчными часы. И на то дали есьмо сесь листъ привилей нашъ, съ подпосомъ руки нашей и подъ печатю великого князства Литовскаго. Писанъ у Krakowѣ, на соймѣ вальномъ счастливой коронаціи нашей, дня 9 мѣсяца Февраля, року 1633, панованья королевствъ нашихъ Польскаго и Шведскаго первого року. — Vladislaus Rex. — «Марцянь Тризна, референдарь и писарь великого князства Литовскаго».

Изъ Литовской Метрики (Acta Magni-Ducatus Lithuaniae, современн. рукоп. in folio, Запис. кн. CVI, стр. 9—11), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавіи грамоты отмѣчено: Confirmacuya listu kniazia Jaroslawowicza Karpowiczom na ostrow Osow, w powiecie Pinskiem bѣдасу.

2. — 1633 Февраля 19. Жалованная королевская подтверждительная грамота Кобринскому Спасскому монастырю, о предоставлении ему во владѣніе села Корчичъ съ отчинными людьми, угодьями и доходами, по отказыи записямъ князей Кобринскихъ.

Владиславъ четвертый, Божью милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій и иныхъ, ознаймуемъ симъ листомъ нашимъ, кому то вѣдати належить. Покладаны были передъ нами листы четыри паркгаминовые автентичные, нижей выписаные, цѣльные, суполные и ни въ чомъ неподозрѣные: первыи

(*) То есть, 1503 г. Индиктъ здѣсь вѣренъ.

листъ кнегини Семеновоѣ Ульяны Кобринской и сына еѣ князя Ивана, въ датѣ року шестыи сечного девятьсотъ семидесятъ третьего, кругъ слонца первого, луны девятинацатой, индикта третьегонадцатъ (*); другій листъ кнегини Ивановоѣ Семеновича Кобринскоѣ Феодоры, въ датѣ въ Кобрини, Іюня десятого, року шестыи сечного девятьсотъ девятьдесятъ девятого, индикта девятого (**); третій листъ найяснейшаго короля его милости Жигимонта, въ датѣ въ Krakowѣ, року тысеча пятьсотъ второгонадцать, мѣсяца Октября пятого дня, индикта первого; четвертій листъ найяснейшоѣ королевоѣ еѣ милости Боны, бабки наше, въ датѣ у Вильни, року тысеча пятьсотъ четыредесятъ первого, мѣсяца Іюля шостогонадцать дня, индикта четвертогонадцатъ; и донесена есть намъ прозба, абысъмо оные для старѣости вписати казали въ нашъ листъ, и моцою и повагою нашою королевскою во всихъ пунктахъ, паракграфахъ, частяхъ и кондиціяхъ ствердили и умоцнили. Которыи листы такъ ся въ собѣ мають:

I. — «Се я кнегини Семеновская Ульяна Кобринская и съ сыномъ своимъ княземъ Ioannomъ надали есьмо на церковь святого Спаса монастыря Кобринского млынъ нашъ на рѣцѣ Шевни и съ ставомъ до него належачимъ и съ сѣножатыми; а къ тому надали есьмо земли наше Андроновскоѣ два же реби со всякими входы и съ деревомъ бортнымъ, вѣчно, неотмѣнио; и дали есьмо по душахъ нашихъ на тотъ же монастырь игуменови отцу Варлааму и по немъ будуцимъ по десяти саковъ меду въ кождый годъ зъ города нашего, также попу того монастыря три саки меду и двѣ копѣ грошей, а дьякону три жъ саки меду и двѣ копѣ

(*) Т. е. 1465 г. Индиктіональныя указанія вѣрны.

(**) Т. е. 1491.

(***) Здѣсь datum акта пропущено, потому что означено было выше, въ начаѣ подтверждительной грамоты.

№ 2. въ Кобрынъ село Коричѣ со всими доходы, и съ данью, и съ полюдьемъ, и съ гроши, и со всими съ тыми доходы, што коли продкомъ нашимъ тыи Коричене даивали и намъ самимъ. А тому игумену Спаскому Андрѣю и напотомъ иныхъ игуменомъ, которыи коли будуть служити въ монастыри святого Спаса въ Кобрыни, приказуемъ, ижъбы держаль собѣ попа, ижъбы кождого дня не омѣшикала божественная служба. А записала есъми тыи дѣла вѣчно и непорушно въ сей вѣкъ и въ будучій; а не вступатися въ тыи дѣла иныхъ никому, што жъ есъми записала по души князя небожчика мужа своего къ монастыру святому Спасу въ Кобрынъ. А хто бы ся мѣль иныхъ вступати въ тыи дѣла и тое рушити, нашій запись, тогъ ся разсудить со мною на ономъ страшномъ судѣ, передъ милостивымъ Богомъ. Богу нашему слава въ вѣки вѣкомъ, аминъ». — У того листу на самомъ паркгаминѣ печать притиснена.

III. — «Жигимонтъ, Божьею милостью король Польскій, великий князь Литовскій и всей Русіи, князжа Пруское, Жомойтское и иныхъ. Биль намъ чоломъ игуменъ монастыра святого Спаса, съ Кобрыня, Антоній Критскій, и вказывалъ передъ нами листъ записный небожчицы кнегини Иванової Семеновицѣ Кобрынскої Феодоры; а въ томъ листу выписано, што жъ мужъ еї князъ Иванъ Семеновичъ съ сего свѣта сходячи, приказалъ еї записати по души по своей къ церкви Божьей къ монастыру святого Спаса, въ Кобрынъ, въ которой же церкви тѣло его лежитъ, село съ людьми на имя Коричѣ, а дѣлъ корчмѣ въ мѣстѣ Кобрынскомъ, а десятую мѣрку зѣмли на имя Грица Ходосовича Пострыгача, а другую зѣмлю въ Быстрицахъ Хилцовщину на дьякона, отъ давныхъ часовъ, отъ пятидесяти лѣтъ, надаль къ тому монастыру святого Спаса въ Кобрыни небожчикъ князъ Иванъ Семеновичъ Кобрынскій, и тоежъ наданье свое и въ евангеліи на вѣчность уписалъ, онъ дей бояринъ тыи земли отъ колькихъ лѣтъ держитъ, а мнѣ

мы зѣ ласки нашое, подлугъ того листу кнегини Иванової, на то дали ему сесь нашъ листъ, и потвержаемъ то симъ нашимъ листомъ къ церкви Божьей вѣчно. Маєть онъ и по немъ будучіи игумены святого Спаса тое вышеірченое село Коричи со всими людьми того села, и дѣлъ корчмѣ въ мѣстѣ Кобрынскомъ, и мѣрку што зѣ млына, и десятину со всего збожья къ той церкви Божьей держати, со всими ихъ службами и поплатки, и съ данью грошовою и медовою, и съ землями пашными и бортными, и съ сѣножатыми и со всимъ, потому какъ ся тыи люди и ихъ земли съ стародавна въ своихъ границахъ мають, водлѣ того какъ выписано въ листѣ кнегини Иванової Семеновицѣ Кобрынскої.» — У того листу печать притиснена на паркгаминѣ. А при томъ были: воевода Кіевскій, подчашій панъ Юры Миколаевичъ Радивиловичъ; панъ Станиславъ Бартошевичъ, кухмистръ; намѣстникъ Утенскій панъ Пётръ Олехновичъ; Богушъ Боговитиновичъ, маршалокъ и писарь, намѣстникъ Довговскій; Копоть Васильевичъ, писарь.

IV. — «Бона, Божою милостью королевая Польская, великая кнегиня Литовская, Русская, Пруская, Жомойтская, Мазовецкая и иныхъ. Смотрѣли есъмо того дѣла (а стояли передъ нами очевисто), што перво сего листы нашими позовными архимандритъ нашъ Кобрынскій монастыря святого Спаса Вацянъ позывалъ боярина нашего Кобрынского Миколая Жомбоцкого, «ижъ дей которую землю на имя Грица Ходосовича Пострыгача, а другую землю въ Быстрицахъ Хилцовщину на дьякона, отъ давныхъ часовъ, отъ пятидесяти лѣтъ, надаль къ тому монастыру святого Спаса въ Кобрыни небожчикъ князъ Иванъ Семеновичъ Кобрынскій, и тоежъ наданье свое и въ евангеліи на вѣчность уписалъ, онъ дей бояринъ тыи земли отъ колькихъ лѣтъ держитъ, а мнѣ

поступити ихъ не хочетъ, а въ томъ той церкви Божьей кривла и школа великая ся дѣаетъ.» А потомъ тотъ же Миколай Жомбоцкій повѣдѣль, «ижъ дей пани Софѣя, воеводина Віленская, пани Миколаевая Радивиловичъ, отцу моему небожчику Станиславу Жомбоцкому тыи дѣлъ земли, Пострыгачевскую и Хилцовщину дьяконовскую (о которыхъ архимандритъ на мене жалуетъ) со всимъ на все намъ дала, и того есъмо съ отцомъ моимъ отъ двадцати и осьми годовъ въ держаныи и въ покои были.» На што жъ и листы на данину и на потвержене еї отъ короля его милости передъ нами покладали. А такъ мы той жалобы ихъ выслушавши, рассказали каштеляну Судомирскому, охмистру нашему, тежъ старостѣ Саноцкому и Ленскорунскому, Вазненскому и Ломзенскому пану Миколаеви Вольскому, а канонику Краковскому и Холмскому, пробощу Бельскому, референдарю короля его милости и нашему, князю Якубу Уханьскому, абы того межи ними досмотрѣли и справу тому вчинили: яко жъ они водлѣ рассказанья пашаго того межи ними досмотрѣвшіи намъ отказали. А такъ мы бачучи, ижъ небожчикъ князъ Иванъ Кобрынскій, яко отчичъ, и маючи въ моцы своей яко власное свое, тые дѣлъ земли на церковъ Божью записалъ, и тую свою данину въ евангеліи вписалъ; а тая пани Софѣя, по животѣ того мужа своего князя Ивана Кобрынскаго будучи вдовою (а напотомъ пошла за пана Паца и къ вѣрѣ Римской приступила), не маючи до тогоничего и не будучи отчичкою, одно вѣно отписаное отъ мужа своего князя Ивана Кобрынскаго на Кобрыни мѣла; а тогожъ не мѣла моцы отъ той церкви Божьей отыймати и тому Жомбоцкому давати. Мы съ тыхъ причинъ достаточнѣ урозумѣвшіи и бачучи справедливое наданье той церкви Божьей, монастыру святого Спаса въ Кобрыни,

въ томъ есми того архимандрита Вацяніана № 2. правого запишши, и тыи дѣлъ земли Грица Пострыгача и Хилцовщину зася къ той церкви Божьей присудили и въ моцы дали, водлѣ первого наданья небожчика князя Ивана Кобрынскаго. Маєть онъ самъ и потомки его тыи дѣлъ земли къ тому монастыру вѣчно держати и ихъ уживати; а тотъ Миколай Жомбоцкій и потомки его въ тыи земли вышеіписаные не мають ничимъ ся уступовати и вѣчное молчанье мѣти. А што ся дотычеть тыхъ листовъ данины воеводиной Віленской паны Софѣи и иныхъ листовъ, мы тые листы ни во што оборачаемъ, и жадноѣ моцы мѣти вже не мають. А которыи отчизныи люде того Жомбоцкого дворы свои и хоромы и збожья на тыхъ земляхъ мѣти будутъ, онъ маєть тое все въ цѣлости себѣ забрати, а тотъ архимандритъ въ тое не маєть ся уступовати. И на то есъмо архимандриту Кобрынскому Вацянину дали сесь нашъ листъ съ нашою печатью.» — У того листу печать великого князства Литовскаго, а подпись руки въ тыи слова: «Iacobus Uchański, secretarius sua reginalis majestatis a relationibus.»

Мы тогды Владиславъ четвертый, король Польскій, до прозьбы велебного отца Павла Овлочинскаго, архимандрита монастыра Кобрынскаго святого Спаса до насъ внесеной, яко слушной, ласкаво ся склонивши, помѣненые листы повагою нашою королевскою ствержаемъ, умоцняемъ и при вѣчной моцы заставляемъ, и на то дали есъмо сесь нашъ привилей съ подписомъ руки нашої и печатью великого князства Литовскаго. Писанъ въ Краковѣ, на соймѣ вальпомъ счастливоѣ коронаціи нашей, дnia девятнадцатаго Февраля мѣсяца, року Божьего нароженія тысяча шестьсотъ тридцать третьего, панованія королевствъ нашихъ Польскаго и Шведскаго первого року. — Wladislaus Rex. —

№ 3. «Марцяянъ Тризна , референдарь и писарь великого князства Литовского».

Изъ Литовской Метрики (Запис. кн. CVI, стр. 138—143), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавіи грамоты отмѣчено. Confirmacya gðznych spraw u przywilejow, monastyrowi Kobrynskiemu słuzaçych.

5. — 1633 Февраля 26. Жалованная королевская грамота Евфросинѣ Тризянинѣ, о предоставлении ей въ пожизненное управление Пинского женского св. Варвары монастыря, съ братствомъ при немъ, также съ отчинными людьми, угодьями и доходами.

Владиславъ четвертый, Божою милостью король Польскій и великий князь Литовский, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій и проч., ознаймуемъ симъ листомъ нашимъ, кому то вѣдати належитъ. Донесена намъ есть прозьба черезъ пановъ радъ и урядниковъ нашихъ дворныхъ и черезъ велебного отца Рафаила Корсака, епископа Пинского и Туровского, коадъютора митрополіи Кіевской, име-немъ велебноѣ Евфроzinѣ Тризянинѣ, законници чину святого Василія, абысьмы мана-стыръ въ мѣстѣ нашемъ Пинску заложенъ святые Варвары будучій (въ которомъ она мѣш-каетъ, и побожнымъ и прикладнымъ жи-тіемъ своимъ немало законничокъ повабила и тамъ згромадила), съ братствомъ святые Варвары, съ канонами звычайными и со всеми принадлежностями до него належачими оной листомъ привилейнымъ нашимъ конферовали. Мы тогда до такой слушной прозьбы и по-божной интенции велебноѣ Тризянинѣ лас-каво ся склонивши, а зычучи, абы ся въ томъ манастыру уставичиѣ Божая хвала была от-правована, и законнички въ немъ мѣшкаючи за насъ и найяснѣшихъ продковъ и потом-ковъ нашихъ пана Бога просили, оный ма-настыръ съ братствомъ и со всеми принадлеж-ностями помѣненой Евфроzinѣ Тризянинѣ,

игуменіи Пинской, даемъ и симъ привилеемъ нашимъ конферуемъ. Маєтъ она тотъ мана-стыръ съ братствомъ, съ кгрунтами и людьми на нихъ въ Пинску мѣшкающими, съ фоль-варками, съ селами и съ подданными, съ ихъ роботами и даньми медовыми, пѣнежными и дяколными, съ гаями, лѣсами, борами, дубровами, сѣножатыми, ставами, млынами, озера-ми, копанками и со всеми пожитками и принадлежностями, здавна належачими и новопри-купленными, ничего наймѣйшей части не вый-муючи, ани зоставуючи, держати и уживати, до живота своего; а по смерти еѣ, законнички въ томъ манастыру мѣшкаючи, за тымъ же нынѣшнимъ привилеемъ нашимъ, въ спо-койномъ держанью и уживанью того мана-стыра съ братствомъ при немъ и со всеми принадлежностями вѣчными часы зоста-вати мають, и игуменію собѣ волны будуть обирати, безъ поданья нашего и найяснѣ-шихъ сукцессоровъ нашихъ, съ посрода самихъ себе, за вѣдомостью велебного епископа Пинского теперешнего и наступцовъ его, въ единости съ святымъ костеломъ Римскимъ будущихъ (въ которой-то единости вси закон-нички того манастыра Пинского жити по-вины будутъ). А если бы, чого пане Боже уховай, любо теперешне, любо и по нихъ въ томъ манастыру законнички мѣшкаючи, отъ единости съ святымъ костеломъ Рим-скимъ отступивши, въ схизмѣ жити вс хотѣли; тогда тотъ манастыръ святые Варвары со всеми его принадлежностями знову до диспо-зиции нашей и найяснѣшихъ сукцессоровъ нашихъ вернутися маєтъ. На што для лѣп-шоѣ тверности, дали есьмо сесь листъ привилей нашъ съ подпомъ руки нашое и подъ печатью великого князства Литовского. Пи-санъ у Krakovѣ, дня двадцать шостого мѣ-сяца Февраля, году тысяча шестьсотъ трид-цать третьего, панована королевствъ нашихъ Польского и Шведского первого року. —

Wladislaus rex. — «Марцяянъ Тризна, ре-ферендарь и писарь великого князства Ли-товского».

Изъ Литовской Метрики (Запис. кн. CVI, стр. 197—199), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавіи грамоты отмѣчено: Przywilej na manastyr Pyński S. Barbary zakonniczce ihumenie Ewfrozynie Tryzniance.

4. — 1633 Февраля 26. Жалованная королевская подтверждительная грамота Пинскому женскому св. Варвары монастырю, на владыніе дворищами въ Завид-чичахъ и Житновичахъ съ поселенцами и угодья-ми, пожалованными Пинскою клягинею Ма-рию, супругою князя Симеона Олельковича, та-мошнему боярину Семену Головкѣ.

Владиславъ четвертый, Божою милостью король Польскій, великий князь Литовский, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Инфлянтскій и пр., ознаймуемъ тымъ листомъ нашимъ, кому то вѣдати належитъ. Поклада-ны были передъ нами листы два пергами-новые автентичные, нижей выписаные, цѣ-льные, суполные и пи въ чомъ не подозрѣные, одинъ кнегини Мары Семенової Александровичовой и сына еї князя Василья Семе-новича, въ датѣ у Пинску, мѣсяца Мая трид-цатаго дня, лѣта семоѣ тысячи третьего, ин-дикта тринадцатаго (*); а другій листъ най-яснѣйшой королевої Боны, бабки нашое, въ датѣ въ Krakovѣ, року тысяча пятьсотъ двад-цать четвертого, мѣсяца марта третьего дня, индикта дванадцатаго, подъ печатьми при-вѣсистыми; и донесена намъ есть прозьба, абысьмы оные для старѣости вписати ка-зали въ нашъ листъ, и моцою и повагою нашою королевскою ствердили и умоцнили. Которые листы таکъ ся въ собѣ мають:

I. — «Божою милостию я кнегини Семено-вой Александровича, кнегини Мары, и съ

сыномъ своимъ со княземъ Василемъ Семе-новичомъ, дали есьмо слузѣ нашему Сеньку Головцѣ въ Завидчиахъ четыри человѣки, на имя Клишевича, а другого Иваника Никоновича, а третьего Еремѣя, а четвертого Семеновича, съ ихъ дворищами, а пятое дво-рище на чомъ самъ сѣдить; а еще къ тому дали есьмо ему дворище въ Житновичахъ, на имя Ожириńskое, а дали есьмо ему тое имѣніе съ пашными землями и съ бортными, и съ сѣножатыми и со всеми иншими входы, што къ тому имѣнію здавна слухивало. А людемъ его въ облаву не ходити, и подводъ не давати, и повозу не возити. А дали есьмо ему тое имѣніе вѣчно и непорушно, и его дѣтемъ, и ихъ счадкамъ. А надъ то, про лѣпшую тверость, и печать нашу привѣ-систую приложили есьмо къ сему нашему листу. Писанъ у Пинску, мѣсяца Мая трид-цатаго дня, въ лѣто семоѣ тысячи третee, индикта тринадцатаго». — У того листу пе-печать привѣсистая на шнурѣ едвабномъ чер-вономъ.

II. — «Бона, эъ Божьей милости королевая Польская, великая кнегини Литовская, Рус-ская, Пруская, Жомойтская и иныхъ, пани и отчичка Пинская, чинимъ знаменито симъ нашимъ листомъ, хто на немъ посмотритъ, альбо чтучи его вслышишъ, нынѣшнимъ и напотомъ будучымъ, кому будетъ потреба того вѣдати. Быль намъ чоломъ бояринъ нашъ Пинскій Оедко Сеньковичъ Головка и съ братомъ своимъ Ондрѣемъ, и повѣдили передъ нами, ижъ кнегини Мары Семеновая Александровича и съ сыномъ своимъ со кня-земъ Василемъ Семеновичомъ дали отцу его Сеньку Головцѣ имѣніе, въ повѣтѣ Пин-скомъ, въ Завидчиахъ, четыри человѣки, на имя Клишевича съ дворищемъ, а другое дворище съ человѣкомъ Иваникомъ Никоно-вичомъ, а третее дворище съ человѣкомъ

(*) Т. е. 1495 г. Индиктъ здѣсь вѣренъ.

№ 4. Семеновичомъ, а пятое дворище на чомъ самъ сѣдить; а къ тому дали ему дворище въ Житновичахъ, на имя Ожиринское, со всимъ съ тымъ што къ тымъ дворищамъ здавна прислухаетъ и яко ся они въ собѣ мають; и на то ему и листъ свой на паркгаминъ съ привѣсистою печатью дали. Который же листъ кнегини Семеновоѣ Александровича и сына еї князя Василья передъ нами они покладали, и били намъ чоломъ, абыхмо имъ на то дали нашъ листъ, и то имъ потвердили нашимъ листомъ на вѣчность. Ино мы выелухавши листу кнегини Мары Семеновоѣ Александровича и сына еї князя Василья, зъ особливые ласки наше то вчинили, на то дали имъ нашъ листъ, и потвержаемъ симъ нашимъ листомъ тые вверху писаные дворища съ людьми вѣчно имъ и ихъ жонамъ, и ихъ дѣтемъ, и напотомъ будучымъ ихъ щадкомъ, и съ землями пашными и бортными, и съ сѣножатыми, и съ гаи, и съ боры, и съ лѣсы и съ дубровами, и съ ловы и съ пташными гнѣзды, и съ озеры и съ рѣками и съ рѣчками, и съ даньми грошовыми и медовыми, и съ дѧклы оржакными и овсяными, и со всеми платы и пожитки того имѣнья, которые—кольвекъ имѣньемъ могутъ названы и менованы быти, водлугъ листу и данины кнегини Семеновоѣ Александровича и сына еї князя Василья, абы они и дѣти ихъ и напотомъ будучые ихъ щадки того поживали (окромъ ображенія правъ нашихъ и потомковъ нашихъ), водлугъ звычаевъ старыхъ княжества нашего Литовскаго, которые же заховуемъ въ цѣлости. А мають они и ихъ дѣти и напотомъ будучые щадкове ихъ служити намъ съ того имѣнья службою военною, часу войны, такъ яко и передъ тымъ служивали продкомъ нашимъ; и тежь мають въ ловы наши єздити и эъ старостою нашимъ, потомужъ яко то

(*) Т. е. «ксендзъ».

и прежнего часу было, и люди его мають замокъ нашъ Пинській оправовати воллѣ давнаго обычая. А што ся дотычетъ звѣру въ томъ ихъ имѣни, ино люди ихъ мають осочити и дати вѣдомо старостѣ нашему; а не мають они, ани люди ихъ у своихъ ловѣхъ звѣру ловити до того часу, нижъли староста нашъ будетъ у ихъ имѣни звѣрь ловити, принаймнѣй разъ у году; и тежь въ озерахъ своихъ не мають духовъ рыбныхъ робити, олижъ на замокъ намъ мають вѣдомость дати. А на твердость того, печать нашу привѣсити велѣли есьмо къ сему листу нашему. При томъ были: велебный отецъ, князь (*) Лавринъ, бискупъ Каменецкій; Миколай Вольскій, охмистръ нашъ, а Копоть, маршалокъ и писарь короля его милости. Писанъ въ Краковѣ, лѣтъ Божого нароженія тысяча пятьсотъ двадцать четвертого году, мѣсяца Марца третьего дня, индикта дванадцатого. — У того листу печать привѣсистая великого князства Литовскаго на шнурѣ едвабномъ червономъ.

Мы тогда Владиславъ четвертый, король Польскій, ласково ся склонивши до слушной прозы, именемъ велебной въ Бозѣ Евфроніи Тризянки, игуменіи монастыра Пинского святые Варвары до насъ внесеної, помѣненые листы повагою нашою королевскою ствержаемъ, умоцняемъ и при вѣчной моцѣ зоставляемъ. И на то дали есьмо сесь привилей нашъ, съ подцисомъ руки наше и съ печатю великого князства Литовскаго. Писанъ у Краковѣ, дня двадцать шостого мѣсяца Февраля, року тысяча шестьсотъ тридцать третьего, панованья королевствъ нашихъ Польскаго и Шведскаго первого року. — *Wladislaus rex.* — «Марціянъ Тризна, референдарь и писарь великого князства Литовскаго».

Изъ Литовской Метрики (Запис. кн. CVI,

стр. 199—202), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавіи грамоты отмѣчено: Confirmacya listow kniehini Matyi Alexandrowiczowej u krolowej j. m. Bonu, monastystrowi sw. Barbary Pinskiemu słuzacych.

5.— 1633 марта 14. Жалованная королевская грамота Виленского Свято-духовского братского православного монастыря старшему Іосифу Бобриковичу, на Могилевскую епископию, съ назначениемъ ему ежегоднаго оклада по двѣ тысячи золотыхъ Польскихъ.

Владиславъ четвертый, Божою милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Инфлянтскій, а Шведскій, Готскій, Вандалскій дѣдичный король, обраный великій царь Московскій. Ознаймуемъ тымъ листомъ нашимъ всимъ вобецъ, теперь и напотомъ будучымъ, ижъ мы затримаочи згоду межи народомъ Рускимъ и забѣгаючи тому, абы межи тымъ которыи суть въ уніи костела святого Римского, тежь межи тымъ которыи въ уніи святой не суть, контроверсіи успокоены быти могли, притомъ прихилиячися до згоды межи тымъ жъ унитами и неунитами черезъ насъ на счастливой елекціи нашей учненой, а маючи собѣ залѣпнаго взглядомъ такъ уроженъя, яко и побожнаго живота его въ станѣ законномъ, велебного отца Іосифа Бобриковича, старшаго и ректора монастыря братского Виленского церкви Святого Духа, помѣненому велебному отцу Іосифу Бобриковичу епископию Мстиславскую, Оршанскую и Могилевскую зъ ласки нашей господарской конферуемъ и тымъ листомъ привилеемъ нашимъ ствержаемъ. Который-то епископъ самъ знайдуючися, водлугъ каноновъ отцовъ святыхъ, подъ зверхностью и послуженствомъ митрополита, не въ уніи будучаго, але сакру отъ патріярха Константинопольскаго, яко звер-

Акт. Зап. Росс. Томъ V.

№ 6. духовной пастырской такъ надъ ними живати, яко велебный отецъ Антоній Севява, архіепископъ Полоцкій, надъ тымъ, которыи до унії святого костела Римского приступили, заживаетъ: въ чомъ, яко есьмы вышай рекли, жадная перешкода и трудность отъ воеводовъ, старостовъ и державцовъ нашихъ и ни отъ кого зъ духовныхъ такъ религії Римской яко и зъ уніеваныхъ чинена быти не маеть, подъ винами въ правѣ посполитомъ описаными. А ижъ жадной маетности и никакихъ добръ велебный отецъ Іосифъ Бобриковичъ, теперешній владыка Мстиславскій, до той своеє епископіи не маеть, теды на каждый рокъ зъ скарубу нашего по двѣ тысячи золотыхъ Польскихъ, водлугъ обѣтицы нашей господарской, на выхованье онаго доходити маеть. И на то дали есьмо помѣненому велебному отцу Іосифу Бобриковичу, епископу Мстиславскому, Оршанскуму и Могилевскому, тотъ листъ привилей нашъ съ подпісомъ руки нашей, до которого и печать нашу великого князьства Литовскаго притиснути рассказали есьмо. Данъ въ Краковѣ, на соймѣ коронаціи нашей, року 1633, мѣсяца Марца 14 дня, панованья королевствъ нашихъ Польскаго и Шведскаго первого року. — *Wladislaus rex.*

Современный списокъ грамоты писанъ на двухъ полулистахъ, крючковатою скорописью, безъ скрѣпы. Въ заглавіи ея отмѣчено: Przywilej ousu Jozefowi Bobrykowiczowi na wladycstwo Mscislawskie, Orszańskie y Mohilewskie. Cllic. Prawa i wolności obywateł Korony Polskiej i W. X. Lit., religii Greckiey wyznawcom slużące, изд. Бѣлорусскимъ архіепископомъ Георгіемъ Конискимъ, въ Варшавѣ, 1767 г., стр. 61 и 62.

Изъ архива Полоцкой Духовной Консисторіи.

6. — 1633 Марта 15. Жалованная королевская подтверждительная грамота Виленскому Троицкому монастырю, на владыніе Тороканскую волость съ угодьями и доходами.

Владиславъ четвертый, Божюю милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Лифляндскій и проч., ознаймуемъ тымъ листомъ нашимъ, кому бы о томъ вѣдати належало. Покладаны были передъ нами листы два паперовые автентичные, нижай выписанные, цѣльные, суполные и ни въ чомъ не подозрѣные, святоѣ памяти пана-отца и добродѣя нашего Жиггимонта третьего, короля его милости Польского и великого князя Литовскаго: *первый подъ датою въ Варшавѣ, лѣта Божого нароженія тысяча шестьсотъ тринаццатого, мѣсяца Декабря двадцатаго дня, на соймѣ вальномъ, а другій подъ датою также у Варшавѣ, на соймѣ вальномъ, лѣта отъ нароженія Сына Божого тысяча шестьсотъ двадцать первого, мѣсяца Сентября второго дня; и донесена намъ есть прозьба отъ пановъ радъ и врядниковъ нашихъ, на тотъ часъ при нась будущихъ, именемъ въ Бозѣ велебного отца Рафаила Корсака, епископа Пиньского и Туровскаго, сослужителя митрополіи Киевской, архимандрита нашего Виленскаго, абыхмоны для старѣости ихъ вписати казали въ нашъ листъ, и моцою и повагою нашою королевскою ствердили и умоцнили.* Которые такъ ся въ собѣ маютъ:

I. — «Жиггимонтъ третій, Божюю милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Инфлянтскій, а Шведскій, Кготскій, Вандальскій дѣдичный король. Ознаймуемъ тымъ листомъ нашимъ, кому бы о томъ вѣдати належало, ижъ-что которые добра церковные, названые село Тороканы съ приселками, въ повѣтѣ Пиньскомъ лежачые, передъ тымъ до монастыра Жидичинского прислушающие, надали есьмо были первый на школу Берестейскую, для помноженія хвалы Божої тымъ селомъ подперти (анижъ гдѣ новые школы имъ закладати): для того, звышъренчое село Тороканское, со всимъ съ тымъ что до него здавна належало и теперь належитъ, также съ подачками и со всими пожитками съ того села приходящими, зъ владзы нашей господарской даемъ и падаемъ на помѣненій монастырь Виленскій, такъ, ижъ маеть старшій того монастыра теперешній, іеромонахъ Іоасафъ, и напотомъ будучие со всею братьєю законною, въ единости святої съ костеломъ Римскимъ хвалу Божую въ монастырѣ своемъ отправющи и для помноженія хвалы Божої науками ся бавячи, тое село Тороканы держати и зъ него цынши и всякие иные доходы брати, и пожитки собѣ, якіе бы сами розумѣли, оттуль привлашати и вживати, не будучи повинны съ того намъ и никому иномуничего давати и жадныхъ повинностей полнити, ани юрисдикціѣ ниякой окромъ своей духовной (яко съ добръ церковныхъ) подлегати, на вси потомные часы. И на то дали есьмо имъ сесь нашъ листъ съ подпісомъ руки нашей господарской и съ печатью великого князьства Литовскаго. Писанъ у Варшавѣ, лѣта Божого нароженія тысяча шестьсотъ тринаццатого, мѣсяца Декабря двадцатогодня, на соймѣ вальномъ.» — У того листу печать притисненая великого князьства Литовскаго малая, а подпись рукъ тымъ словы: *Sigismundus rex. «Остаєй Воловичъ, пробощъ Троцкій, писарь и референдарь.»*

II. — «Жиггимонтъ третій, Божюю милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Инфлянтскій, а Шведскій, Кготскій, Вандальскій дѣдичный король. Ознаймуемъ тымъ листомъ нашимъ, кому бы о томъ вѣдати належало, ижъ-что которые добра церковные, названые село Тороканы съ приселками, въ повѣтѣ Пиньскомъ лежачые, передъ тымъ до монастыра Жидичинского прислушающие, надали есьмо были первыи на школу Берестейскую, для помноженія хвалы Божої въ набоженствѣ Рускомъ: ино, по зоистю зъ сего свята велебного въ Бозѣ отца Ипатія Потѣя, митрополита Киевскаго, тая школа въ Берестѣи fundована быти не могла; а потомъ тые добра вышъмѣненые конферовали есьмо на монастырь Виленскій святые Троицы, на выживеніе иноковъ науками вызволенными бавячихъ, по смерти архимандрита Жидичинского небожичка Балабана, тое архимандритство Жидичинское съ добрами до него належачими дали есьмо побожному отцу Никодиму Шибинскому, законникомъ монастыря Виленскаго святые Троицы, который-то отецъ Никодимъ одержавши отъ нась тое архимандритство, и на тыи села вышъмѣненые Тороканы, Подлѣсье, Лосиній Рогъ, Осовцы, Тевковичи и Рѣчицу, въ повѣтѣ Пиньскомъ лежачые, цессію монастырови Виленскому учинивши, на врадѣ кгродскомъ Виленскому призналь (яко о томъ ширѣй данина наша на тыи села съ приселками монастырови Виленскому и цессія того архимандрита Жидичинского въ собѣ описуютъ). И затымъ просили нась законники монастыра Виленскаго святые Троицы, абыхмо имъ первшое право, данину нашу на тые села монастыровские и цессію теперешнаго архимандрита Жидичинского листомъ нашимъ ствердили. Мы господарь маочи взглядъ на то, абы полъ щастливымъ панованьемъ нашимъ, въ панствахъ нашихъ хвала Божая по-

№ 7. множене брала, и прозьбу ихъ видѣчи быти слушную, ласкаво на то позволили есьмо, и тое право монастырови Виленскому на добра вышъмъненые отъ насъ даное, такожъ цессию архимандрита Жидичинского тымъ листомъ нашимъ ствержаемъ во всемъ, и при тыхъ добрахъ монастырь ихъ зоставуемъ на потомные часы. А на твердость того всего, сесь привилей рукою нашою подпавши, печать великого князьства Литовского притиснути велѣли есьмо. Писанъ у Варшавѣ, на соймъ вальномъ, лѣта отъ нароженія Сына Божаго тысече шестьсотъ двадцать первого, мѣсяца Сентября второго дня. — У того листу притиснена печать великая великого князьства Литовского, а подпись рукою тими словы: «*Sigismundus rex.*» — «Стефанъ Пацъ, писарь.»

Мы тогда Владиславъ четвертый, король Польскій, до прозьбы таковой, именемъ въ Бозѣ велебного отца епископа Пинского и Туровского, архимандрита нашего Виленского, помѣненого Рафаила Корсака, до насъ внесеной ласкаво ся склонивши, тые вышевыписаные листы повагою нашою королевскою ствержаемъ и умоцняемъ и при вѣчной моцзы зоставуемъ. И на то есмы дали сесь привилей нашъ съ подписомъ руки нашей и съ печатю великого князьства Литовского. Писанъ у Краковѣ, на соймѣ вальномъ щастливоѣ коронации нашей, дня 15 мѣсяца Марца, лѣта Божаго нароженія 1633, панованья королевствъ нашихъ Польского и Шведского первого року. — *Wladislaus rex.* — «Марцыянъ Тризна, писарь.»

Изъ Литовской Метрики (Запис. кн. CVI, стр. 412—416), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавіи грамоты отмѣчено: *Confirmacusa monasterowi Wileńskiemu sw. Trojucu na Torkany.*

7. — 1633 марта 15. Жалованная королевская грамота Киевскому униатскому митрополиту Юсифу Рутскому,

и ко адъютору его, Пинскому епископу Рафаилу Корсаку, о предоставлении имъ въ пожизненное владыкіе Лѣщинского монастыря съ отчинными людьми, угодьями и доходами, по уступкѣ отъ игуменыи Виленского Троицкаго женскаго монастыря Василисы Сапѣжанки.

Владиславъ четвертый, Божью милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Лифляндскій и пр., ознаймуемъ тымъ листомъ нашимъ, кому бы о томъ вѣдати належало. Донесена намъ есть прозьба, именемъ велебной Василисы Сапѣжанки, игуменыи монастыря Виленского святые Живоначальные Троицы и всихъ сестръ еѣ, законныхъ паненъ чину святого Василія великого, абы монастырь Лѣщинскій, въ Пинску лежачый, прежреченой игуменѣ отъ найяснейшаго короля его милости пана—отца нашего правомъ доживотнымъ даный, а по смерти оноѣ сестрамъ еѣ законнымъ паннамъ правомъ вѣчистымъ конферованный, на особы велебныхъ отца Іосифа Велямина Рутскаго, архіепископа митрополита Киевскаго и всея Руси, также отца Рафаила Корсака, бывшаго епископа Галицкаго, сослужителя митрополіи Киевской, архимандрита Виленского, тое право влити и зъ онога ся зреши позволили, якоожъ и цессию на тотъ монастырь Лѣщинскій именемъ помѣненой велебной игуменыи и сестръ еѣ на тое право передъ нами покладано. А такъ зычачи мы, абы подъ щастливымъ панованьемъ нашимъ, хвала Божая въ панствахъ нашихъ помножене беручи поради ся отправовала, мающи такожъ и ту вѣдомость, ижъ тотъ Лѣщинскій монастырь водлугъ фундаціи старовѣчной мужскій, а не паненскій быль, ласкаво ся до таю прозьбы черезъ пановъ радъ и урядниковъ двору нашего до насъ внесеной склонилемъ, и симъ листомъ нашимъ тую меновенную цессию ствержаемъ, такъ, ижъ отъ даты того листу привилею нашего, велебные митрополитъ Киевскій и епископъ теперешній Пин-

скій тотъ монастырь Лѣщинскій съ церквою, съ кгрунтами, съ людьми подданными и ихъ повинностями, съ пашнею дворною, съ озеры, рѣками, гаями, борами, лѣсами, сѣножатыми, и со всеми до той церкви и монастыра Лѣщинскаго прислушающими пожитками, такъ яко ся здавна въ собѣ тотъ монастырь маєть, обнявши, на себе мають держати и всякихъ пожитковъ зъ него приходящихъ уживати, до животовъ своихъ; а по смерти ихъ, законники регулы святого Василія великого, подъ протоархимандритомъ въ единости съ костеломъ Римскимъ будучые, за тымъ же теперешнимъ привилеемъ нашимъ, тотъ монастырь со всимъ, яко ся въ собѣ маєть, на себе обняти и вѣчными часы держати мають, старшого съ посрода себѣ безъ подаванья нашего и найяснейшихъ сукцессоровъ нашихъ себѣ обирающи, съ вѣдомостью однакъ протоархимандриты самого въ единости будучого. Вшакъ же, если бы помѣненые законники отъ единости отступили, тогда тотъ монастырь Лѣщинскій знову ся до диспозиціи нашей и найяснейшихъ сукцессоровъ нашихъ вернути маєть. На что, для лѣпшой твердости, дали есьмо сесь листъ привилей нашъ, съ подписомъ руки нашей и съ печатю великого князьства Литовского. Писанъ у Краковѣ, дня 15 мѣсяца Марца, году 1633, панованья королевствъ нашихъ Польского и Шведского первого року. — *Wladislaus rex.* — «Марцыянъ Тризна, писарь.»

Изъ Литовской Метрики (Зап. кн. CVI, стр. 417—418), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавіи грамоты отмѣчено: *Confirmacusa na monastyr Piaski Leszczynski unitom.*

8. — 1633 марта 15. Жалованная королевская подтверждительная грамота Пинскому и Туровскому еписко-

пу Рафаилу Корсаку, на владыкіе Но- № 8. водворскую отчинаю съ угодьями и доходами, по отказной записи княгини Александры Симеоновны, супруги Пинского князя Феодора Ивановича Ярославича.

Владиславъ четвертый, Божью милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій и иныхъ, ознаймуемъ тымъ листомъ нашимъ, кому то вѣдати належить. Покладаны были передъ нами листы розные автентичные, нижей выписаные, цѣлые, суполные и ни въ чомъ не подозрѣные, на дворецъ владычества Пинского, въ повѣтѣ Пинскомъ лежачій, Кропотичи и Новый Дворъ названный, служачіе, и донесена намъ есть прозьба отъ пановъ радъ и врядниковъ нашихъ, на тотъ часъ при насъ будущихъ, именемъ въ Бозѣ велебного отца Рафаила Корсака, епископа нашего Пинского и Туровского, сослужителя митрополіи Киевской и всея Руси, абысьмы оные для старѣлости ихъ вписати казали въ нашъ листъ, и мочою и повагою нашою королевскою ствердили и умоцнили. Которые листы такъ ся въ собѣ мають:

I. — «Я кнегини князя Федоровай Ивановича Ярославича, кнегини Олька Семеновна Олельковича, чиню знакомито симъ пашимъ листомъ, кому будетъ потребъ его вѣдати, або чучи слышати: отходячи зъ сего свѣта, записываю въ своеимъ имѣнью, въ Пинску, на церковь Божью пречистые Богоматере честнаго еи Рожества дворецъ нашъ новый Кропотичи, съ землею пашною, и съ деревомъ бортнымъ и съ сѣножатыми, и съ тымъ млыномъ што подъ тымъ дворцомъ, и такожъ дала есьми по своей души на тую жъ церковь Божью паробка нашего, на имя Охремца Игнатовича самочетверта; а записываю тотъ дворецъ верхуписаный и того паробка Охремца самочетверта на тую церковь Божью верхуписаную по души отца моего князя Семена

№ 8. и матки мои кнегини Мары, и по моей души; а тыи священницы мають на каждый день душы наши поминати, и рано и вечеръ, на завтрени и на литоргъи и на вечерни. А тотъ дворецъ, и при немъ земля пашная и дерево бортное, и сѣножати, и тотъ млынъ што подъ тымъ дворцомъ, и тотъ паробокъ самочетвертъ мають быти половина господину владыцѣ, а другая половина тымъ священникомъ, которыи будуть въ той церкви Божией служити; а тотъ паробокъ маєтъ на работу ити на-полы господину владыцѣ и священникомъ. А записываю тотъ дворецъ верхуписаный со всемъ съ тымъ што къ тому дворцу здравна прислухало, съ землею пашною и съ деревомъ бортнымъ и съ сѣножатями и съ млыномъ, и того паробка Охремца самочетверта вѣчно и непорушно на тую церковь Божию верхуписаную на вѣки вѣчные по душахъ нашихъ. А если бы кто мѣлъ отъ тои церкви Божией тое наше наданье порушити, тотъ розсудитца съ нашими душами передъ милосерднымъ Богомъ на страшномъ судѣ. И на то дала есьми сесь мой листъ, а для лѣпшой твердости и печать есьми свою привѣсила къ сему нашему листу. А притомъ принась были бояре наши: Иванко Полозовичъ, а Матеѣй и Курыло Гречиновичи, а Венедиктъ Фурсовичъ. Писанъ въ Пиньску, въ лѣто по семой тысячи двадцать шестое, индиктъ шестый, мѣсяца Марта въ пятый день (*). — У того листу печать привѣсистая на шнурѣ едвабномъ червономъ, а подпись руки тими словами: «Федъко, діякъ».

II. — «Я Станиславъ Фальчевскій, староста Пинскій, Кобриньскій, Клецкій и Городецкій, а я Францишко Добрынецкій, чесникъ Черскій, староста Рожаницкій и Маковскій, ревизоръ справъ на тотъ часть господарыни королевой еї милости Боны, замковъ князьства еї милости Пинскаго. Смотрѣли есьмо того

дѣла: жаловалъ намъ владыка Туровскій и Пинскій, отецъ его милость Макарій на подданныхъ господарыни королевой еї милости, на всихъ людяхъ селянъ Паршевицкихъ и Колодѣвицкихъ, «ижъ дей они уступъ у кгрунты мои Новодворскіе кгвалтомъ чинятъ, а дубровы и лѣсы мои черезъ границу входячи сѣкутъ, и быдла свои на сѣножати мои заграницоные гоняютъ и мнѣ школу чинятъ, и въ ставу моемъ Новодворскому рыбу ловять, и котцы и коши уверху ставятъ, и конопли и лѣны мочатъ»: и просилъ насть его милость, абыхмо тамъ до того Нового дворца на оглѣданье того ограниченья и школъ въ ставу томъ чиненыхъ зѣхали. И мы тамъ выѣхали, и тымъ людемъ селянамъ Паршевицкимъ и Колодѣвицкимъ передъ собою стати казали; гдѣ же былъ очевисто и владыка его милость, и положилъ передъ нами привилей кнегини Федорової Ивановица Ярославица, княгини Ольки Семеновны Олельковица, отчички Пинской; а коли тотъ привилей передъ нами былъ читанъ, ино въ томъ привилью пишеть, ижъ кнегини Олька придала тотъ новый дворецъ Кропотчицкій на соборную церковь пречистые Богоматере Рожества еї, въ Пиньску, и съ землями пашными и съ бортными, съ лѣсами и съ дубровами и съ сѣножатыми, и съ ставомъ и съ млыномъ и со всеми входы того дворца; а придала то на церковь Божию по душахъ отца, матки и брата своего и по своей души, вѣчнѣ и непорушнѣ. Гдѣ же по вычитанью того привилья, положилъ владыка его милость передъ нами листъ пана Ивашка Полозовича, который-то Полозовичъ за посланьемъ и рассказаньемъ кнегини еї милости Ольки Семеновны Олельковица, отчички Пинской, подавалъ и заводилъ тотъ новый дворецъ со всемъ на все, на вѣчность, къ владычеству Пинскому. Въ которомъ же листѣ его границы того нового дворца такъ

(*) Т. е. 1518 г. Индиктъ здѣсь вѣренъ.

описаны: первый починаетца отъ гостинца великого, єдучи съ Пинска до села Паршевичъ, и тамъ не доѣзжающи до села Паршевичъ, оба-полъ гостинца той дороги великоѣ засыпаны два копцы; которыи-то копцы поставлены отъ кгрунту Жабчицкого и граничатъ кгрунту Новодворскому зъ Жабчицкимъ, а ссыпаны просто по стѣнѣ одинъ противъ другого, идучи отъ дороги къ лугомъ Новодворскому, ажъ до поточку, который вышелъ зъ луговъ кгрунту Новодворскаго, а течетъ въ рѣчку Рудку; и тотъ поточекъ граничитъ кгрунты Новодворскіе отъ кгрунтовъ Жабчицкихъ, яко течетъ ажъ въ саму рѣчку Рудку, а тая рѣчка Рудка уверхъ граничитъ отъ кгрунту села Бовшова кгвардьянскаго и отъ села Колодѣвицкаго, отъ пана Курейшина кгрунту; а потомъ отъ Паршевицкихъ кгрунтовъ дѣлить рѣчка, которая вышла съ поль Паршевицкихъ, которая-то рѣчка въ Рудку впада противъ сѣножатей пана Курейшиныхъ, и тою рѣчкою идучи уверхъ къ воротамъ села Паршевичъ, на дорогу гостинца великого, и тою дорогою опять до копцовъ Жабчицкихъ; а такъ въ листѣ пана Ивашка Полозовича описаны грани кгрунту того нового дворца владыки его милости, которыхъ мы сами объѣздjали и оглѣдали. Который же листъ пана Ивашка Полозовича членый выслушавши, пытали есьмо тыхъ людей Паршевицкихъ и Колодѣвицкихъ и иныхъ посторонныхъ: «чи такое есть, якъ мѣнилъ быти его милости отецъ владыка, ограниченье кгрунтовъ своихъ Новодворскихъ?» они повѣдили: «въ границахъ дей тотъ кгрунтъ его милости отца владыки Новодворскій такъ есть положоный; только дей не вѣдаемъ, для чого намъ отецъ владыка его милость забороняетъ своихъ дубровъ и лѣсовъ, а мы дей передъ тымъ тамъ уходы мѣли». И мы ихъ пытали: «чи маєте на то якую твердость и истоту?» они намъ на то ничего не показали, и свѣдѣ № 8. ковъ не ставили, только то повѣдили, «ижъ дей мы его милости отцу владыцѣ и подданнымъ его въ своихъ дубровахъ и лѣсахъ дровъ сѣчѣ и быдла паствити не боронимо; а у ставу Новодворскому рыбу ловимо, и котцы и коши ставимо, конопли и лѣны мочимо, для того, ижъ нашъ берегъ его ставъ залилъ.» А владыка его милость повѣдиль: «иѣть вамъ до того дѣла, бо тогъ ставъ быль княжій, а вы тамъ ни яко уметпины не мѣли, а мнѣ то на церковь Божию со всимъ надано». А такъ мы еще тыхъ людей Паршевицкихъ и Колодѣвицкихъ пытали: «чи сыплеме вы того ставу гребли половину изъ своего берега?» а Колодѣвцы повѣдили: «не сыплемъ». А такъ мы тому порозумѣвшi, ижъ тотъ дворецъ и млынъ и ставъ, яко есть ограничоный, отчика Пинского князя Васильевъ быль, а приданъ на церковь Божию со всимъ на все яко тотъ ставъ заливаетъ (а они на тую властность истоты жадноѣ, ани свѣдковъ передъ нами не оказали), — зоставили есьмо отца владыку его милость при всихъ тыхъ кгрунтахъ Новодворскихъ оромыхъ и неоромыхъ, и при лѣсахъ (*) и дубровахъ, и при ставу томъ который есть при томъ дворѣ, подлугъ тыхъ граней вышѣпомѣнныхъ и подлугъ привилья и данини кнегини Ольки, вѣчными часы. И вже тые подданные господарыни королевы еї милости, люде села Паршевицкого и Колодѣвицкаго, черезъ ограниченье, ни въ дубровы, ни въ лѣсы, ани въ сѣножати кгрунту того Новодворскаго, ани вверхъ ставу ни якого вступу не мають мѣти, ани въ ставу рыбы ловити, ани кошовъ ани котцовъ ставити, ани лну и конопель мочити и ни якъ не вступатися, вѣчными часы. И на то дали есьмо владыцѣ его милости и по немъ будучымъ владыкомъ сесь нашъ судовий листъ съ нашими печатами. А въ тотъ часъ при нась были земяне Пинскіе:

(*) Въ пода. по ошибкѣ «селахъ».

№ 8. панъ Матоей Войтъховичъ державца Рогачовскій, а панъ Иванъ Курейша, а панъ Богуславъ Семеновичъ Туръ, дворянинъ господарскій. Писанъ въ Пинску, подъ лѣты Божьего нароженя тысяча пятьсотъ пятьдесятъ четвертого, мѣсяца Октября въ двадцатый день, индиктъ тринадцатый». — У того листу печатей притисненыхъ двѣ.

III. — «Я Валентій Чарковскій, подстароста Пинскій, а я Янъ Кгорецкій помѣрничій и писарь волокъ Пинскихъ отъ пана моего Станислава Фальчевскаго, старосты Пинскаго, Кобрынскаго, Клецкаго и Городецкаго, державцы Селецкаго, ознаймумъ симъ нашимъ квитомъ, что за росказаньемъ и листы господарыни королевы еї милости, рассказано намъ отъ пана нашего старосты его милости, абыхъмо дали и выдѣлили помѣрою три волоки земли въ селѣ Паршевицахъ владыцѣ его милости Туровскому и Пинскому отцу Макарію, а къ тому приселенья и сѣножатей къ тымъ тремъ волокамъ. А такъ мы водлугъ росказанья пана нашего старосты его милости, выдѣлили и завели есьмо отцу владыцѣ его милости три волоки земли, въ трехъ поляхъ: первая волока въ первомъ полѣ отъ стѣны заднее, поченши вдолжъ отъ села Паршевицкаго ажъ до дороги Бовшовской; въ середнемъ полѣ также отъ стѣны заднее жъ волока по томужъ, поченши отъ села Паршевицкаго вдолжъ ажъ до дороги Бовшовской; въ третьемъ полѣ задняя жъ волока бокомъ подлѣ земли его милости Новодворской, поченши отъ села Паршевицкаго жъ, вдолжъ ажъ до копцовъ Жабчицкихъ. А къ тому, завели и подали есьмо владыцѣ его милости на тые три волоки у селѣ Паршевицкомъ три приселенья у въ одномъ мѣстцу, отъ волоки его милости, которая идетъ отъ земли его милости Новодворской до села, и туожъ на тые три волоки выдѣлили есьмо его милости въ островѣ Кропотицкомъ сѣножати у въ одномъ мѣстцу, по-

ченши отъ великой дороги, бокомъ, ажъ до Глубокого броду, а отъ Глубокого броду до смуги, которая вышла отъ Курейшины сѣножати; на которой смузѣ и знаки есьмо поклали на дубку маломъ да на другомъ дубѣ великомъ, а отъ великого дуба до вербы, а отъ вербы до ольхи, а отъ ольхи до другоѣ ольхи, а отъ той ольхи до березы, а отъ березы до поля Кропотицкого (которое поле держить подданный господарыни королевы еї милости чоловѣкъ Паршевицкій Максимецъ на уроцѣ): бо все тые сѣножати прилегли концами къ тому полю Кропотицкому; а тымъ полемъ Кропотицкимъ, бокомъ, до дубровы владычной и подданныхъ его милости, а другими концами тые сѣножати владыки его милости очерлиси о рѣчку Рудку; на которомъ же деревѣ и знаки поклали есьмо по три врубы, якъ отъ грани Курейшины, такъ и отъ иныхъ подданныхъ господарыни королевы еї милости людей Паршевицкихъ. Маеть владыка и подданные его милости тые сѣножати держати и косити, и дубровы розробливати; а въ иныхъ пожиткахъ, гдѣ подданные господарыни королевы еї милости люди Паршевицкіе будуть мѣти входы, тутъ и владычные подданные маютъ мѣти на тые три волоки ровную часть съ ними, а того имъ не маеть никто боронити. И на то дали есьмо владыцѣ его милости сесь нашъ квітъ подъ нашими печатями. Писанъ въ Пинску, лѣта Божьего нароженя тысяча пятьсотъ пятьдесятъ шостаго, мѣсяца Апрѣля двадцатаго дня, индиктъ четырнадцатый». — У того листу печатей притисненыхъ двѣ.

IV. — «Жиггимонтъ Августъ, Божьею милостью король Польскій, великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій и иныхъ, старостъ Пинскому и Кобрынскому, державцу Селецкому пану Станиславу Фальчевскому. Што перво сего биль намъ чоломъ владыка Пинскій и Туровскій

Макарій, абыхъмо на церковь Божую епископія Пинской дали пол-волоки земли нашо, которая лежить въ застѣнку, споручъ къ двору церковному Новодворскому и межи земль его прилегла, што чоловѣкъ Паршевицкій Максимецъ держить на платѣ нашомъ. Ино мы листъ нашъ до тебе и до войскового Кобрынскаго Макара Мартиновича писати казали, абы ся о томъ достаточнѣ вывѣдавши, намъ справу дали. Яко жъ ты на онъ часъ не будучи доспѣшенъ, посыпалъ еси при Макару тамъ на тую землю подстаросту своего Пинскаго, гдѣ жъ Макаръ съ подстаростою твоимъ тамъ бывши и около того вѣдомость взявиши, намъ ознаймилъ, ижъ тая пол-волоки земли споручъ къ тому двору церковному пришла, и отъ нашихъ земель зашли земли церковные. А такъ мы успокоивающи имѣніе церковное, зъ ласки нашей господарской и на чоломбитье владычино то есьмо вчинили, и тую пол-волоки земли нашей въ застѣнку, которую чоловѣкъ Паршевицкій Максимецъ держить, со всимъ яко ся въ собѣ тая землица маеть, къ церкви Божой епископія Пинской къ оному двору церковному Новодворскому надаемъ и утверждаемъ, на вѣчные часы. Про то приказуемъ тобѣ, ижъбы еси въ тую пол-волоки земли его увязалъ и то ему держати подаль: нехай онъ самъ и по немъ будучи владыки тамошніе Пинскіе тую пол-волоки земли къ тому двору церковному Новодворскому держать и вживають вѣчнѣ. Писанъ у Коневѣ, лѣта Божьего нароженя тысяча пятьсотъ шестидесятаго, мѣсяца февраля третяго дня.» — У того листу печать и подпись руки короля его милости Латинскимъ письмомъ, тими словы: «Sigismundus Augustus rex», и къ тому подпись руки по-Руску: «Остаѳей, маршалокъ и писарь.»

V. — «Я Ярославъ Россій, подстаростій Пинскій, ознаймую симъ моимъ листомъ, зъ росказанья пана моего, пана Станислава Фальчевскаго, старосты Пинскаго и Кобрынскаго, ижъ што которую землю у въ островѣ Кропо-

тикомъ, у повѣтѣ Пинскомъ, села Паршевицкого, господаръ король его милость далъ на церковь Божую соборную Пинскую Рожество святые пречистые Богоматере, владыцѣ его милости Туровскому и Пинскому отцу Макарію, къ двору церковному Новодворскому, которую землю держаль на уроцѣ чоловѣкъ Паршевицкій Максимецъ; а тая земля пошла обрубомъ, поченши отъ броду Ставищъ ажъ до Кисельнинъ и къ ставу лворца владыки его милости, а оттуль до Печищъ, а отъ Печищъ до струги, которая бѣжитъ съ поль Паршевицкихъ, межи сѣножатей панеи Курейшиной и Паршевицкихъ, а тою стругою у смугу до сѣножати Корычовки, а отъ Корычовки опять до Ставищъ. И я зъ росказанья пана моего, водлугъ листа данины господара короля его милости, увязалъ есми у тую землю владыку его милость Туровскаго и Пинскаго отца Макарія, со всимъ на все, якъ ся она сама въ собѣ маеть. А при мнѣ въ тотъ часъ тамъ были: войтъ Бродецкій Андрей Семеновичъ, а подвойскій Паршевицкій Мартинъ Глѣбовичъ. И на томъ его милости владыцѣ Макарію далъ есми сесь мой увязчій листъ, подъ мою печатью. Писанъ у Пинску, лѣта Божьего нароженя тысяча пятьсотъ шестидесятаго, мѣсяца мая осемнадцатаго дня.» — У того листу печать притисненая одна.

Мы теды Владиславъ четвертый, король Польскій, до прозьбы таковоѣ, именемъ въ Бозѣ велебного отца епископа нашего Пинскаго и Туровскаго, помѣненого Рафаила Корсака, до настѣ внесеної ласкаво ся склонивши, вси вышѣвыписаные листы повагою нашою королевскою ствержаемъ и умоцняемъ и при вѣчной моци зоставуемъ. И на то есмы дали сесь привилей нашъ съ подписомъ руки нашей и съ печатью великого князства Литовскаго. Писанъ у Krakowѣ, на соймѣ вальномъ щастливой коронации нашей, дня 15 мѣсяца марта, лѣта Божьего нароженя 1633, панованья королевствъ нашихъ Польскаго и Швед-

№ 9. ского первого року. — Wladislaus rex. «Марціанъ Тризна, писарь.»

Ізъ Литовской Метрики (Запис. кн. CVI, стр. 419—431), хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ, въ С. Петербургѣ. Въ заглавии грамоты отмѣчено: Confirmacusa na folwark Nowy Dwor wladystwu Pińskiemu.

9. — 1634 Мая 24. Благословенная подтверждительная грамота Киевского митрополита Петра Могилы Бѣльскимъ православнымъ гражданамъ, о дозвolenіи имъ по королевской привилегіи и грамотѣ бывшаго Владимиrскаго и Брестскаго епископа Ипатія Потъя, устроить братство при соборной Богоявленской церкви, съ школою, больницю и пріютомъ для бѣдныхъ.

Петръ Могила, милостію Божію архіепископъ митрополитъ Кіевскій, Галицкій и всея Руссіи, екзархъ святѣйшаго апостольскаго престола Константинопольскаго, архимандритъ Печерскій, вѣтмъ послолито, кому то належати будеть, теперъ и напотомъ будучымъ, такъ духовнаго, яко и свѣтскаго стану людемъ благочестивымъ, церкве святыхъ восточныхъ и святѣйшія столицы митрополіи Кіевскія и нашего смиренія благопослушнымъ сыномъ, ласка, покой и милосердіе отъ Бога Вседержителя, и благословеніе смиренія нашего отъ востока. Ознаймуемо симъ листомъ нашимъ, ижъ присылали до уряду нашего митрополитанскаго благочестивые и христолюбивые панове мѣщане, братство церковное церкве святыхъ Богоявленій, въ мѣстѣ его королевской милости Бѣльску будучее, спомбраторъ своихъ, двохъ мѣщанъ Бѣльскихъ, просячи и жадаючи нась митрополита о благословеніе и потверженіе благословенія, данаго имъ на писмѣ отъ ихъ нѣгдѣсь-бывшаго православнаго, а потомъ отступника владыки Володимерскаго и Берестейскаго Ипатія Потъя, котораго благословенный листъ (што же и листомъ найяснейшаго, теперъ намъ ща-

стливо и святобливо пануючого короля его милости, пана намъ милостивого Владислава четвертого, подъ часъ щастливой его королевской милости коронаціи потвержено есть) показали намъ. Зъ которыхъ листовъ такъ найяснейшаго короля его милости, яко и прежреченаго владыки Володимерскаго Ипатія Потъя, добрѣ вырозумѣши, ижъ они и рѣчи святобливо и душезавленно отъ насть потребовали, и право на то такъ духовное яко и свѣтское грûтовное и моцное у себе мають: не здалося намъ такую слушину и святобливую прозьбу ихъ мимо себѣ пустити, але яко рѣчь святую и душезавленную уваживши, которая стягається ко чти и хвалѣ Господа Бога въ Троицѣ единаго, и пречистыя его Матере и всіхъ Святыхъ, — властію намъ отъ Бога данною, пастырскою митрополитанскою, при помѣненіи церкви святыхъ Богоявленій, и при еї предѣлѣхъ во имя святого Архистратига Михаила и святыхъ верховныхъ Апостоль Петра и Павла, съ шпиталемъ, школою и со всими до нихъ належностями (такъ яко листъ его королевской милости въ собѣ маєть), въ мѣстѣ его королевской милости Бѣльску братство святое духовное, любовию святыхъ апостоль и мученикъ Христовыхъ згромаженое, соединеное и споеное, въ завзятой стачности и держанью помѣненої церкви, школы, шпитала и всіхъ належностей, водѣ правъ и привилеевъ отъ найяснейшихъ королевъ ихъ милостей имъ наданыхъ, вѣчнѣ тривати, фундовати и розмножати, яко благочестивымъ сыновомъ церкви Христовы, благословляемъ, мѣти хочемъ и повелѣваемъ, и листъ благословенный ихъ на тое святое Богомъ зъединеное братство змоцняемъ, пастырски жадаючи, абы самъ Христосъ, водѣ слова своего, со беззначальнымъ своимъ Отцемъ и святымъ соприсносущнымъ своимъ Духомъ пришелъ и мѣшканье собѣ учинилъ, и пожилъ въ нихъ въ нескончаемые вѣки. А если бы они зъ якихъ-колвекъ причинъ при

той церкви своей святыхъ Богоявленій и помѣненыхъ еї предѣлѣхъ остоятия не взомгли: тогда тою жъ отъ Бога намъ даною пастырскою митрополитанскою властію позволяемъ и благословляемъ помѣненої братіи братства Бѣльскаго, гдѣ-колвекъ и якого-колвекъ титулу церковъ мѣти мочі будуть, приней, а въ тоѣ недостатку, и въ дому набоженство отправуючи, въ нерозорваномъ звязку и любви братерской зоставати, стараючися яко найпильнейшіи жити по заповѣдемъ закона Божія, и во всемъ заховати всецѣлу и ненарушиму православную христіанску вѣру, яко здавна содержитъ святая восточная каѳолицкая апостольская церковъ, постерегаючи тежъ и пильни того заховуючи, абы ся тое святое братство не для чого иного, едно для самого збавенія своего и добра церковного фундовало, ширилося и помножалося. А намъ тежъ пастыру своему православному, архіепископу митрополиту Кіевскому, Галицкому и всея Руссіи, подъ зверхностью святѣйшаго Константинопольскаго патріарха будучому, въ небытности на столицы епископіи Володимерской епископа православнаго, святѣйшому патріарчу Константинопольскому и намъ отъ него благословенному митрополиту послушного и подлегаючаго, такъ сами свѣтскіе яко и духовные абы послуженство належное, яко пастыреви, отдавали и Господа Бога за нась просили, не могучи и не важачиша што-колвекъ безъ нашего благословенія починати, ани священниковъ отъ нась незалѣценыхъ къ собѣ пріймати, ани тежъ отъ нась благословенныхъ и залѣченыхъ сами судити, карати и отъ себе отдаляти, але все до вѣдомости и розсудку нашего доносити мають и повинны будутъ, заховаючи во всемъ порядки, братствомъ старожитнѣмъ, яко Львовскому, Виленскому и прочимъ отъ святѣйшихъ патріарховъ наданые, благословеные и приказанные: водлугъ которыхъ порядковъ и водлугъ цѣлованья крестного вси братя уписные того

святого братства жити, поступовати и справо- № 10. ватися мають. Съ которыми абы милость Божія, и благословеніе святѣйшія столицы митрополіи Кіевскіе отъ востока, и нашего смиренія молитва зоставала на вѣки, пастырски того всімъ имъ жадаємъ. Данъ въ Кіевѣ, при церкви нашей каѳедральной митрополитанской святыхъ Софії, лѣта нароженія Божіого 1634, мѣсяца Мая 24 дня.

Подлинникъ писанъ на большомъ пергаминномъ листѣ, красивою скорописью, безъ знаковъ строчныхъ. Титулъ митрополита начертанъ прописными буквами, въ двухъ строкахъ. Литосчисление литерами церковными. Внизу грамоты собственоручная подпись: Петръ Могила митрополитъ Кіевскій, рукою властною. Къ загнутому краю листа, по срединѣ, на зеленомъ шелковомъ шнуркѣ привѣщенъ круглый деревянный ковчежецъ, налитый красновосковою массою, на которой вытиснута архіерейская печать съ изображеніемъ Знаменія Богоматери, и съ круговою надписью, заключающею въ себѣ митрополичій титулъ, какъ означенъ онъ въ началѣ акта.

Изъ Минскаго епархіального архива.

10. — 1634 Декабря 19. Королевская вѣрюща грамота Литовско-Польскимъ посламъ, Александру Пясечинскому, Казиміру Сапъгѣ и Петру Вяжевичу, отправленными въ Москву для мирныхъ переговоровъ.

Отъ великого господаря Владислава четвертого, Божію милостію короля Польскаго и великого князя Литовскаго, Руского, Прускаго, Жомойтскаго, Мазовецкаго, Кіевскаго, Волынскаго, Подольскаго, Смоленскаго, Подляскаго, Черниговскаго, Лифлянтскаго, Естонскаго и иныхъ, а Шведскаго, Кготскаго, Вандальскаго дѣдичнаго короля, князати Финляндскаго и иныхъ, Божію милостію великому государю царю и великому князю Михаилу Федоровичу, всяя Руси самодержцу,

№ 11. Владимировскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астраханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и иныхъ, государю и великому князю Новагорода Низовскіе земли, Резанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондынскому и всея сѣверные страны повелителю, и государю Иверской земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардынскѣ земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю. За радою и прозьбою пановъ ради нашихъ коруны Польской и великого князьства Литовского, и дѣлающи водлугъ докончальныхъ вѣчныхъ записей посольскихъ, посылаемъ до васъ великихъ пословъ нашихъ, велиможныхъ Александра Пясечинскаго, каштеляна Каменецкаго, старосту Новородка Сѣверскаго и Улановскаго; Казимера Львовича Сапѣгу, писаря великого князьства Литовскаго, воеводича Виленскаго, старосту Городенскаго, Волгинскаго и Любашанскаго, да урожоного Петра Вяжевича, стольника Мстиславскаго, писаря и дворянина нашего, о великихъ добрыхъ дѣлѣхъ, и рѣчю до вѣсть великого государя говорити имъ есьмо во всемъ вѣру дали: бо што они говорити будуть, то суть слова наши. А тыхъ бы есте пословъ нашихъ, не задерживающи, къ намъ отпустили. Писанъ въ городѣ нашомъ Кгданску, лѣта отъ рожества Иисуса Христа Господа и Спаса нашего 1634, мѣсяца Декабря 19 дня.

Современный список грамоты на полулистъ, безъ скрѣпы. На оборотѣ отмѣчено: Корія сгеденсу пошломъ, welmožnym Alexandrowi Piaseczynskiemu, Kazimierzowi Sapezie, u urodzonemу Piotrowi Wiażewicowi. Ветхъ.

Изъ коллекціи актовъ, приобрѣтенныхъ для Археографической Комиссии въ Швеціи корреспондентомъ Соловьевымъ.

11.—Въ началѣ 1635. Листъ Литовско-Польскихъ королевскихъ пословъ Московскими думными боярамъ, съ убѣждениемъ ходатайствовать предъ Государемъ о томъ, чтобы онъ вступилъ въ союзъ съ королемъ Владиславомъ противъ Крымскаго хана, также вѣльги бы размежевать границы по стариннымъ рубежамъ, и дозволилъ Польскимъ и Литовскимъ купцамъ торговатъ въ Русскихъ городахъ, на основаніи прежнихъ договоровъ.

Божою милостью найяснейшаго и великого господаря Владислава четвертого, короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, отъ великихъ пословъ королевского величества, великого государя царя и великого князя Михаила Федоровича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя и повелителя, бояромъ и думнымъ людемъ, Федору Ивановичу Шереметеву съ товарышами своими, братъ нашей. Зычили есьмо мы того, абысъмы за таковымъ зѣдночепьемъ великихъ господаровъ нашихъ, которую-кольвѣкъ статью съ тыхъ, которые есьмы вамъ и усты и на письмѣ подали, отнести могли, абы на нихъ быль великий вашъ государь царь и великій князь Михаилъ Федоровичъ, всея Руси самодержецъ позволилъ, абы ся тымъ очевистѣй единость и зѣдночене сердца великихъ господаровъ нашихъ всимъ оказала, а за тымъ и великіе ихъ силы въ одно злучоные тымъ свѣту страшнѣйшими были. И то быль бы найпредиѣшней тѣ дружбы пожитокъ. Але, ижъ и то великому вашему государю царю и великому князю Михаилу Федоровичу, всея Руси самодержцу не подобало: намъ силою того у его царскаго величества взяти трудно. Однакъ, уважающи непевность пріязни поганской, на которую такъ найяснейшому королю его милости господару нашему, яко и великому государю вашему, царю и великому князю Михаилу Федоровичу, всея Руси само-

держецу, царь Крымскій присѣгалъ (*), ижъ поганцы поты только, поки имъ надобѣ, присягу къ християномъ держать, — здалося намъ за слушное и знову припомнити вамъ братъ нашей, и просити, абысте то его царскому величеству отнесли: если бы напередъ сего которому великому господареви царь Крымскій, Бога запомѣвши, присяги своеѣ не додержаль, а въ панствы любо коронные, любо Московскіе вторгнулся, абы великіи господары наши спольными силами оного коали и эъ кгрунту зносили, и панствы своѣ отъ таковыхъ поганскихъ наѣзовъ и школъ (ижъ такъ много людій християнскихъ не только въ неволю поганскую, але и въ обридливую свою вѣру бесурманскую увѣли, съ тратою душъ, дорогою кровью Христаспаса нашаго откупленыхъ) боронили и защищали. Што не только у всихъ народовъ эъ великою славою великихъ господаровъ нашихъ будетъ и эъ невыславленымъ обоихъ великихъ господарствъ пожиткомъ, и укрощенемъ руки и шабли поганской, але и эъ великимъ отъ Бога всемогущаго спасенемъ и отпущенемъ грѣховъ, коли за такую крови християнской кривду оба великіе господары згоднѣ узмутъся.

Мовили мы вамъ и то дnia оногдашнего: ижъ забѣгающи тому, абы межи великими господарями ссоры впередъ не было, того надобѣ, абы великіе господары оба на разграничение судей межовыхъ, людій богобойныхъ и умныхъ выслали, и абы водлугъ договорныхъ посольскихъ записовъ границы шли по старыхъ рубежахъ; а то что король его милость панъ нашъ, и рѣчъ посполита, за первымъ поданьемъ, въ перемирные лѣта черезъ четырнадцать годовъ спокойно держали, абы вжо въ жадную вонтиливость привожено не было: бо то до великихъ трудностей и новыхъ заводовъ причину и оказію дать бы могло, якожъ уже Путимляне хотуть

собѣ присвоити не только кгрунты, але и № 11. нѣкоторые города и мѣста, которые завѣжды до короны рѣчъ посполита Польская держала; а потомъ, отъ лѣтъ тридцати, княжати Вишневецкому то дано, а онъ тамъ давно осадивши села и мѣста, по нынѣшній день спокойно то держитъ. Отожъ, въ тое пильно великому государю царю и великому князю Михаилу Федоровичу, всея Руси самодержцу, вглянути надобѣ, и не казать братися за тое што у насть въ часу давномъ было держано и уживано.

А што ся тычетъ титуловъ великихъ господаровъ нашихъ, тые съ великою обоихъ ихъ милостей великихъ господаровъ честью писатися маютъ: коли описуютъ найяснейшаго короля его милость Владислава, докладати «четвертый», а въ титулѣ королевства Польскаго и великого князьства Литовскаго докладати «и иныхъ», также и въ короткихъ титулахъ. А великому господарю царю и великому князю Михаилу Федоровичу, всея Руси самодержцу, докладати «и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю». А то на обѣ сторонѣ непорушимо.

Писали тежъ вы въ отвѣтъ своеемъ, ижъ торговъ царское величество купцомъ Польскимъ и Литовскимъ не позволяетъ, только въ порубежныхъ городѣхъ; а въ докончальныхъ посольскихъ записехъ такъ написано: «ижъ во вси города Русскаго государства прѣѣзджати со всякими товары, опрочь царствующаго города Москвы и замосковскихъ городовъ, и торговати людемъ Польскимъ и Литовскимъ вольно.» А такъ мы вамъ тое теперь припоминаемъ, абы той торгъ, коли царское величество большъ не позволяетъ, былъ по тому какъ въ докончальной записи написано, на обѣи стороны.

А начальное дѣло наше, также и писанье докончальной записи абы не шло въ проволоку, пильновати вамъ братъ нашей припоми-

(*) Въ подл. написано было «крестъ цѣловаль», но зачеркнуто.

№ 12. наемъ, и, абысъмъ съ вами прудко видѣти и въ отвѣтъ быти могли, просимо, зычуши вамъ доброго здоровья отъ пана Бога (*).

Черновый подлинникъ писанъ на двухъ полулистахъ, современною скорописью, съ поправками, по большей части въ правописаніи. На сгибѣ листа, въ пробольѣ, отмѣчено современнымъ же почеркомъ: Terminata scripta rapoш poslow do bojaг. Datum акта не означенено.

Изъ коллекціи актовъ, пріобрѣтенныхъ въ Швеціи для Археографической Коммиссіи корреспондентомъ Соловьевымъ.

12.—1635 Августа 18. Судебная явка Киевскаго Златоверхаго Михайловскаго монастыря соборной братии, о присвоеніи митрополитомъ Исаюю Копинскимъ монастырскаго имущества, во время управлениія его сего обителю въ званіи настоятеля.

Року тысяча шестьсотъ тридцать пятого, мѣсяца Августа осмынадцатого дня, на врядъ его королевской милости кгродскомъ въ замкѣ Овруцкомъ, передо мною Станиславомъ Кгижевскимъ, намѣстникомъ подстаростства Овруцкого, постановивши очевисто въ Бозѣ велебные отцове, отецъ Дометіянъ Жаботинскій и отецъ Геронтій, законники рекгулы святого Василія великого монастыря святого Архангела Михаила Золотоверхого Киевскаго, чинили оповѣданье и . . . протестовали сами отъ себе и отъ всѣхъ капитулы тогожъ монастыря, напротивъ велебному отцу Исаюю Копинскому, мѣньючemuся быти игуменомъ Михайловскимъ, о то, ижъ онъ хотѣчи собѣ по смерти святобливой памяти велебного въ Бозѣ отца Іова Борецкого, митрополита Киевскаго, титуль игуменства монастыря Михайловскаго привлащи и на мѣсто тое вступити, уконоvalъ собѣ елекцію, якобы вси законники, капитула монастыря Золотоверхого Киевскаго згоднѣ мѣли его игуменомъ обрати (накоторое

вжко мѣсто все духовенство законники того монастыря игуменомъ собѣ въ Бозѣ велебного его милость отца Филатія Кезаревича обрали и осадили). Тогда онъ, упоромъ своимъ, . . . отважилься, затѣгнувші къ собѣ полковника козацкаго войска Запорозскаго Демьяна Гарбузу съ козаками . . . , кгалтомъ, въ року прошломъ тысяча шестьсотъ тридцать первомъ, мѣсяца Декабря десятого дня, . . . на монастырь Михайловскій наѣхалъ, и тамъ же его милость отца Филатія Кезаревича игумена изъ монастыря вырукговавши, на томъ мѣстѣ его самъ осѣль; и мѣшкающи въ томъ монастырѣ Михайловскомъ и пожииковъ всякихъ заживающи, а братю законную зиѣважающи, мордерствомъ всяkimъ утискалъ. А потомъ въ семъ року тысяча шестьсотъ тридцать пятомъ, мѣсяца Августа десятого дня, своеvolиѣ, безъ данія ему ни отъ кого жадноѣ причины, забравши рѣчи церковные розные и аппараты, прочь изъ монастыря выѣхалъ; а меновитѣ, забралъ скрыню съ аппаратами до службы Божѣ належачими и съ розными справами монастырскими, то есть, въ той скрыни фундуши, привилеи на маєтности и на кгрунты и на села Юрьевку, Глеваху, Борщовку, Лыбель, Рудьки, Погонное, Молочки, Лысковщину, и иныхъ справъ немало, и листовъ старыхъ нарѣчки, съ ножати, озера; а таже забралъ немало рѣчей и аппаратовъ, то есть: омофоръ золотглавовий съ кресты гафтоваными, коштоваль золотыхъ триста; фелонъ адамашковый черный, камъя гафтованая, коштоваль золотыхъ триста; другій фелонъ аксамитный черный, камъя гафтованая, коштоваль золотыхъ четыреста; третій аксамитный фелонъ черный, камъя гафтованая, коштоваль золотыхъ двѣстѣ; стихаровъ два, одинъ аксамиту червоного, а другій атласу лазурowego, коштовали золотыхъ полтораста, перлами гафтованые; сребра церковного: келиховъ четыри

(*) Послѣднія строки въ актѣ «А начальное — Бога» прибавлены другою рукою.

сребреныхъ, два позолотистыхъ, ложокъ до келиховъ двѣ, коштовали золотыхъ полтретьяста; крестовъ два, одинъ золотистый, а другій бѣлый, коштовали золотыхъ сто шестьдесятъ; евангелій двѣ оправныхъ, коштовали золотыхъ сто осмыдесятъ; кадилницъ сребреныхъ двѣ, коштовали золотыхъ осмыдесятъ; книгу розныхъ (которыхъ на сесь часъ протестуюче и спамятати не могутъ) и иныхъ аппаратовъ церковныхъ забралъ немало жъ; и тое все забравши и монастырь спустошивши, съ тымъ всимъ нѣть въдома куды уѣхалъ. Тогда протестуюче о тое все, такъ о зиѣвагу свою, яко и о спустошенье монастыря и побранье рѣчей и аппаратовъ церковныхъ, съ помѣннымъ отцемъ Исаіемъ Копинскимъ правнѣчинити оферовалися; а на сесь часъ просили, абы оная протестація ихъ прината и до книги записана была: что и одержали. Изъ которыхъ книгъ и сесь выписъ подъ печатью кгродскою Овруцкою есть имъвыданъ. Писанъ у—въ Овручомъ.

Подлинникъ писанъ на бумагномъ листѣ, современною скорописью, небрежнѣмъ почеркомъ. Въ концѣ акта подпись: W niebytnosci i. m. r. pisarza grodskiego Owruckiego, Andrzej Pilchowskij podstarosta Owrucki, m. r. Отъ печати остался на бумагѣ красный знакъ. Въ заглавіи отмѣчено: Выпись съ книгъ кгродскихъ замку Овруцкого, а на оборотѣ: Protestacya oусow manastyra Michayловskiego Zołotowerch. Kijowsk. na oуса Kopińskiego, o robranie praw u apparatow cеркiewnych. Ветхъ.

Изъ библиотеки Киевской Духовной Академіи.

13.—Въ началѣ 1637. Посольскія рѣчи Литовско-Польскихъ королевскихъ посланниковъ Яна Оборскаго и князя Самуила Друцкаго-Соколинскаго царю Михаилу Федоровичу, съ жалобою о претерпываемыхъ ими и посольскими людьми приставовъ и жителей, и съ домогательствомъ, чтобы

вельно было Литовскихъ и Польскихъ пльни- № 13. ковъ, по сыску, освободить и отправить на родину, также пограничнымъ жителямъ доставить удовлетвореніе за грабежи и обиды.

Найяснѣшаго и великого господаря Владислава четвертого, Божою милостью короля Польского и великого князя Литовского, Руского и пр., мы его королевскаго величества посланники, Янъ эъ Оборъ Оборскій, староста Ливскій, судовый дворянинъ покровский, и князь Самуиль Друцкій-Соколинскій, подкоморый Смоленскій, капитанъ и дворянинъ, вамъ великому государю царю и великому князю Михаилу Федоровичу, всея Руси самодержцу и пр., вашему царскому величеству черезъ сию грамоту объявляемъ, ижъ значная зиѣвага и безчестье найяснѣшаго короля его милости, пана нашего милостивого, въ особахъ нась посланниковъ потыкаеть. Пріѣхали есьмо до вашего царского величества съ добрымъ и великимъ дѣломъ отъ королевскаго величества господаря нашего милостивого: которое такое доброе дѣло и рѣчь нашу, чаемъ, что ваше царское величество любительно принялъ, до тымъ большоѣ пріязни, любви и братства сердце свое царское склонилъ. И потомужъ, какъ королевское величество господарь нашъ милостивый не порушимую любовь и братство съ вашимъ царскимъ величествомъ держучи, пословъ или посланниковъ, тожъ и гонцовъ вашего царского величества въ великой чести и пошанованію мѣваетъ, и во всемъ по вѣчному докончанью и своему господарскому крестному цѣлованію прямить; такъ и ваше царское величество тожъ королевскому величеству показуешь, и потомужъ дѣлати кажешъ: але намъ иначай дѣться. Но яко только есьмо въ государство вашего царского величества вѣхали, вездѣ нась въ дорозѣ ледаякое пошанованье потыкало во всемъ: что есьмо скромнѣ терпѣли. Тутъ зась пріѣхавши и бывши у вашего царского величества, вмѣсто пристойноѣ учъ-

№ 13. ствости и чести, великую и несносную обиду и безчестье яко самого короля его милости, господаря нашего милостивого, такъ и нашу посланниковъего королевского величества узнаываемъ и поносимъ. Чаемъ, однакъ, не съ вѣдомомъ то есть вашего царского величества, ижь насть не яко посланниковъ, але яко вязней держать въ великихъ и тяжкихъ стражахъ, и вольнымъ людемъ повольно выйти не допускаютъ. Слуги наши, которыхъ вперодъ оказали есьмо приставомъ, и за ихъ указомъ послали есьмо до докторовъ, для покупленія лѣкарствъ для здоровья нашего неспособного, на улицахъ побито. Купцомъ нашимъ, за привитаньемъ нашимъ иза отправленьемъ посольства, отъ вашего царского величества вольность торгованья позволена: ино, когдаи который пойдетъ торговати, то стрѣлцы за тяжкымъ каравуломъ дергутъ ихъ и до повольного торгу не допускаютъ, а надъ то, и иѣкоторыхъ купцовъ побивши, деньги у нихъ поотнимали. Въ дворѣ нашомъ становномъ передъ нашими очимакупца нашего побито. Людей нашихъ вѣры Русской Греческой, коли они для моленія Богу хотѣли пойти у церковъ, и ихъ збезчещено и зъ церкви выпхано. И не только воли не маемъ ни въ чомъ, але еще и велиkie знѣваги поносимъ: чого посломъ, посланникомъ и гонцомъ вашего царского величества николи не бывало у королевского величества, и такое безчестье ихъ не потыкало.

Маемъ и то въ наказѣ отъ королевского величества господаря нашего, яко набольшое и най первое дѣло дозадержанья и укрѣпленія любви и братства непорушимого межъ королевскимъ величествомъ и вашимъ царскимъ величествомъ, абы ся во всемъ досыть дѣяло вѣчному докончанью и крестному цѣлованью и утверждению межъ васъ обоихъ великихъ господарей, а чтобы полонянниковъ такъ давныхъ войнъ, яко и недавно прошлоѣ войны, въ полонѣ и въ задержанью будучихъ повышукати въ ихъ сторону. И найяснейший король его

милость, панъ нашъ милостивый, прямлючи по вѣчному докончанью и своему господарскому утверждению, не токмо росказаъ, но и право на соймъ вальномъ постановлено строгое: «что бы ся важиль народу Московскаго чоловѣка полонянику задержати, тотъ здоровые, учѣстивость и маєтность свою тратити маєтъ»; и грамоты свои королевское величество о томъ по всимъ городамъ господарствъ своихъ розослати велѣль: якоожь гдѣ ся одно показаъ полоняникъ Московскій, того заразъ выпущано въ его сторону, въ Москву; и теперь въ Польщѣ и въ Литвѣ нигдѣ ихъ не задержаютъ, мимо такій строгій указъ и право; а только увѣдають гдѣ о Московскихъ полоняникохъ въ Польщѣ или въ Литвѣ, и ихъ даютъ на списку, а тогожъ часу будеть сыскъ и наказанье строгое. А королевского величества полоняниковъ не только по всимъ селамъ и по всимъ городамъ у дѣтей боярскихъ и увсѧкихъ людей несмѣтно, вездѣ полно есть въ неволѣ тяжкой задержаныхъ: но и самые бояре вашего царского величества — замѣсто того, чтобы боронити и не допущати никому неволить полоняниковъ, чтобы то не полегало на душѣ вашего царского величества, — кождый у себе многихъ людей королевского величества, яко отъ прошлыхъ войнъ, отъ двадцати и отъ тридцати годовъ (которыхъ ваше царское величество черезъ посланика своего Семена Шаховскаго выпустити обѣщался), такъ и зъ теперешней недавно прошлой войны, насилино, въ зелѣзахъ и въ неволи тяжкой дергать, и ихъ запираются и утаиваются у себѣ; и хотя будетъ указъ вашего царского величества, и ваше царское величество велишъ ихъ выпустить: ино они таять и не выпускаютъ, а зсылаютъ въ зелѣзахъ, оковавъ, въ дальние города, въ помѣстя свои. И недавнаго часу, многихъ людей королевского величества насилино выслано противъ Татаръ. А надъ то еще, изъ Полоннаго Приказу дѣяки, по указу вашего царского величества, не выпуская

полоняниковъ, въ Литву продаютъ ихъ за деньги и выдаютъ знову въ неволю; и теперь который полоняникъ къ намъ будетъ уходить, и тыхъ до насъ не допушаютъ, бывать и въ турмы кидаютъ. Да и особливо, во многихъ городахъ вашего царского величества, и по дорогамъ, людей торговыхъ королевского величества позабивано, деньги и животы у нихъ побрано. Тожъ чинять и въ украинныхъ городахъ люди вашего царского величества, такожъ многіе розбои, татьбы, грабежи, убийства дѣлаютъ, людей подданныхъ королевского величества подмовливаютъ и вывозятъ, а управы и наказанья воеводы вашего царского величества украинные нигдѣ не дѣлаютъ, и полоняниковъ не выдаютъ. А мы вси о томъ вѣдаючи и на тое глядѣчи, жалостнѣ болѣти и на сердцахъ нашихъ жалемъ великимъ оплакивати мусимъ. Которыхъ обидѣ и полоняниковъ росписи бояромъ вашего царского величества въ палатѣ отвѣтной отдали есьмо.

А то знаемъ и видимъ мы добрѣ, государю, что самъ Богъ на великихъ государствахъ посадивши ваше царское величество, надарилъ цнотами святобливыми и мудростю высокою, и что ваше царское величество яко государь Бога боящійся зычиши собѣ непорушимої любви и братства съ найяснейшимъ королевскимъ величествомъ, господаремъ нашимъ милостивымъ, а межъ вашими великими государствы покою и тишину. И чаемъ подлинно, что то все дѣется мимо вѣдомости вашего царского величества: але, яко видимъ, дѣлаетъ то хто-сь иный, зычуши, чтобы якальвекъ искра огня до запалу нелюби и ссоры въ сердцу вашего царского величества зоставала; а зъ якоѣ причины тое спрашуютъ, самъ Богъ, который на тайны сердъ человѣческихъ смотритъ, вѣдаетъ лѣпѣй. А мы теперь объявивши велиkie безчестья и обиды, которые мимо крестное цѣлованье и вѣчное утверждение, и такожъ мимо вѣдомость вашего

царского величества дѣются, истинными сер- № 13. цами жедаємъ и зычимъ, чтобы ваше царское величество на многіе лѣта на преславныхъ государствахъ своихъ щастливо государствуючи, и прямячи по вѣчному докончанью и своему государскому утверждению, не хотѣль слухати злыхъ и неслушныхъ рѣчей и словъ таковыхъ лихихъ людей, которые нерадѣютъ о покою и тишинѣ, и вѣчное докончанье межъ его королевскимъ величествомъ и вашимъ царскимъ величествомъ, межъ вами великими господарми любовъ и братцкую дружбу нарушиши хотуть. И ваше бѣ царское величество забѣгаючи таковыми дальшимъ злымъ поступкомъ, вспамятають и на то, што жадные утиски, муки и плачъ людскій не уражаютъ такъ Господа Бога, яко плачъ вязней задержаныхъ, и, яко есть въ письмѣ святомъ написано, какъ Господь Богъ мстился надъ королемъ Египтскимъ Фараономъ за неволю люду Израильскаго; и коли посыпалъ до него пророка, чтобы изъ неволи людъ выпустилъ, а онъ того не учинилъ, за то караль его мечомъ, огнемъ и повѣтромъ моровымъ; на остатокъ пришло до того, што не могучи Богъ терпѣти далѣй тобѣ неволи, самого Фараона и все войско его у Червономъ морѣ потопилъ и люто скараль, хотяжъ Фараонъ король не былъ обовязанъ присягою на выпущеніе вязней изъ неволи. Тымъ болѣй теперь, што самъ ваше царское величество щѣловалъ хрестъ на выпускъ вязней, а въ государствахъ вашего царского величества многіе задержаны въ неволи и утаены суть; а ваше царское величество ничего не вѣдаешь о томъ, и вашему царскому величеству того не кажутъ. За тымъ теперь просимо, чтобы ваше царское величество, яко милостивый и милосердный государь, взглянуль на неустанные слезы, которые небеса пробиваются, до Бога о помстѣ волаючи, и на тяжкую муку и неволю, которую терпятъ люди королевского величества, яко зъ давнихъ войнъ, такожъ и зъ недавно-

№ 13. прошлѣ войны у всихъ боярь и у-во многихъ людѣй вездѣ въ государствѣ вашего царскаго величества сильно задержаны въ неволи, и велѣль бы прямой сыскѣ удѣлати, чтобы ихъ никто не утаивалъ, и, сыскивая, велѣль всихъ выпустить въ ихъ сторону, въ государства королевскаго величества, чтобы то на души вашего царскаго величества не легало.

А украиннымъ дѣломъ и всякимъ обидамъ, кои многіе сталися людемъ королевскаго величества отъ людей вашего царскаго величества, такожь бы велѣль сыскѣ и управу и наказанье дѣлать, и того оберегати, чтобы за тымъ не было порухи вѣчному докончанью и крестному цѣлованью.

А ижъ запрошлыхъ давныхъ часовъ, черезъ великое время, многіе войны, розоренья, несходства къ добруму дѣлу и ссоры бывали, и въ ту пору брано полонянниковъ многихъ эз обу сторонъ; и которые достались на Московскую сторону, и тыхъ губили, а иныхъ въ неволи тяжкой, въ голодѣ и нужи держачи и къ лютой смерти приводячи, приневоливали до крестного цѣлованья сильно, и они мусили хрестъ цѣловать, креститься и жениться сильно же, а выпустить ихъ въ свою сторону никаки не хотѣли и задержали ихъ въ неволи посамѣста; а ионъ, ижъ всемогущій Богъ далъ межъ королевскимъ величествомъ и вашимъ царскимъ величествомъ вѣчное докончанье, любовь и братцкую дружбу: и вашому бы царскому величеству показати въ томъ любовь и братцкую свою дружбу королевскому величеству, а тыхъ всякихъ людей, которые въ воинское время, съ давныхъ часовъ, въ неволю побраны и утаены, и за тяжкимъ примушеньемъ хрестъ цѣловати мусили, и тутъ посамѣста задержаны суть у бояръ и у во всихъ людей вашего царскаго величества, велѣль зъ неволи отпустити въ ихъ сторону отчинную, за што самъ Богъ будетъ благословлять ваше царское величество на государ-

ствахъ вашихъ. И во всемъ бы вашему царскому величеству велѣль оберегати и прымити по вѣчному докончанью и крестному цѣлованью, чтобы не токмо межъ вами великими господарами, но и межъ вашими господарскими дѣтьми и наследники во вѣки любовь и братцтво было; а королевское величество, братъ вашего царскаго величества, потомужъ, во всемъ велѣль оберегати и прымити, задерживая во вѣки непорушную и сталую любовь и братцкую дружбу съ вашимъ царскимъ величествомъ.

А выповѣдавши вси уразы, которые насть потыкали, и яко чаемъ, въ невѣдомости вашего царскаго величества, певными зоставаемся, ижъ ваше царское величество насть посланиковъ и слугъ королевскаго величества, господаря нашего милостивого, а брата своеаго, въ належной и пристойной чести и пошаниванию мѣти кажешъ.

А ижъ такожь дознали есьмо къ собѣ вашего царскаго величества великоѣ ласки и жалованья, што жъ ваше царское величество первїй столомъ своимъ обсыпалъ насть, а по томъ мнѣ Яну Оборскому, старостѣ Ливскому, и на каретѣ до себе (для того, что есми былъ боленъ) ѿхати позволилъ: въ чомъ ижъ ваше царское величество яко великий и милостивый царь ласку свою показаль мнѣ, и я особно на томъ вашему царскому величеству низко чоломъ бью. Да и мнѣ князю Самуйлу Друцкому-Соколинскому, подкоморому Смоленскому, ласку свою показалъ, что вязня моего выпустить велѣль; и я особно на томъ вашему царскому величеству низко чоломъ бью. И на всемъ великомъ жалованью вашего царскаго величества мы оба-дванико чоломъ бьемъ, объцующи то вашему царскому величеству, что королевское величество, господарь нашъ милостивый, потомужъ, не только пословъ и посланиковъ, но и гонцовъ вашего царскаго величества чистить и шановать велѣть и будеть. Надъ то, и мы за таковое жалованье

го, Витебского, Мстиславского, Лифляндско-№ 14. го, Естонского и иныхъ, а Шведского, Кготского, Вандальского дѣдичного короля, княжати Финляндского и иныхъ, его королевскаго величества пановъ радъ и врядниковъ коруны Польской и великого князства Литовскаго, велебныхъ въ Бозѣ: ксенда Андрея Шолдинскаго, бискупа Познаньского; ксенда Петра Кгембицкаго, бискупа Премыслскаго, подканцлера корунного; ксенда Александра Соколовскаго, бискупа Кіевскаго; вельможного Александра Корвина-Кгосѣвскаго, воеводы Смоленскаго, писаря польного великого князства Литовскаго, старосты Пуньскаго, Бѣльскаго и Марковскаго, державцы Куропецкаго, и урожоного Адама Казановскаго, подкоморого корунного, старосты Борисовскаго, Козелецкаго, Солецкого и Ромненскаго; велебного Марцыяна Тризы, референдаря и писаря великого князства Литовскаго, коадъютора бискупства Віленскаго, пробоща Кгерановскаго и Троцкаго, и урожоного Криштофа Корвина-Кгосѣвскаго, писаря великого князства Литовскаго, старосты Велижскаго, эконома Олітскаго, Кракопольскаго, Кролокресельскаго, державцы Жувинтскаго и Поевонтскаго лѣсничого: Божею милостью великого государя царя и великого князя Михаила Федоровича, всея Руси самодержца, Владимерскаго, Московскаго, Новгородскаго, царя Казанскаго, царя Астараханскаго, царя Сибирскаго, государя Псковскаго и великого князя Тверскаго, Югорскаго, Пермскаго, Вятскаго, Болгарскаго и иныхъ, государя и великого князя Новагорода Низовскія земли, Резаньскаго, Ростовскаго, Ярославскаго, Бѣлоезерскаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кондыньскаго и всея сѣверныя страны повелителя, и государя Иверскія земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардѣньскія земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества по-

Современный списокъ писанъ на двухъ листахъ, вмѣстѣ сшитыхъ, скорописью, безъ поправокъ. Въ заглавіи акта отмѣчено: Mowa i. m. r. posła Jana Oborskiego, starosty Liwskiego, bysciem drugim u Cara, ktora Moskwa u na piśmie wzięla. На складѣ листа вверху: Piśmo mojego p. Jana Oborskiego, starosty Liwskiego, do Cara Moskiewskiego, roku 1637.

Изъ коллекціи актовъ, пріобрѣтенныхъ въ Швейцій корреспондентомъ Археографической Комиссіи Соловьевымъ.

14.—1637 Мая 25. Отвѣтная статьи Литовско-Польскихъ радныхъ пановъ Московскімъ посланикамъ князю Семену Шаховскому и дьяку Нечаеву, о формѣ титуловъ царскаго и королевскаго, освобожденіи пльнниковъ и удовлетвореніи пограничныхъ жителей за обиды, съ удостовѣреніемъ въ томъ, что подлинная грамота, данная Московскими боярами гетману Жолквскому, по случаю избранія королевича Владислава на царскій престолъ, по кончинѣ Литовскаго канцлера Льва Саплы не отыскана.

Найяснейшаго и великого господаря Владислава четвертого, Божею милостью короля Польскаго и великого князя Литовскаго, Рукскаго, Прускаго, Жомойтскаго, Мазовецкаго, Кіевскаго, Волынскаго, Подольскаго, Смоленскаго, Подляскаго, Черниговскаго, Полоцко-

№ 14. сланникомъ, дворянину и намѣстнику Елатомскому князю Семену Ивановичу Шаховскому да дьяку Григорию Иванову сыну Нечаеву, отвѣтъ на грамоту царского величества и на ихъ посланники рѣчи, которые говорили намъ паномъ радѣ и врядникомъ королевскаго величества въ отвѣтѣ, даный у Варшавѣ, мѣсяца Мая двадцать пятого дня, лѣта тысяча шестьсотъ тридцать семого. — Присланъ къ великому господарю нашему, его королевскому величеству, братъ его королевскій великий государь вашъ его царское величество вѣсть посланниковъ своихъ съ грамотою. И великий господарь нашъ его королевское величество велѣлъ вамъ быти у себѣ на посольствѣ, видѣти свои королевскіе очи вскорѣ, и грамоту брата своего великого государя вашего его царского величества принялъ любително, и рѣчей на посольствѣ выслушалъ, и намъ паномъ радѣ и врядникомъ своимъ, вышѣй именно описанымъ, велѣлъ съ вами царского величества посланниками въ отвѣтѣ быти. А правиль на посольствѣ и на письмѣ далъ царского величества посланникъ, дворянинъ и намѣстникъ Елатомскій, ты князь Семенъ Ивановичъ Шаховскій, что Божіемъ изволенiemъ и благословенiemъ, по многихъ мятежахъ и невпокою христіянскомъ учинилися они великіе господары въ вѣчномъ докончанью, и что имъ великимъ государемъ межи себѣ быти въ братцкой крѣпкой дружбѣ и любви на вѣки неподвижно; а царского величества именование королевскому величеству и впередъ будучимъ королемъ Польскимъ и великимъ княземъ Литовскому, и паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой описывать и меновати, по его государскому достоинству, великимъ государемъ царскому величества писано), а звлаща, украинныхъ городовъ воеводы и старосты къ Русскому письму не звычайны: бо украинные города даваны людемъ рыцерскимъ, которые хоть въ воинскихъ дѣлѣхъ зналися и умѣли, а письма Русскаго не учились. Ино королевское величество яко истиннымъ сердцемъ съ

правда чинити, по тому какъ въ докончальныхъ грамотахъ написано, а иначе тому ничому не быти. А съ королевскаго дѣй величества стороны и со многихъ порубежныхъ городовъ воеводы, старости и державцы къ царскому величеству воеводамъ въ листѣхъ своихъ его царского величества именование и титло пишутъ съ уменьшемъ, не попригожу и не по посольскому договору; и о томъ дѣй царское величество писалъ къ королевскому величеству съ посланники, съ паномъ Оборскимъ и съ княземъ Друцкимъ-Соколинскимъ. И во отвѣтѣ бояре имъ посланникомъ говорили, и тые имъ листы указывали и списки съ нихъ дали, для того, чтобы королевское величество тѣмъ людемъ, которые такъ дѣлаютъ, велѣль учинити казнь, а инымъ наказанье жестокое, чтобы инымъ такъ впередъ чинити было не повадно.

И на то отвѣтъ. Ижъ мимо прежній звычай, какие именования и титла блаженные памяти отецъ и прародители его королевского величества, короли ихъ милость Польскіе и великіе князи Литовскіе продкомъ его царскаго величества великимъ государемъ и великимъ княземъ Московскими писывали: ино, съ теперешнего вѣчного докончанья (которое зъ воли и благословенія Божаго межи ими великими господарями сталося), много титъ передъ тымъ небывалыхъ, а въ дальнѣмъ вѣку и неслыханыхъ королевское величество царскому величеству, брату своему, призвалиъ, и въ докончальныхъ посольскихъ записехъ и въ ихъ господарскомъ утвержденю тые все титлы написаны суть. А народъ Польскій и Литовскій (о чомъ вже и прежде отъ королевскаго величества писано), а звлаща, украинныхъ городовъ воеводы и старосты къ Русскому письму не звычайны: бо украинные города даваны людемъ рыцерскимъ, которые хоть въ воинскихъ дѣлѣхъ зналися и умѣли, а письма Русскаго не учились. Ино королевское величество яко истиннымъ сердцемъ съ

царскимъ величествомъ помирились и вѣчное докончанье межи собою учинили, такъ передъ часомъ упатрующи, чтобы отъ воеводъ и старостовъ королевскихъ украинныхъ и отъ ихъ намѣстниковъ, письма Русскаго неумѣтныхъ, въ порубежныхъ въ ссылочныхъ дѣлѣхъ, пишучи (что въ сусѣдствѣ, близко себѣ живучи, и часто быти мусить), въ тыхъ новоприбавленыхъ титѣхъ помѣшка не учинилася, а за тымъ бы и межи ими великими господарями любовь и братство не порушилися, — давалъ его королевское величество въ наказахъ, перво великимъ посломъ, вельможному каштеляну въ онъ часъ Каменецкому, а теперешнему Киевскому съ товаришами, а послѣ того посланникомъ своимъ, урожоному Янушу Оборскому съ товаришомъ, чтобы они съ боярами царскаго величества для ссылочныхъ порубежныхъ дѣлъ короткіе титла какъ королевскаго величества, такъ и царского величества приворили и постановили, въ которыхъ бы вся кому не возможно было омылки учинити. И на свое королевское величество короткое титло велѣль король его милость призволити, писати лише «королемъ Польскимъ и великимъ княземъ Литовскимъ, Смоленскимъ, Черниговскимъ и иныхъ, и Шведскимъ дѣдичнымъ королемъ и иныхъ»; а царского величества титло для ссылочныхъ порубежныхъ дѣлъ писати бы «великимъ государемъ царемъ и великимъ княземъ Михаиломъ Федоровичомъ, всея Руси самодержцомъ и иныхъ многихъ государствъ государемъ и обладателемъ», или приложити титло государства Володимерскаго, Московскаго и иныхъ. А титлы Смоленское и Черниговское для того его королевское величество присати собѣ велѣль, ижъ его царское величество съ теперешнего вѣчного докончанья много титъ у себѣ ново-прибавленыхъ маєтъ, и славу собѣ несмертельную по долгомъ вѣку своемъ (которого его королевское величество царскому величеству, бра-*№ 14.* ту своему, зычитъ) зоставитъ. А тымъ его царское величество то одержалъ, чого вси продкове его, великіе государы и великіе князи, отъ начала, великими войнами и ссылками доступити собѣ не могли. Такожъ и королевское величество жадаетъ, aby тежъ отъ его царскаго величества и отъ людей его тоежъ титло стародавное, которымъ и прародители королевскаго величества описывались, собѣ вновъ признаное маючи, таковую жъ славу имени своему королевскому зоставиль, а черезъ то чтобы любовь и братство межи ими великими господарами помножалося и во вѣки укрѣплялось: ино съ царского величества стороны и на то не призволено. А изъ того самого не только его царскому величеству, яко мудрому государю, но и кождому розумному чоловѣку мочно у себе видѣти и розсудити, что его королевское величество съ стороны свое вѣчное докончанье крѣпко держитъ, и всимъ оказіямъ или притчомъ, которые бы до неизгоды или нелюбви межи ими великими господарами быти мѣли, . . . (*). А съ царского величества стороны, напротивъ, не токмо о титулы, но и про рубежы правдивые, скони-вѣчные и въ иныхъ во многихъ дѣлѣхъ показуются прежніе образцы, которыми за продковъ ихъ господарскихъ вѣчное докончанье и покой, до урочныхъ лѣтъ постановленый и крестнымъ цѣлованіемъ укрѣпленный вѣрушенъ, а княжества, города и широкіе волости неправдою поосѣданы и отъ государства продковъ его королевскаго величества хитростью поотрываны.

А того не надобѣ никому въ подивленю мѣти, что Польскіе и Литовскіе люди не умѣютъ зуполныхъ такихъ велими широкихъ царскихъ титъ описывать: ино и царского величества властные подданные, Москвичи, такихъ широкихъ городовыхъ титъ многіе напамять начитися не могутъ, алежъ имъ дьяки съ

(*) Въ подл. здѣсь пропускъ: по этому, въ періодѣ не достаетъ полноты.

№ 14. посольскихъ договорныхъ грамотъ на письмъ ихъ даютъ, и они на многихъ съездъхъ, а временемъ и передъ самымъ царскимъ величествомъ съ письма то читаютъ; а поготовью, Польскимъ и Литовскимъ людемъ не видѣть, не памятующи, въ томъ помылитися. И хотя они отъ королевского величества по всемъ порубежнымъ городамъ крѣпкой указъ вездѣ мають, однакъ напамять тыхъ титъ широкихъ научитися не могутъ: ино, какъ они, зъ омылки, прибавкою титъ, чести и славы королевскому величеству прибавити, такъ и царскому величеству, помылкою и неумомъ своимъ чести и славы унати не могутъ, коли они сами великіе господары межи собою въ кождыхъ ссылкахъ и грамотахъ своихъ по посольскому договору и вѣчному докончанию титлы на обѣ стороны описуютъ, и никакова уменьшенья въ нихъ мимо докончальныхъ грамотъ не чинятъ. И царского величества порубежные воеводы, зъ Вязмы и изъ иныхъ городовъ пишучи къ королевскимъ порубежнымъ державцомъ, въ ссыльныхъ дѣльхъ королевского величества титло короткое писали, не такъ какъ въ договорныхъ докончальныхъ записехъ написано; и тые ихъ листы мы панове рада королевского величества вамъ посланикомъ царского величества указывали. А королевское величества, для задержанья любви и братства промежъ ими великими господарями и для покою и тишины во христіанствѣ, того за безчестье собѣ не почиталъ, досыть на томъ маючи, что отъ царского величества въ грамотахъ все титла королевские водлугъ докончальныхъ грамотъ и ихъ государскаго утверждения описывались.

Да и того именно. (*)

на письмъ поданыхъ, королевское величество велѣль списки по всемъ повѣтомъ коруны (*); а которымъ таково же королевского

(*) Въ подл. утраченъ листъ.

(**) Тамъ же пропущенъ глаголъ «показанено».

Польской и великого князства Литовскаго послати, чтобы всихъ, не токмо ионѣшнихъ, але и въ прежнюю войну побранихъ полоненниковъ Московскихъ, гдѣ хто-нибудь зышетъся, въ царского величества сторону, который похочеть, отпущенъ и не задерживано, подъ строгимъ караньемъ; а царскому бѣ величеству, потомужъ, всихъ въ теперешнюю и въ прежнюю войну побранихъ королевскаго величества людей, которыхъ ваши Московскіе люди въ неволи держать, отпустить въ нашу Польскую и Литовскую сторону велѣти. А о старыхъ полоненикахъ хотя въ ионѣшныхъ докончальныхъ грамотахъ ничего не написано, але въ прежнихъ доурочныхъ перемирныхъ записехъ именно написано, «что всихъ въ королевскую сторону отпустить.» Потому бѣ и ионѣ царскому величеству, для любви и братства съ королевскимъ величествомъ, и для грѣха, всихъ тыхъ старыхъ полонениковъ нашихъ, которые въ свою сторону похочутъ, не издержавъ, отпустити велѣть, а въ неволи у себе держати ихъ не велѣть: бо то все легко бы на душѣ царского величества, коли бы признавши ихъ быти полонениками, насилиствомъ имъ собѣ служити велѣль и въ неволи держаль, гдѣжъ полоненикъ будучи въ неволи и въ нужи, мусиль крестъ цѣловати и по неволи служити.

Да вы же царского величества посланики въ отвѣтѣ говорили и на письмъ дали, будто многіе обиды съ королевского величества стороны вашимъ порубежнымъ людемъ дѣлються. И мы то до королевского величества доносили, и королевское величество господаръ нашъ велѣль съ тыхъ списковъ вашихъ переписати и по порубежнымъ городомъ розослать, чтобы гдѣ хто ся найдеть въ чомъ виннимъ, вездѣ съскъ и управу учинено, и винныхъ всихъ по ихъ збродни строгимъ караньемъ и наказаньемъ (*); а которымъ таково же королевского

(*) Въ подл. утраченъ листъ.

(**) Тамъ же пропущенъ глаголъ «показанено».

величества людемъ порубежнымъ отъ царско-го величества людей обиды стались, велѣль всихъ тыхъ списать; и тотъ списокъ царскому величеству своимъ королевскимъ гонцомъ пошлетъ, чтобы на обѣ сторонѣ винные, которые обиды дѣлаютъ, показаны были, чтобы и впередъ имъ того не повадно было чинити, и черезъ то вѣчного докончанья и любви межи нашими обѣма великими господары не нарушили.

Да вы же царского величества посланики мовили намъ памъ паномъ радѣ, въ отвѣтѣ, о грамотѣ договорной съ пебожчикомъ, вельможнымъ паномъ Станиславомъ Жолкѣвскимъ, гетманомъ коруннымъ, которая была дана отъ бояръ и всихъ чиновъ людей Московского государства на обранье въ ту пору королевича его милости Владислава, а теперешнаго великаго господаря нашего, на царство Московскіе, потому, что дей панъ Казимеръ Сапѣга, въ онъ часть писарь, а теперешній маршалокъ надворный великаго князства Литовскаго, будучи въ посольствѣ на Москвѣ, и, какъ по отпуску въ дорожѣ былъ, сказывалъ вамъ, что чаяль дей найти ту грамоту межи иными справами, по смерти отца его яко канцлера великаго князства Литовскаго зосталыми; и только будетъ знайдена, чтобы къ царскому величеству черезъ васъ посланиковъ была отослана. На то его королевское величество истиннымъ словомъ черезъ насъ вамъ сказать велѣль, что тая грамота не сыскана и довѣдаться о ней не можно; а если бы ся была написана, тогда королевское величество черезъ своего посланика или гонца къ царскому величеству давно бы ее отослалъ, потому, что вже она по теперешнему вѣчному докончанию королевскому величеству ни на што не надобна.

И вамъ бы посланикомъ царского величества сесь нашъ отвѣтъ, который есьмо зъ росказанья королевскаго величества господаря нашего на ваши письма и мовы учинили, цар-

скому величеству государю своему донести; а *№ 15.* бояромъ бы царскимъ отъ насъ братъ ихъ мовити, чтобы они уваживши тое, ижъ государь нашъ его королевское величество велѣль отъ Велижа, отъ Дорогобужа, отъ Бѣлой и въ иныхъ мѣстахъ правдивой земли своее на много тысячъ волокъ въ сторону царского величества, для любви и братства и для покою христіянскаго, межовыми судьями своимъ отступити, — своею бѣ думою на то царское величество государя своего наводили, чтобы онъ великий государь яко на короткіе титлы для ссылочныхъ порубежныхъ дѣль призволилъ, чтобы впередъ въ нихъ омылки не было, таожъ и въ межованью рубежей сходительство къ любви и братству королевскому величеству взаемное отъ себе показалъ, и судьямъ своимъ межовыми правдивые и досконалыя рубежы, згодивши съ королевскими межовыми судьями, яко отъ иныхъ городовъ, такъ и отъ Путымля, водлугъ назначенья на чертежи вамъ посланикомъ данного, для задержанья тоѣ же любви и братства, подѣлати приказалъ. А королевское величество господаръ нашъ съ его царскими величествомъ великимъ государемъ, братомъ своимъ, въ братской дружбѣ и въ любви вовѣки неподвижно быти хотеть.

Писанъ у Варшавѣ, року, мѣсяца и дня, вышай въ семъ отвѣтѣ нашемъ описаного.

Современный чистый списокъ писанъ въ тетради, на трехъ, амъстъ сшитыхъ листахъ, четкою скорописью, безъ строчныхъ знаковъ. Въ срединѣ тетради одинъ или два листа вырваны. Скрыты и подписаны нѣтъ.

Изъ коллекціи актовъ, пріобрѣтенныхъ для Археографической Комиссии въ Швеціи корреспондентомъ Соловьевымъ.

15. — 1637 послѣ Маї. Листъ Литовско-Польскихъ королевскихъ радиныхъ пановъ Московскімъ царскимъ посланикамъ, князю Семену Шахов-

№ 15. скому и дьяку Нечаеву, о присуждении наказания некоторым Литовским чиновникам за ошибочное написание царского титула, съ объяснением старинного права на принадлежность къ Литве Путивля, Чернигова и волостей Полоцкихъ и Витебскихъ, и съ требованием правильного разграничения порубежныхъ земель и проч.

Найясишшего и великого господаря Владислава четвертого, Божюю милостью короля Польского и великого князя Литовского, Русского, Пруского, Жомойтского, Мазовецкого, Киевского, Волынского, Подольского, Смоленского, Подляского, Черниговского, Полоцкого, Витебского, Мстиславского, Лифляндского, Естонского и иныхъ, а Шведского, Кготского, Вандальского дѣдичного короля, княжати Финляндского и иныхъ, пановъ радъ и врядниковъ коруны Польской и великого князства Литовского, ксендза Андрея Шолдиньского, бискупа Познаньского, и ксендза Петра Кгембицкого, бискупа Премыслского, подканцлерого корунного съ товарышми: Божюю милостью великого государя царя и великого князя Михаила Федоровича, всея Руси самодержца, Владимерского, Московского, Новгородского, царя Казанского, царя Астраханского, царя Сибирского, государя Псковского и великого князя Тверского, Югорского, Пермского, Вятского, Болгарского и иныхъ, государя и великого князя Новагорода Низовскія земли, Резаньского, Ростовского, Ярославского, Бѣлоезерского, Удорского, Обдорского, Кондыньского и всея сѣверныхъ страны повелителя, и государя Иверскія земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардынскія земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей, и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества посланникомъ, князю Семену Ивановичу Шаховскому, дворянину и намѣстнику Елатомскому, да дьяку Григорию Иванову сыну Нечаеву. Зоставили вы письмо свое,

въ ту пору какъ есте вже послѣ отпуску отъ его королевского величества въ дорогу къ Москвѣ отъѣзджали; а въ томъ письмѣ вашомъ пописаны гордые и высокіе слова о титлы царского величества, что королевскіе порубежные державцы прописывалися въ титлахъ царского величества, и именование и титло его государское пишуть съ умаленьемъ, а въ королевское титло будто приписываютъ лишеніе титла и будто изъ царского титла, чому быть будто не годно. Ино тое слово «не годно» стало намъ за великую досаду и укоризну; и только бѣ мы въ отвѣтѣ такое гордое слово съ умаленьемъ чести королевского величества господаря нашего отъ васъ слышели, и мы бы вамъ противъ того по тому же отговорили и указали: что коли языкъ мовить то, что хочетъ, не къ дѣлу, то тежъ уши мусятъ услышати то, что имъ невдячно и нелюбо бываетъ.

Уже мы то вамъ широко вытолковали, что все то сталося омылкою, отъ того, ижъ королевское величество господарь нашъ многихъ титль новыхъ и передъ тымъ незвычайныхъ призволилъ царскому величеству описывать; да и сами вы то видите, ижъ то дѣяло не умышленьемъ, омылкою прописывалися, яко есте вы подали перво въ отвѣтѣ на письмѣ, что изъ Новогородка Сѣверского Пенскій писаль, вмѣсто «сѣверныя страны повелителя», написаль «Сибирныя страны»: ино туть лише одною азбукою, а по нашему литерою онъ помылился, вмѣсто «вѣди» написаль «буки», что и вамъ самимъ и дьякомъ вашимъ часто прилучается такъ прописываться; а у бачныхъ и мудрыхъ людей таковые помылки за ништо ставятся. А за то што самого царского величества имя, вмѣсто Михаила, Федоромъ Михаиловичомъ написано, то вѣдно дьяку Дорогобужскому покаратъ, а Чаплонскому такожъ за помылку въ титлахъ съ подстаростства Велижскаго зложить и отставить. А взыше, уговорили есьмо съ

вами посланниками, и по отѣздѣ вашомъ изъ Варшавы самымъ дѣломъ то есьмо учинили: выдруковавши титлы королевского величества и титлы царского величества съ грамотъ докончальныхъ, розослали есьмо ихъ до городовъ украинныхъ, и грамоты королевского величества при томъ послали же, грозно приказуючи всимъ воеводомъ, державцомъ и капитаномъ украиннымъ, штобъ нихто не важился иначай тые титлы писать, только такъ какъ имъ въ друку подано съ докончальныхъ грамотъ; а надъ то, и на соймѣ, ласть Богъ, пришломъ обѣцали есьмо умовити: какъ тотъ, хто омылку учинить, маеть быти за то карань. А вы, однакъ, такового къ добруму дѣлу сходительства королевского величества господаря нашего и нась пановъ радъ не пріймуючи, такъ есте гордо написали, ижъ и въ зсыльныхъ порубежныхъ дѣлъ зсылаючися и короткие титлы описуючи, будто не годно въ титль королевское величество писать «и иныхъ господствъ господаремъ». А сами вѣдете, што и въ докончальныхъ грамотахъ, въ титлахъ королевского величества написано: «найясишшій Владиславъ четвертый, Божюю милостью король Польскій и великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Киевскій, Волынский, Подольскій, Смоленскій, Подляскій, Черниговскій, Полоцкій, Витебскій, Мстиславскій, Лифляндскій, Естонскій и иныхъ, а Шведскій, Кготскій, Вандальскій дѣдичный король, княжа Финляндское и иныхъ». Отожъ, въ короткихъ титлахъ, штобъ не мѣль хто описывать вси удѣльные великіе господства, которые суть подъ высокою рукою его королевского величества, то однимъ словомъ описано «и иныхъ господствъ господаремъ». А вы и въ томъ королевскому величеству господару нашему, помазаннику Божому, чести и славы уменьшаete, и негодность присиуete безъ сорома.

Акт. Зап. Росс. Томъ V.

И то есте написали, што за такие помылки № 15. въ титлахъ и перемирье взрушено, какъ бы намъ войною грозячи: ино намъ ваши грозбы не страшны. Только вы теперешнею ласкою Божюю и королевского величества господаря нашего сходительствомъ погордите, и какій задоръ опять хитростью своею взочнете: ино справедливый Богъ за вашу гордость и крестного цѣлованія преступленіе учинить тоежъ што и съ продками вашими и свѣжо съ вами самыми здѣлалъ. Продки бо ваши крестное цѣлованье преступовали, и за то помсту Божью надъ собою дознавали, и многие государства, въ которыхъ и столы грады Рускіе бывали, потратили. А по такомъ теперешнемъ вѣчномъ докончанью, изъ онаго договору отъ его королевского величества, какъ есть отъ истинного великого господаря хрестьянского, помазанника Божего, со всимъ народомъ своимъ Московскімъ и съ царскимъ величествомъ государемъ вашимъ, сходительство ко всякому добру на вашу сторону дознали есте, што онъ великій господарь нашъ, не токмо многихъ городовъ, которые водлугъ прежнихъ вѣчныхъ докончаній прирожденыхъ сошлыхъ съ сего свѣта государей вашихъ до государствъ королевскихъ, рѣчи посполитой отчизны нашо скони-вѣка належали, для покою хрестьянского въ вашу сторону отступилъ, но и права своего, которое мѣль до всего царства Московского, отступилъ же, и крестное цѣлованье со всего народу вашего Московского зиялъ, и на титлы такие, какими и сами прежніе прирожденые государи ваши передъ тымъ не описывалися, ионьшнему государю вашему призволилъ. И самъ онъ, великій господарь нашъ, его царское величество государя вашего всеми титлы водлугъ грамотъ докончальныхъ описуетъ; а вамъ таки то все какъ бы въ нелюбовь, и вы причины или образцы прежніе до незгоды и непокою вынайдуete, а покоемъ и тишиною отъ Бога дарованою какъбы погоржаете. Ино, добро бы

№ 15. на то памятовати, что гордыхъ и въ правдѣ непостоянныхъ праведный Богъ понижаетъ и сокрушаетъ, а смиреннымъ и справедливымъ благодать свою даетъ. Мы вамъ не грозимъ, и въ крестномъ цѣлованію, прикладомъ продковъ нашихъ, крѣпко и неподвижно устояти хочемъ: але, коли бы съ ваше стороны, хоть и теперь, хоть и впередъ мѣло ся крестное цѣлованіе порушити, и такимъ истииннымъ сходительствомъ королевского величества господаря нашего погордиги, и мы чаемъ, что то вже остатнимъ розорваньемъ перемиренія, покою и братцкой любви межъ народами нашими на вѣки мусило бы быти. Но, хотя бы потомъ и съ кимъ инымъ намъ война наступила, тогда мы упатрующи продковъ нашихъ и васъ самыхъ неустоянство въ крестномъ цѣлованію, и покою отъ васъ певными вже не будучи, мусили бы есьмо со всякимъ недругомъ нашимъ бынаймѣй и тяжкими статьями миритися, а съ вами дѣло дѣлати. А всесильный и справедливый Богъ и прежнихъ кривдъ и обидъ рѣчи послопитой, отчизны наше, и тежъ преступленія крестного цѣлованія отъ продковъ его царского величества, великихъ государей и великихъ князей нашихъ, быль бы строгій мститель: чого мы на обѣ стороны не зычимъ, и о томъ ся печалуемъ и Бога молимъ, чтобы межъ великими господарями нашими и межъ нами самыми далъ згоду, любовь, покой и тишину.

А што есте про порубежные дѣла знову тоежъ самое, что есте прежде въ отвѣтъ съ нами говорили и на письмѣ дали, и въ теперешнемъ остатнемъ письмѣ вашомъ написали, съ своею стороны будто себе оправдывающи, а наасъ винуючи: и то вы посланники царского величества дѣлаете не дѣломъ и съ грѣхомъ. Вже мы вамъ на все отвѣтъ праведный и слушный дали, и то съ Космографіи указали, что не со стороны королевского величества старожилы, но съ ваше стороны старожилы королевскихъ старожилцовъ лживятъ,

и суды межовые царского величества рѣчи свои перемѣняютъ, и королевскіе правдивые Киевскую и Черниговскую земли и по инымъ мѣстамъ заходятъ. И мы то ясно и значно видимъ, что вы водлугъ прежнихъ образцовъ, какіе продки ваши съ продками нашими мимо крестные цѣлованья и мимо вѣчные докончанья и въ перемирные лѣта дѣлали, — и нонѣ, забывъ вборзъ свѣжое крестное цѣлованіе, дѣлаете и впередъ дѣлати хочете. Но не только за прошлыхъ давнѣйшихъ королей милостивыхъ господарей нашихъ, изавашихъ государей, но и за господаря нашего короля Жигимонта Августа, а за вашего государя великого князя Ивана Васильевича, во многихъ и въ розныхъ мѣстахъ тоежъ дѣлали, а именно: Полоцкіе и Витебскіе волости (о которыхъ въ своихъ Московскихъ книгахъ, что то Полоцкіе и Витебскіе земли были, написано у себе маєте) засѣдали, и, городки на королевской земли дѣлаючи, земли королевскіе неправдою отводили; такъ Невель, Красное, Себѣжъ, Опочку, Заволочье отъ Полоцка, а Велижъ, Усвѧтъ, Озерища отъ Витебска были оторвали, города забудовали, и неправдою мимо крестное цѣлованіе засѣли и завладѣли: ино за то справедливый Богъ, мстителемъ таковыхъ неправдъ и преступленія крестного цѣлованія будучи, родъ и корень ихъ государскій звелъ. И мы вамъ говорили и на письмѣ дали: только бояре и вы, весь народъ Московскій, царскому величеству теперешнему государю вашему истинными сердцы добра жедаете, и его царскимъ дѣтемъ и потомкомъ укрѣпленія на царствѣ во вѣки зычите, какъ и мы отъ васъ того чаемъ: и вамъ бы прежніе неправдивые, грѣшные и Богу супротивные образцы на сторону отставить, а дѣлати по истинной правдѣ, чужого не хотѣти, и малого какого ни буди облуженія за нарушеніе покою не почитати. А то вы, коли и въ одной азбуцѣ, а по нашему въ одной литерѣ хотишибудь изъ украины пропишется, и вы тое

вже почитаете за нарушеніе вѣчного покою, и за сажень земли тоежъ мѣнуете. Мы такъ не дѣляемъ, и во многихъ мѣстахъ королевского величества межовые суды земль правдивыхъ королевскихъ многихъ въ царского величества сторону отступили; а мѣли на то доводы и свѣдѣтельства, не Литовскіе книги, но грамоту самого государя вашего, великого князя Ивана Васильевича, за его государьскою печатью, въ которой именно рубежъ Велижскій описанъ есть, и тую грамоту на съездѣ судьямъ межовыми царского величества читать давали; а однакъ, для любви и братцства межъ великими государями нашими и для покою хрестьянскаго, и такого ясного доводу и свѣдѣтельства (надъ который ни якій доводъ слушнѣйшій, досконалнѣйшій, правдивѣйшій и яснѣйшій быти не можетъ) отступивши, многие земли, озера, рѣки и угодья въ царского величества сторону поступили. А вамъ таки и то не въ любовъ; и вы всеи свои рѣчи и неправдивы почитаете будто за правдивые, а наши рѣчи правдивы и за такими ясными свѣдѣтельствами хотите мѣти и почитати за неправду. А мы какъ маемъ вѣрити вашимъ старожиломъ? мужикъ тое мовитъ, и такъ рубежъ заводить, какъ ему велять межовые суды царского величества. Какъ же намъ вашимъ книгамъ писцовъмъ, кои отъ лѣта осмидесятъ у себе мѣнуете, вѣру дати, коли вы грамоты старинной и печати государя своего про рубежъ Велижскій за свѣдѣтельство приняти не хотѣли? А какъ королевскіе межовые суды многихъ земль и угодей отступили: и вы и про тотъ рубежъ съ инного конца причины неправдивые вымышляете, незгоды и непокою какъбы умышленнѣ ищете и жедаете. И за такіе неправды и несходительство къ добру и къ покою справедливый Богъ, какъ тому время дойдетъ, будетъ на васъ мстителемъ.

А што про пана Александра Кгосѣвскаго, воеводу Смоленскаго, именно есте написали о

Лѣтописцахъ Московскихъ, будто онъ пои- № 15. малъ ихъ въ Московское розореніе: и то вы написали не дѣломъ. Книги онъ бралъ по измѣнѣ Московскѣй, какъ онъ и войско королевское съ измѣнниками помочью Божію и саблею роздѣлалися; а дѣлаль онъ то, служачи вѣрою и правдою своему господарю, и мощно ему было вѣпоры, не похватаючи, но явно, и вси книги съ Москвы забрать и вывезти: никто ему въ ту пору заборонити того не могъ. А какъ великие послы царского величества были у королевского величества для утверждения вѣчного докончанья, и панъ Александро повелѣнъемъ королевского величества вернуль имъ книгу Московскю посольскую, чаючи съ ваше стороны всякоѣ правды; а нонѣ о томъ и онъ и мы каемся: надобѣ было намъ тые книги мѣти у себе, для обороны въ рубежахъ отъ всякоѣ неправды. Понеже съ письма святого написали есте: «отъ словесъ бо своихъ оправдишися и отъ словесъ своихъ осудишися»; и намъ надобно вашими же словесы, книгами и свѣдѣтельствами всяkie неправды, которые съ ваше стороны намъ дѣлються, обличати, а правду и невинность нашу оброняти и охороняти.

Написали есте и то, будто Путымлемъ и Черниговыемъ великіе князи Литовскіе завладѣли подъ великими удѣльными князьями Рускими, во время вѣчного докончанья и подъ перемирьемъ, неправдою: ино то вы написали не дѣломъ; показати и довести того не можетеничимъ, потому что ваши и наши лѣтописцы и кроники вси згоднѣ свѣдѣтельствуютъ, ижъ то великіе князи Литовскіе посыли и отыскали за саблею, у Татаръ, а не у Москвы; бо по розвоеванью Рускихъ земль отъ царя Батыя, держали то Татарове и дань со всеи земли Москвой брали, а послѣ и къ великому князю Литовскому для дани прислали; и самъ царь Татарскій со всеми ордами шолъ въ Литовскую землю, а великій князь Литовскій съ своимъ войски стрѣтиль ихъ у

№ 15. Койданова, и на голову Татаръ поразилъ, и царя Татарского убито. И съ тѣхъ поръ, отъ много сотъ лѣтъ, Черниговъ, Стародубъ, Каравачовъ, Путымль и иные многіе города у Татаръ, а не у Москвы, побраны, и всѣ Сѣверскіе города мѣли въ удѣлахъ своихъ сыновъ великихъ князей Литовскихъ. А что мѣнуете, ижь написано въ королевской грамотѣ, что тыѣ слободы осажены отъ пятидесяти лѣтъ и далѣй, а Черниговъ въ тѣ поры былъ за Москвою: ино то писано о слободахъ, которые на Киевской королевской скони-вѣчной землѣ засѣли. А про городъ Роменъ то вы и сами сказываете, что его забудовалъ князь Самуїло Корецкій, въ ту пору какъ въ перемирные лѣта Черниговъ и все великое удѣльное княженье Черниговское было за королевскимъ величествомъ; а король его милость не вновь посѣль Черниговъ, але взялъ и отыскалъ правдивую, истинную властность рѣчи послополитой, чимъ предки и прародители его королевской милости, взявши отъ Татаръ, чрезъ много сотъ лѣтъ, какъ есть, своею правдивою отчиною владѣли. И на своей правдивой, стародавніи земли вольно было королевскому величеству людей и слободы садити, города и крѣпости дѣлати, а вамъ дотого никакова не бывало дѣла и ионѣнѣтъ, и впередъ, дасть же Богъ, не будетъ. Але, коли вы по вашему розумѣнию будъто праведны, и что вы говорите и пишете, то вамъ видится свято, а наши рѣчи и найправдивѣшіе ставите за проклято: то почемужъ ты, пане Григорій Нечаевъ, въ ту пору самъ будучи на договорѣ посольскомъ, и вѣдающи, что въ Ромнѣ, въ Гадячу и въ иныхъ мѣстахъ, которые вы ионѣ землю Путымльскую называете, города и крѣпости подѣланы, посады (а по нашему мѣста селные) и волости великие здрава засажены, именно не говорилъ и не написалъ ихъ въ Московскую сторону? Тогда бы королевскому величеству послы того договору и вѣчного докончанья съ вами не совершили, но

разъѣхалися бы въ свои стороны; а справедливый Богъ разсудилъ бы то праведнымъ своимъ судомъ промежъ великихъ господарей нашихъ правомъ воинскимъ, кому должны належать не токмо тыѣ города и земли, о которыхъ ионѣ межи нами споръ есть, но и иные княжества, замки и волости, подъ часомъ вѣчного докончанья, за крестнымъ цѣлованіемъ, отъ рѣчи послополитой, отчины наше, къ Москвѣ несправедливо оторванные. Но если на остатнемъ договорѣ, гдѣ вже лише о Трубчевскѣ, Почепѣ и Красномъ шло (которое и ионѣ впустѣ лежитъ), послы королевскаго величества въ вашу сторону поступити ихъ не хотѣли, и тымъ самымъ договоръ посольскій былъ розорвался, и уже иные послы королевскіе и прочь въ тaborы свои были отъѣхали; и алижъ есте ихъ съ дороги назадъ для совершенія доброго дѣла поворочали, и тыхъ двухъ городковъ и Красного пустого городища въ нашу сторону отступили есте, въ ту пору и совершеніе вѣчному докончанью сталося. А для Ромна и иныхъ мѣстъ, посадовъ и волостей, такихъ, которыхъ вы ионѣ на розныхъ мѣстахъ безстыдно домогаетесь, и по готову бы ся тое докончаніе розорвало, и мы съ вами, а вы съ нами теперешнега часу мовы, спору, труженія и кручинѣ никакоѣ бы есьмо не мѣли, а совершилося бы все такъ, какъ Богу на небесѣхъ годно, а нашей правдѣ и старинной обидѣ, которую рѣчь послополитая, отчизна наша, отъ народу вашего за крестнымъ цѣлованіемъ передъ тымъ терпѣла и ионѣ поносить, было бы достойно. А то ты, пане Григорій Нечаевъ съ товарищми, не только про тыѣ города, мѣста, посады и волости въ ту пору на договорѣ посольскомъ именно не мовили (лише слободки на обѣихъ земляхъ господарей нашихъ вновь засаженые припоминали есте: о тыхъ въ докончальныхъ грамотахъ такъ и написано), но и размежованія Путымлю съ Киевомъ и съ Черниговомъ не припоминали, и въ грамотахъ докончаль-

ныхъ ихъ не написали есте: ино черезъ то королевскимъ великимъ посломъ, невѣдомымъ рубежовъ и на той Киевской и Черниговской украинѣ николи небывалымъ, оманасталася. А каштелянъ Каменецкій (*), теперешній Киевскій, хотяжъ на той украинѣ бывалъ: але, коли вы про рубежъ Путымлю съ Киевомъ и съ Черниговомъ замолчали, и онъ рубежей невѣдомъ, и не чаяль, чтобы мѣло быти размежованье межи Путымлемъ съ княжествомъ Киевскимъ и Черниговскимъ. Только какъ говорено и написано было межовать Путымлю съ Новогородкомъ Сѣверскимъ, а онъ тамъ былъ старостою Новогородскимъ: ино онъ того оберегалъ, что при Новогородку написаны и городища старинные. А коли бъ вы мѣновали межованье съ Киевомъ и съ Черниговомъ, ино бы и тамъ таково жъ приписано было «старинные городища», а иначай бы того не было. А то вы великіе послы царскаго величества Трубчевскѣ, Почепѣ, малые городки пришли къ Новогородку, что ихъ межовать надоно; а отакихъ великихъ старинныхъ княжествахъ, Киевѣ и Черниговѣ, замолчали, и межованье въ рубежахъ съ ними передъ великими послами королевскаго величества утаили. А однакъ, въ такой явной справѣ неправды и хитрости съ ваше стороны учиненой ни намъ мовити не даете, ни сами слухати не хотите, и будъто за безчестье своихъ великихъ пословъ то почитаете. За чимъ мы тыѣ слова, которые есте въ остатнемъ письмѣ своемъ на насъ написали, къ вамъ же самимъ поворочаемъ, по истинной правдѣ, что «приложе всяко му християнину встыдиться и въ такомъ неправедномъ дѣлѣ исправляться». А што такое злое, кресто-преступленное дѣло въ оправданіе себе приводите, того не токмо намъ королевскаго величества паномъ радамъ слышати, и никакову человѣку помыслити не годно, и передъ всимъ свѣтомъ встыдно, и надобѣ бъ вамъ боятися праведного суда и декрету Божіемъ.

Волость замку господарскому Гомель-

(*) Александръ Нясеинскій или Несочинскій.

№ 16. село Романовичи. Иванъ Ходотовичъ, Илья а Хилимонъ Марковичи, воловъ осемь, коней семь, дымы три, служба. Иванъ а Степанъ и Овтухъ Еловицкого, воловъ четыри, кони два, дымовъ три, служба. Курило Яковичъ, Кондратъ Омеляновичъ а Илья бобровникъ, воловъ шесть, коней шесть, дымы два, служба. А подъ каждою службою съножатей возовъ по семдесятъ три и по одной трети. . . Въ томъ селѣ дымовъ 8, службы 3; грунту среднего съножатей возовъ 220. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского . . . ровную, безъ верха и не тресеную, то чинить эзъ службъ трохъ . . . жита бочокъ три, овса бочокъ . . . За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣру, и тежъ куничные и бѣлочные и иные всякие и птичные . . . За ловы рыбные копа одна . . . За Ѣзовицину съ каждой службы... Сумма всіхъ... на державцу... а надъ то, съ каждой службы сѣна по два возы, або за каждый возъ по три гроши, да по два возы дровъ. А окромъ того что на той уставѣ описано, никоторыхъ иныхъ платовъ, ани доходовъ жадныхъ ни на господаря е. м.; ани на державцу своего, ани на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. — При томъ селѣ діяконъ Гомельскій Троецкій Гришко Лукьяновичъ держитъ здавна къ той церкви землю пустовскую Михалевскую; за нимъ чоловики три, на имя Степанъ Михайловичъ, Осипъ Даниловичъ, а Матвѣй Ерига; земли пашной бочокъ 36, съножатей возовъ 15; дани меду съ нихъ идетъ пуда полтора, а грошми копа одна и грошей 30: то по старому къ той церкви при томъ діяконѣ зоставлено. Граница того села съ людми поповскими отъ границы Тугановской, отъ устья рѣки Ипуть рѣкою Сожемъверхъ до озера Бронного, оттуль до мху . . . ото мху, лѣсомъ, до уроцища Сѣножатокъ и черезъ рѣку Ипуть . . . болотомъ Еловицкимъ у рѣчки Щеновку . . . Ипуть внизъ зася въ рѣку Сожъ, откуль ся граница почала. Широ-

кость того всего грунту отъ устья рѣки Ипуть въ Сожъ . . . на полтрети мили, а впоперокъ отъ болота Еловицкого . . . на двѣ мили. Тыѣ же подданные повѣдили, . . . села Юрковичъ мають вступъ въ томъ обрубѣ . . . Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, никоторыхъ . . . того села съ людми поповскими уѣзъ озерѣ Студенцу... бобровые, окромъ попа того села, въ рѣцѣ Ипуть . . . одnymъ берегомъ на двѣ мили . . . Щеновки до рѣчки Хоропути на милю.

Село Добруша. Омелянъ Василевичъ, Пронко а Иванъ . . . : воловъ осемь, коней пять, дымовъ четыри, служба . . . Яковъ Пилиповичъ, Васъко . . . волы 4, кони 3, дымы 3, служба. . . Семенъ Онаничъ, волы 3, кони 2, дымы 2, служба . . . Подъ каждою службою съножатей возовъ по 37. . . грунту среднего съножатей возовъ 150. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждой службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ четырохъ копъ 3, грошей 20; жита бочокъ 4, овса бочокъ 4. Зъ съножатей отъ возовъ 150, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнези, то чинить копа одна. За дань медовую и за отвозъ, за 15 пудовъ пятерыхъ и за 3 безмѣны, за каждый пудъ по 25 грошей, а за безмѣны по 5 грошей, то чинить копъ 6, грошей 30. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣру, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и птичные копа одна и грошей 30. За ловы рыбные копа одна. За бобровые гоны копъ 2. За Ѣзовицину съ каждой службы по 6 грошей, то чинить грошей 24. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 15, грошей 44; жита бочокъ... Доходы на державцу: съ каждой службы жита... полбочки, тобѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. . . . , а особно за каждою копою всякаго плату по 6 грошей... по 2 возы

сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, . . . дровъ. А окромъ того что на той уставѣ описано, никоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ани на державцу своего, ани на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. — При томъ селѣ попъ Никольскій Гомельскій держитъ здавна къ той церкви землю Шишаптуровскую, котороѣ земли . . . бочки 2, съножати возовъ 15; тая земля . . . при немъ къ той церкви зоставлена. Граница того села сътымъ попомъ, отъ границы Романовской, отъ рѣчки Дрохвы. . . тою рѣчкою уверхъ. . . оттуль до рѣки Ипуть, Ипуть . . . отъ того озера чрезъ рѣку Ипуть. . . вверхъ до Лужные лозы, оттуль у Глыбеву. . . въ рѣчку Нетечу, Нетечою. . . внизъ чрезъ рѣку Ипуть зася до рѣчки Дрохвы. . . Широкость того всего грунту: отъ рѣчки. . . Хоропути. . . вдолжъ на 3 мили, а впоперокъ отъ . . . до рѣчки Хоропути на полторы мили. Нижъли подданные того села повѣдили, иже въ томъ обрубѣ ихъ подданные тобѣжъ волости Гомельской, Кормляне и Демьяновцы мають уступъ въ деревѣ бортномъ. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, никоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные и гоны бобровые того села съ попомъ въ рѣцѣ Ипуть, отъ рѣчки Хоропути до села Вылева одnymъ берегомъ на двѣ мили, а съ другого берега на милю, а въ рѣцѣ Хоропути отъ рѣки Ипуть до уроцища Корытишъ, одnymъ берегомъ на милю. Граница того села: отъ границы Добрушской, отъ уроцища Замаршовья болотомъ Сожовскимъ въ рѣчку Исиблию, Исиблию немноги проходши уверхъ чрезъ боръ, въ рѣчку Очесу, Очесою внизъ до острова Осова, около того острова болотомъ Вышковымъ до уроцища Завихвоста, оттуль въ рѣку Ипуть, Ипуть вверхъ до жерела Моротыши, отъ того жерела въ лозу Лучную, отъ той лозы у Плоское болото, съ того болота въ рѣчку Передѣлъ, тою рѣчкою внизъ и чрезъ болото Тѣсноковское въ рѣку Ипуть, Ипуть уверхъ зася до уроцища Замаршовья, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣки Исибли до Лучные лозы вдолжъ на три мили, а впоперокъ отъ Замаршовья до Завихвоста . . . Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, никоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные и гоны бобровые того села въ рѣцѣ Ипуть спольные съ селомъ Гомельскимъ Кормою, отъ Вылева. . . одnymъ берегомъ на полторы мили, а съ другого берега. . . рѣчки Столпецкой на милю; а въ другомъ мѣстцу въ рѣцѣ Очесѣ . . . угла, обѣма берегами на три версты.

Село Тростинъ. Иванъ Овдѣевичъ и Сенько

№ 16. Яковлевичъ, воловъ 4, кони 2, дымы 2, служба . . . Демидовичъ а Иванъ Уласовичъ, воловъ 4, кони 2, дымы 2, служба. Борисъ Макаровичъ а Лука Прокоповичъ, воловъ 2 . . . дымы 2, служба. Антонъ Пилиповичъ а Сенько Оксамитовичъ . . . одинъ, дымы 2, служба; а подъ кождою службою съножатей . . . Въ томъ селѣ дымовъ 8, службъ 4; грунту среднего . . . Притомъ селѣ земли пустовскіе здравна, Пантелеевская, Савиницкая и Рыжковская . . . дани меду пудовъ 5, а грошей 55; тые вси пустовщизны подданые того села на уроцѣ принялі. Повинность того села: въ кождый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ кождой службы по 50 грошей, житабочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ чотырохъ копъ 3, грошей 20; жита бочокъ 4, овса бочокъ 4. Съ съножатей отъ ста возовъ, отъ кождого воза съна по 4 пѣнези, то чинить грошей 40. За дань медовую и за отвозъ, за 12 пудовъ меду пятерныхъ, за кождый пудъ по 20 и 5 грошей, то чинить копъ 5; а съ земль пустовскихъ уроку копа одна и грошей 30. За гоны звѣринные яко великого, такъ малого звѣру, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякіе и пташные копа одна и грошей 40; за ловы рыбные копъ двѣ; за бобровые гоны копъ двѣ; за ъзовщину съ кождой службы по 6 грошей, то чинить грошей 24. Сумма всиихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 16, грошей 30 и 4, жита бочокъ 4, овса бочокъ 4. Доходы на державцу: съ кождой службы жита полбочки и овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєти быти давано, а особно . . . — При томъ селѣ бояринъ Сава Богдановичъ Дохторовъ держитъ земли пустые, Тамоновскую, Лисичинскую, Лавровскую и Кладовскую, за листомъ державцы теперешнаго . . . Тышкевича; съ тыхъ земль первѣй того хоживало меду пудовъ пятерныхъ 7 . . . на тыхъ зем-

ляхъ зарослей . . . Граница того села: съ бояриномъ . . . границы села Московскаго Бобовицкой, отъ Кормы, съ Завихвоста въ рѣку Ипуть, Ипутьюверхъ при границы Московской до рѣчки Кормы, Кормою уверхъ у рѣчки Снову, Сновью уверхъ при границы села Московскаго Микутичъ въ рѣчу Каменку, Каменкою внизъ до уроцища Передѣль, отъ Передѣла лугомъ Гнѣвоцкимъ до озера Могилна, отъ того озера въ рѣку Ипуть, Ипутью внизъ до рѣчки Столовца, Столовцомъ уверхъ немнога прошедшіе черезъ боръ и черезъ лѣсъ Горскій, зася до Кормы и Завихвоста, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣчки Сновы до рѣчки Столовечки вдолжь на 6 миль, а впоперокъ отъ рѣчки Кормы до рѣчки Каменки на двѣ мили, а индѣи и на версту. Лововъ звѣринныхъ, окромѣ переходомъ, никоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные и гоны бобровые того села съ бояриномъ въ рѣцѣ Ипути, отъ границы села Московскаго, отъ рѣчки Кормы до рѣчки Столовца однимъ берегомъ на 4 мили, а съ другого берега на 2 мили; а въ другомъ мѣстцу въ рѣцѣ Кормѣ, отъ рѣки Ипути до рѣчки Сновы, однимъ берегомъ на 2 мили, але никчемные; у третьемъ мѣстцу на рѣцѣ Деменцѣ, отъ рѣки Ипути до Рыловичъ на 2 мили; въ четвертомъ мѣстцу въ рѣцѣ Каменцѣ, вышѣй шляху господарскаго, до рѣки Ипути, обѣма берегами.

Село Корма. Лисунъ . . . дымъ 1, служба. Иванъ Михайловичъ а Дорохъ Василевичъ, волы 2, кони 2, дымы 2, служба. Стома Ничипоровичъ, Стефанъ Богдановичъ, волы 2, кони 2, дымы 2, служба; а подъ кождою службою съножатей возовъ по 20. Въ томъ селѣ дымовъ 5, службы 2; съножатей возовъ 40. При томъ селѣ земля пустовская . . . , съ которыем дани грошовой хоживало копа одна . . . Повинность того села: въ кождый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ кождой службы по 50 грошей . . . ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку ровную, съ кождой службы по 6 грошей, то чинить грошей 24. Сумма всиихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 16, грошей 30 и 4, жита бочокъ 4, овса бочокъ 4. Доходы на державцу: съ кождой службы жита полбочки и овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєти быти давано, а особно . . . — При томъ селѣ бояринъ Сава Богдановичъ Дохторовъ держитъ земли пустые, Тамоновскую, Лисичинскую, Лавровскую и Кладовскую, за листомъ державцы теперешнаго . . . Тышкевича; съ тыхъ земль первѣй того хоживало меду пудовъ пятерныхъ 7 . . . на тыхъ зем-

куровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ двохъ . . . За дань, за семь пудовъ меду пятерныхъ . . . За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякіе и пташіе копа одна и грошей 40; за ловы рыбные и гоны бобровые копа одна; за ъзовщину съ кождой службы по 6 грошей, то чинить 12. Сумма всиихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 7, грошей 23, жита бочокъ 2, овса бочокъ 2. Доходы на державцу: съ кождой службы жита по полбочки, овса по полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєти быти давано, а особно, за кождую копою всякаго плату по 6 грошей; а надъ то съ кождой службы по 2 возы съна; або за кождый возъ по 3 гроши, да по два возы дровъ. А окромѣ того что на той уставѣ описано, никоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ давати, ани службъ служити не повиненъ. Граница того селца и острова: отъ границы Данилковской болотомъ Заемнымъ у рѣчки Тесну, Тесною съ того болота въ рѣчу Копылецъ и у болото Поживу, съ того болота въ рѣчу Чурилошенку, Чурилошонкою внизъ зася у болото Заемное, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣчки Тесны до рѣчки Чурилошеники вдолжь на милю, а впоперокъ отъ Копылца до Заемного на версту. Лововъ звѣринныхъ, окромѣ переходомъ, а рыбныхъ и гоновъ бобровыхъ никоторыхъ нѣтъ.

А особно той же бояринъ маєти островъ на дерево бортное, на имя Перуновскій, здравна къ тому же острову Кузминицкому прислушаючи; широкость того острова отъ верха рѣчки Ути до границы Митьковской на три версты, а впоперокъ отъ Низкого болота на полверсты.

Село Головинцы. Матвѣй Ходотовичъ а Устинъ Зоричъ, воловъ 3, . . . дымы 2, служба. Пронко а Иванъ Губичъ, воловъ 2, . . . дымы 2, служба; а подъ кождою службою съножатей возовъ по 20. Въ томъ селѣ дымы 4, службъ 2; грунту среднего съножатей возовъ 41. Повинность того села: въ кождый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають до скарбу господарскаго съ кождой службы давати по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ двохъ копъ 1 и грошей 40, жита бочокъ 2, овса бочокъ 2; съ съножатей отъ возовъ 40 и

№ 16. одного, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнези, то чинить грошей 16 и пѣнезей 4. Дани гроши платятъ копъ 2, грошей 20. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташные съ обѣюхъ острововъ грошей 20... ; за ловы рыбные и гоны бобровые грошей 30, за ъзовщизну съ каждые службы по 6 грошей, то чинить 12. Сумма всихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 5, грошей..., пѣнезей 4; жита бочокъ 2, овса бочокъ 2. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маетъ быти давано; а особно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ каждые службы по 2 возы сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, да по 2 возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, никоторыхъ... не повинны. Граница того села: отъ границы Корменской, отъ болота Заемного рѣкою Ипутью,верхъ въ рѣчку Нетешу, Нетешоюверхъ до острова Обчого, оттуль..., отъ Лучные лозы до Доброго Бору, отъ Доброго Бору до озера Моротыша, Моротышемъ въ рѣку Ипуть, Ипутьюверхъ до озера Могилна, отъ Могилна у стругу Студеную, стругою у логъ Передѣль, отъ Передѣла у рѣчки Каменицу, Каменицеюверхъ въ рѣчу Хмеленку, черезъ ту рѣчу въ рѣчу Воронъ, Ворономъверхъ въ рѣчу Обрускъ, отъ Обруска лѣсомъ до Бѣлинога Борка, отъ того борка у рѣчки Реклу, Реклою внизъ въ рѣчу Цату, Цатоюверхъ зася въ болото Заемное, откуль граница почалася. Широкость того грунту: отъ болота Заемного до рѣки Ипути удолжъ на 3 мили, а впоперокъ отъ острова Обчого и до рѣчки Каменицы на одну милю. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, никоторыхъ нѣть. Ловы рыбные и гоны бобровые того села въ рѣцѣ Ипуть отъ озера Могилна до озера Моротыша однимъ берегомъ на версту.

Село Даниловичи. Леонъ и Лазарь Евхимовичи, а Отрохимъ Ивановичъ... дымы 3, служба. Семенъ а Игнатъ Стефановичи..., Лукьянъ а Жданъ Антоновичи, Сава Митьковичъ... дымы 4, служба; а подъ каждою службою сѣножатей... Въ томъ сель дымовъ 7, службы 2; грунту средниго сѣножати возовъ 80 и съ землею Кулаковскою. При томъ сель пустовщизнъ здавна залеглыхъ двѣ, Ходоровская и Опанасовская, съ которыхъ тожъ дани хоживало гроши копа 1, грошей 30. Въ тыхъ пустовщизнахъ зарослей на припашь годныхъ бочокъ 6, сѣножатей возовъ 5; тые земли приняли подданные господарскіе того села Сава Митьковичъ да Отрохимъ Ивановичъ на уроцѣ на 50 грошей. Повинность того села: въ каждый годъ о св. Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждой службы по 50 грошей; жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, и то чинить съ службъ двохъ копъ 2 и грошей 40, жита бочокъ 2, овса бочокъ 2; съ сѣножатей отъ 80 возовъ, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнези, то чинить грошей 32. За дани меловую и за отвозъ, за пять пудовъ пяттерныхъ и за четыри безмѣны, за каждый пудъ по 25 грошей, а за безмѣнь по 5 грошей, то чинить копъ 2, грошей 25, а зособно съ земль пустовскихъ уроку грошей 50. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и пташные копъ 2; за ловы рыбные и гоны бобровые съ каждой службы по 6 грошей, то чинить грошей 12. Сумма всихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 8, грошей..., жита бочокъ 2, овса бочокъ 2. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маетъ быти давано; а особно за каждою

копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ каждой службы по 2 возы сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, да по 2 возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, никоторыхъ... не повинны. Граница того села: отъ границы Корменской, отъ болота Заемного рѣкою Ипутью,верхъ въ рѣчку Нетешу, Нетешоюверхъ до острова Обчого, оттуль..., отъ Лучные лозы до Доброго Бору, отъ Доброго Бору до озера Моротыша, Моротышемъ въ рѣку Ипуть, Ипутьюверхъ до озера Могилна, отъ Могилна у стругу Студеную, стругою у логъ Передѣль, отъ Передѣла у рѣчки Каменицу, Каменицеюверхъ въ рѣчу Хмеленку, черезъ ту рѣчу въ рѣчу Воронъ, Ворономъверхъ въ рѣчу Обрускъ, отъ Обруска лѣсомъ до Бѣлинога Борка, отъ того борка у рѣчки Реклу, Реклою внизъ въ рѣчу Цату, Цатоюверхъ зася въ болото Заемное, откуль граница почалася. Широкость того грунту: отъ болота Заемного до рѣки Ипути удолжъ на 3 мили, а впоперокъ отъ острова Обчого и до рѣчки Каменицы на одну милю. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, никоторыхъ нѣть. Гоны бобровые того села спольные съ Лагуновичи, съ Носовичи и Прибытовичи, въ рѣцѣ Ути, отъ рѣчки Радовины до рѣчки Куплины, обѣма берегами на 6 верстъ.

Село Лагуновичи. Бурецъ Рабцовичъ а Селимъ Стефановичъ, воловъ 2, кони 2, дымы 2, служба. Мартынъ Павловичъ а Михаиль Мат-

№ 16. въевичъ, воловъ 2, кони 2, дымы 2, служба. Тишко Тишковичъ, Степанъ Логиновичъ а Тимохъ Тишковичъ, воловъ 6, кони 4, дымы 3, служба; а подъ каждой службою сѣножатей возовъ 10. Въ томъ селѣ дымовъ 7, службы 3, сѣножати грунту среднего возовъ 30 и съ землею Роковскою. При томъ селѣ пустовщизна здавна залеглая, на имя Семенковская; дани въ ней залегло меду пудъ одинъ, а грошей 20; туло землю все тое село на уроцѣ на 30 грошахъ приняли. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждой службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ двохъ копъ 1, грошей 40; жита бочокъ 2, овса бочокъ 2; съ сѣножатей отъ возовъ 30, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнязи, то чинить грошей 12. Дани грошевые здавна платять копъ 3, грошей 20. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и птиашіе копа 1; за ловы рыбные ничего не платять, бо ихъ не мають; за бобровые гоны грошей 40; за ъзовщину съ каждой службы по 6 грошей, то чинить грошей 12. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 7, грошей 4, жита бочокъ 2, овса бочокъ 2. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєти быти давано; а особно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ каждой службы по 2 возы сѣна, або за каждый возвъ по 3 гроши, а по 2 возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ и подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села: отъ границы Лагуновской логомъ Тѣснымъ въ рѣчку Песочну, Песочною внизъ въ рѣчку Рѣпенецъ, Рѣпенцомъ внизъ въ рѣчку Пожожецъ, Пожожцомъ внизъ черезъ рѣку Уту въ рѣчку Чурилошонку, съ тоѣжъ рѣчкой въ лѣсъ Лопатище, съ того лѣса въ рѣчку Торчинъ, тою рѣчкою унизъ въ рѣчку Пѣнейку, Пѣнейкою уверхъ у булото Кудринское, съ того болота черезъ рѣку Уту зася у логъ Тѣсный, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣчки Пожожца до Тѣсного логу вдолжъ миля одна, а впоперокъ отъ рѣчки Песочны до рѣчки Пониквы на 3 версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ,

что на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. — При томъ селѣ дяконъ Гомельскій Троецкій Гришко держитъ землю здавна къ той церкви, на имя Бушмановскую, на которой зарослей бочки 2, сѣножати возовъ 5, и то по старому при той церкви зоставлено. Граница того села съ попомъ, отъ замку Гомельского рѣкою Сожемъ до рѣки Ипти, Иптию уверхъ до Высокого острова, оттолъ отъ Горноща у болото Проскурнино, отъ того болота черезъ рѣчку Щеновку у болота Сушецкое и въ Кудринское, съ того болота у островъ Одарицкій, съ того острова въ рѣчку Жукотинъ, тою рѣчкою въ рѣчку Поникву, Пониквою внизъ въ рѣчку Подерачу, Подерачою внизъ у болото Щеновское, съ того болота черезъ лугъ Выдрыцкій зася въ рѣку Сожъ, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣки Сожа до границы Корменской вдолжъ на три мили, а впоперокъ отъ рѣчки Пониквы до болота мощоного миля одна, а индѣй только на двѣ версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, и рыбныхъ некоторыхъ нѣть. Гоны бобровые тогожъ села въ рѣцѣ Сожу, отъ замку Гомельского до рѣки Ипти, однимъ берегомъ на версту; въ другомъ мѣсту на рѣцѣ Ипти, отъ Сожа до границы Головинской, однимъ же берегомъ на полверсты.

Село Прибытовичи. Илья Сидоровичъ, Давыдъ Матвѣевичъ, Тишко Ходоровичъ, Иванъ Кисель, воловъ 8, кони 4, дымы 4, служба. Степанъ Сидоровичъ, Семенъ Левоновичъ, Федъкова Оксинья, Сопронъ Якововичъ а Сенько Федъковичъ, воловъ 5, кони 4, дымовъ 5, служба; а подъ каждой службою сѣножатей возовъ 15. Въ томъ селѣ дымовъ 9, службы 2, грунту среднего сѣножатей возовъ 30. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского

и рыбныхъ некоторыхъ нѣть. Гоны бобровые № 16. того села въ рѣцѣ Ути, отъ рѣчки Куплины до Мошка, обѣма берегами, на три версты. Село Марковичи. Яковъ Плошковичъ и Антонъ Федоровичъ, воловъ 4, кони 4, дымы 2, служба одна и полъ. Свиридъ и Жидко Фурсовичи, воловъ 2, кони 2, дымъ 1, служба. Иванъ Андросовичъ и Тишко Полуяновичъ, воловъ 3, кони 3, дымы 2, служба. Андрей Васильковичъ съ братею Василемъ и Левономъ, воловъ 2, кони 2, дымъ 1, служба 1 и полъ. А подъ каждой службою сѣножатей возовъ по 40. Въ томъ селѣ дымовъ 6, службъ 5, грунту среднего сѣножати возовъ 200. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждой службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха, не тресеную, овса бочку ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ пяти копъ 4, грошей 10, жита бочокъ 5, овса бочокъ 5; съ сѣножатей отъ возовъ двохъ суть, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнязи, и то чинить копа 1, грошей 20. За дань медовую и за отвозъ, за 14 пудовъ меду пятерныхъ, за каждый пудъ по 25 грошей, то чинить копъ 7, грошей 30. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и птиашіе копа 1, грошей 40; за ловы рыбные копъ 2, за бобровые гоны копъ 2, за ъзовщину съ каждой службы по 6 грошей, то чинить грошей 30. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 19, грошей 10, жита бочокъ 5, овса бочокъ 5. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєти быти давано, а особно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то, съ каждой службы по 2 возы сѣна, або за каждый возвъ по 3 гроши, да по 2 возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ

№ 16. платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села: отъ границы Дятловской, отъ рѣки Сожа боромъ и черезъ лѣсъ Охабище до границы села Любецкого Исаковичъ, до лѣса бортного, отъ того лѣса черезъ озеро Роздѣнецъ при границы Ериловской и черезъ рѣку Сожъ до рѣчки Нигилны, черезъ тую рѣчку до острова Неволова, оттолъ въ рѣчку Селечину, Селечиноюверхъ у рѣчки Добрую, Доброю внизъ въ рѣку Теруху, Терухою внизъ у озера Козерысково, съ того озера въ рѣку Сожъ, Сожомъ внизъ зася до границы Дятловской, откуль ся граница почала. Широкость того грунту, отъ границы Исаковской до границы Носовицкой вдолжъ на три мили, а впоперокъ отъ границы Дятловской до границы Ериловской. А особно, тое село маєтъ островъ свой спольный съселомъ Носовичи, на имя Затерушье, на дерево бортное, съ которого дань платять, разъ въ дани описаную при обрубѣ, надъ которымъ селомъ сѣдятъ. Широкость того острова отъ рѣчки Доброй вдолжъ на 2 мили, до малого островка, а впоперокъ отъ села Липницкого до рѣчки Нигилны на 4 версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣть. Ловы рыбные и гоны бобровые того села въ рѣцѣ Сожу отъ границы Дятловской до границы Ериловской, обѣма берегами на 2 мили; у другомъ мѣстцу въ рѣцѣ Терусѣ отъ луки Козерысково до болонья Шункова, однимъ берегомъ на 4 версты; въ третьемъ мѣстцу въ рѣцѣ же Терусѣ отъ болонья Шункова до Прибѣжи, обѣма берегами на 3 версты, а въ четвертомъ мѣстцу въ рѣцѣ Нигилнѣ посполъ съ Носовичи, отъ бору обчого до бору Микольского, однимъ берегомъ на версту. А къ тому, въ озерахъ, въ Козерысково луцѣ тони 2, у Казари тони 2, у Кутѣ тоня одна.

Село Терешковичи. Ермакъ Стефановичъ а Косило Якововичъ, воловъ 4, кони 2, дымы

2, служба. Титъ Окшутичъ а Кузьма Кучуковичъ, воловъ 4, кони 2, дымы 2, служба; а подъ кождою службою сѣножатей возовъ по 12 и поль. Въ томъ селѣ дымовъ 4, службы 2, грунту среднего сѣножати возовъ 25. Повинность того села: въ кождый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского маєтъ давати до скарбу господарского съ кождой службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха, не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, и то чинить съ службъ двохъ копа 1, грошей 40, жита бочки 2, овса бочки 2; съ сѣножатей отъ возовъ 25, отъ кождого возу сѣна по 4 пѣнзии, то чинить грошей 10. За дань медовую и за отвозъ, за 4 пуды меду пятерныхъ, за кождый пудъ по 25 грошей, то чинить копа 1 и грошей 40. — А особно, съ того села Кузьма Кучуковичъ даетъ дани до Орши, на церковь святого Миколы меду пуды 4, а копу 1 и грошей 40. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всяkie и пташи копа одна; за ловы рыбные грошей 40; за бобровые гоны копа одна, грошей 30; за ъзовшину съ кождыми службами по 6 грошей, то чинить грошей 12. Сумма всиихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 6, грошей 22, жита бочекъ 2, овса бочекъ 2. Доходы на державцу: съ кождыми службами жита полбочки, овса полбочки, тобжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєтъ быти давано, а особно, за кождую копою всякого плату по 6 грошей, а падъ то съ кождыми службами по 2 возы сѣна, або за кождый возъ по 3 гроши, и по 2 возы дровъ. А окромъ того что на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря его милость, ни на державца своего, ни на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давать не повинны. Граница того села: отъ границы Севруковской, отъ рѣки Сожа, отъ глею до Ночуйской лозы, оттолъ въ рѣчку Чурилошонку, Чурилошонкою

внизъ въ рѣчу Пожожецъ, Пожожкомъ уверхъ до болонья Шункова, тымъ болоньемъ въ рѣчу Теруху, Терухою внизъ до Козерысково Луки, съ тоѣ луки въ рѣку Сожъ у конецъ верхній, рѣкою уверхъ до озера Глушца, тымъ озеромъ зася въ рѣку Сожъ до тогожъ глею, откуль ся граница почала. Широкость того грунту: отъ рѣчки Терухи до глею до рѣки Сожа, вдолжъ на 2 мили, а впоперокъ отъ рѣки Сожа, отъ Криги до рѣчки Пожожца на 4 версты. Поданные господарские того села оповѣдили намъ посланцомъ господарскимъ (*), ижъ они маєтъ вступить въ деревъ бортномъ села Прибытковичъ. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣть. Ловы рыбные и гоны бобровые въ рѣцѣ Сожу, отъ Козерысково Луки до глею, одnymъ берегомъ на 2 мили; въ другомъ мѣстцу, въ рѣцѣ Ути отъ рѣки Сожа до Коровишина обѣма берегами на 6 верстъ; въ третьемъ мѣстцу, въ рѣцѣ Терусѣ, отъ болонья Шункова до луки Козерысково одnymъ берегомъ на 4 версты; а къ тому, въ озерахъ, въ луцѣ Козерысково тони три, да въ Глушцы тони три спольные съ Бобовцы и съ Дятловцы. Тое озеро Глушецъ врядъ волочить.

Село Дятловичи. Олешко Ходоровичъ, воловъ 2, кони 2, дымъ 1, служба; а подъ тою службою грунту среднего сѣножати возовъ 20. Повинность того села: въ кождый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского маєтъ давати до скарбу господарского съ той службы грошей 50, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку ровную, безъ верха и не топтаную; съ сѣножатей отъ возовъ 20, отъ кождого воза сѣна по 4 пѣнзии, то чинить грошей осемь. За дань медовую и за отвозъ, за два пуды меду пятерныхъ, за кождый пудъ по 25 грошей, то чинить грошей 50; за ловы звѣринные яко великого такъ малого

(*) Т. е. межевщикамъ.

№ 16. у лѣсъ Огибище, отъ Огибища у-въ Орловогнѣздо, оттуль до Дудины криницы, оттуль до озерка Ботина, отъ того озерка у озера Глущецъ, съ того озера у рѣку Сожъ, Сожомъ унизъ зася, нижей Зезюльского озера, откуль ся граница почала. Широкость того грунту: отъ озера Глущца до Житинского жерела вдолжъ на полторы мили, а впоперокъ отъ Козейрыковы луки до Сулѣсья на милю, индѣй ужей. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные и гоны бобровые посполъ съ бояры въ рѣцѣ Сожу, отъ жерела, до озера Глущца, однимъ берегомъ на полторы мили, а къ тому у озерѣ Глущцу третяя часть.

Село Утье. Павелъ Копанъ а Пронко Тереховичъ, воловъ 3, кони 3, дымы 2, служба. Мишко а Мартынъ Павловичи, воловъ 2, конь 1, дымы 2, служба. Овдѣй Максимовичъ а Марко Ивановичъ, волы 2, конь 1, дымы 2, служба; а подъ каждой службою сѣножатей возовъ по 15. Въ томъ селѣ дымовъ 6, службы 3, грунту среднего сѣножатей возовъ 45. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского маютъ давати до скарбу господарского съ каждые службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, и то чинить съ службъ трохъ копъ 2, грошей 30; жита бочокъ 3, овса бочокъ 3; съ сѣножатей отъ возовъ 45, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнизи, то чинить грошей 18. За дань медовую и за отвозъ, за одинъ пудъ меду пятерный и за три безмѣны, за пудъ меду по 25 грошей, а за безмѣны по 5 грошей, то чинить грошей 40. За ловы звѣринные яко великого такъ малого звѣру, и тежъ за куничные, бѣлочные и иные всякіе и пташные копа 1; за ловы рыбные ничего не платять, бо ихъ не мауть; за бобровые гоны копа одна, за ъзовщину съ каждые службы по 6 грошей, и то чинить грошей 18. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ госпо-

дарскихъ съ того села копъ 5, грошей 46, жита бочокъ три, овса бочокъ 3. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маеть быти давано; а зособно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ каждой службы по 2 возы сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, да по 2 возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, и подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ани на державца своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. — Въ томъ селѣ попъ Гомельскій Микольскій Семіонъ держить здавна къ той церкви землю Песоцкую, на которой земли пашноѣ и съ зарослями бочки двѣ, сѣножатей возовъ три, и то по старому къ той церкви зоставлено. При томъ селѣ бояринъ Бѣлко Кожемячинъ держить, за листомъ пана Оникіевымъ, три земли пустовскіе, Волосовскую, Орловскую а Головчинскую, съ которыхъ дани хоживало копа одна, грошей 47; земли пашной грунту среднего бочокъ 5, сѣножатей возовъ 10. Съ тыхъ земль до того часу ничего не платиль: нижли съ теперешнаго нового постановеня, маеть въ каждый годъ до скарбу господарского давати съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по два гроши и по 2 пѣнизи, а отъ воза сѣна по 4 пѣнизи, а за дань платити копа 1, грошей 47, и то чинить за вси повинности копъ 2, грошей 2; а окромъ того некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ани на державцу своего давати, ани службъ служити не повиненъ. Граница того села съ попомъ и съ бояриномъ, отъ границы Антоновской, отъ рѣки Ути рѣчкою Радовиною уверхъ до супорного лѣса, отъ того лѣса въ рѣчку Теруху, Терухою уверхъ до болота Тетивскаго, съ болота того уверхъ рѣчки Ути, оттуль въ рѣчку Городишку, тою рѣчкою уверхъ до Залѣсья, оттуль у болота Песиное, съ того болота рѣчкою Копылицемъ, у Тѣснаго

Переростъ, оттолъ въ рѣчку Воротину, Воротину внизъ у Ржавчикъ, оттуль черезъ рѣчку Ути зася у рѣчку Радовину, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣчки Радовины до болота Осушкова вдолжъ на двѣ мили, а впоперокъ отъ рѣчки Терухи до рѣчки Ути на милю. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, и рыбныхъ некоторыхъ нѣтъ, а гоны бобровые того села спольные съ попомъ и съ бояриномъ, въ рѣцѣ Ути, отъ рѣчки Радовины до селища, обѣма берегами, на двѣ версты; въ другомъ мѣстѣ, у рѣчки Терусѣ, отъ рѣчки Воленки до рѣчки Нетребли, однимъ берегомъ на четыри версты.

Село Носовичи. Терехъ Якововичъ, воловъ 2, кони 2, дымъ 1, служба. Семенъ Тереховичъ, воловъ 2, кони 2, дымъ 1, служба; а подъ каждой службою сѣножати возовъ по 15. Въ томъ селѣ дымы 2, службы 2, сѣножатей грунту среднего возовъ 30. При томъ селѣ земля пустовская здавна залегла, на имя Шишковицна, съ которой дани хоживало пудовъ осемь, и ту землю держать на уроцѣ поданные господарские того села, на 40 грошихъ. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мауть давати до скарбу господарского съ каждой службы по 50 грошей; жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ двухъ копа 1 и грошей 40, жита бочки 2, овса бочки 2, и съ сѣножатей отъ возовъ 30, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнизи, то чинить грошей 12. За дань медовую и за отвозъ, за 4 пуды меду пятерный, за каждый пудъ по 25 грошей, то чинить копа 1 и грошей 40, да уроку съ земли Шишковскіе грошей 40 же. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные, пташіе и иные всякіе копа 1; за ловы рыбные ничего не платять, ижъ ихъ не мауть; за бобровые гоны грошей 30; за ъзовщину съ

№ 16. ки земли зачиншъ, зажито и овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнези, а отъ воза сѣна по 4 пѣнези; за дань медовую, за 4 пуды меду пятерныхъ, за каждый пудъ по 25 грошей, да грошовоѣ дани грошей 40. Сумма чинить за вси повинности копъ 2, грошей 37. А окромъ того что на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ани на державцу своего давати, ани службы служити не повинны. Граница того села съ бояры, отъ границы Занковскіе, отъ рѣчки Ути рѣчкою Прудовкою уверхъ въ рѣчку Песочну, Песочною унизъ до лѣса Борокъ, съ того лѣса черезъ рѣчку Теруху въ рѣчку Добрую, Доброю уверхъ въ рѣчку Селенку, Селенкою унизъ до рѣчки Номилны, Номилною уверхъ до болота Бобова, съ того болота, чрезъ лѣсъ Шумковъ въ рѣчку Жерственецъ, Жерственцомъ унизъ въ рѣчку Теруху, Терухою унизъ въ рѣчку Оленку, Оленкою уверхъ у мохъ, отъ моха рубежомъ черезъ лѣсъ Дорогицкій въ рѣчку Ути, Утью уверхъ у рѣчку Воротную, Воротною уверхъ у лѣса Микольскій, съ того лѣса у болото Кудрино, съ того болота въ рѣчку Пенѣйку, Пенѣйкою унизъ въ рѣчку Ути, Утью уверхъ зася до рѣчки Прудовки, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ болота Кудрина до Бобова болота вдолжъ на три мили, а впоперокъ отъ рѣчки Песочны въ рѣчку Оленку на полторы мили. Нижъли подданные господарскіе того села повѣдили, ижъ въ тыхъ обрубѣхъ мають уступъ въ деревѣ бортномъ бояре Гомельскіе Слободыцкіе Тимохъ а Пѣшко, и подданные Гомельскіе Марковцы, Прибытовцы и Антоновцы. Лововъ звѣринныхъ нѣтъ, окромъ переходомъ, и рыбныхъ некоторыхъ тежъ нѣтъ, а гоны бобровые того села съ бояриномъ Петромъ у рѣцѣ Ути, отъ рѣчки Прудовки до Воротной, обѣма берегами, на версту; въ другомъ мѣстѣ на рѣцѣ Терусѣ отъ Приборти до лозы, обѣма берегами, на двѣ версты. Въ томъ обрубѣ поддан-

нымъ господарскимъ во всемъ половина отъ бояръ.

Сельцо Юрковичи. Мишко Павловичъ, Михита Максимовичъ, Радко Максимовичъ, Иванъ Гость и Павелъ Конанъ, воловъ 2, конь 1, дымъ 1, служба; а подъ тою службою сѣножатей возовъ 15, грунту среднего. Повинность того селца: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарского съ тоѣ службы грошей 50, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную; съ сѣножатей отъ возовъ 15, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнези, то чинить грошей 6. Дани здавна гроши платятъ копу 1, грошей 43; за ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташи грошей 50; за ловы рыбные ничего не платять, ижъ ихъ не мають; за бобровые гоны грошей 40, за ѿзовщину грошей 6. Сумма всиихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того селца копъ 4, грошей 15; жита бочка 1, овса бочка 1. Доходы на державцу съ тоѣ службы: жита полбочки и овса полбочки, тобѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєтъ быти давано; а особно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то по 2 возы сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, да по 2 возы дровъ. А окромъ того что на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. — При томъ селцы Павелъ Антоновичъ, за листомъ пана Хришоновскаго, держалъ землю Тѣшиловскую, на которой земли пашной грунту среднего бочокъ 4, сѣножатей возовъ 40. Дани залегло грошей 30. Съ тоѣ земли до того часу ничего не платиль: нижъли съ теперешнаго нового постановеня маєтъ давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по 2

гроши и по 2 пѣнези, а отъ воза сѣна по 4 пѣнези, да за дань грошей 30, и то чинить грошей 54, пѣнезей осемь. Граница того селца съ бояриномъ, отъ границы Озарчицкой болотомъ Мышовымъ въ рѣчку Оку, Окою внизъ до рѣчки Заведы, отъ Заведы до Голибалища, оттуль въ рѣчку Доерку, Доеркою внизъ въ рѣчку Цату, оттуль до болота Мышова, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣчки Доерки до Заведы на милю, а впоперокъ отъ рѣчки Цаты до Выйкова также на милю. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, и рыбныхъ некоторыхъ нѣтъ. Гоны бобровые того села въ рѣцѣ Цатѣ, отъ рѣчки Доерки до рѣчки Ваги, одnymъ берегомъ, на версту, а въ другомъ мѣстѣ въ рѣцѣ Вазѣ, отъ Сутокъ до рѣчки Любчи, одnymъ берегомъ, на версту жъ.

Сельцо Озарчици. Іевъ Степановичъ, воловъ 2, кони 2, дымъ 1, служба, а подъ тою службою сѣножатей грунту среднего возовъ 20. Повинность того селца: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарского съ тоѣ службы грошей 50; жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную; съ сѣножатей отъ возовъ 20-ти, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнези, то чинить грошей осемь. Дани гроши платить грошей 30; за ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташи грошей 30; за ловы рыбные грошей 20; за бобровые гоны грошей 40; за ѿзовщину съ службы грошей 6. Сумма всиихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того селца копъ 1, грошей 4, жита бочка 1, овса бочка 1. Доходы на державцу съ тоѣ службы: жита полбочки, овса полбочки, тобѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєтъ быти давано, а зособно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то по 2 возы сѣна, або за каждый возъ по 3

гроши, и по 2 возы дровъ. А окромъ того № 16. што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ани на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повиненъ. — Въ томъ же селѣ бояринъ Левонъ Григоревичъ Волкъ держить за листомъ господарскимъ, до воли и ласки господарскоѣ, земль пустовскихъ три, Лавровскую, Хотѣевскую и Сабельниковскую, на которыхъ земли пашной грунту среднего бочокъ 4, сѣножатей возовъ 30. Дани съ тыхъ земль первѣй того хоживало копа 1, грошей 30; тые земли при немъ зоставлены водлугъ листу господарскому. Той же бояринъ маєтъ землю пашную Полуевскую при мѣстѣ Гомельскомъ, тымъ же листомъ господарскимъ потверженую до воли и ласки господарскоѣ. Граница того села съ бояриномъ, отъ границы Утевской рѣчкою Чурилошонкою внизъ у болото Чипино, съ того болота рѣчкою Цатою внизъ черезъ болото Мышово въ рѣчку Доерку, Доеркою уверхъ въ рѣчку Жорновку, Жорновкою уверхъ и болотомъ Березовымъ до Пожарищъ, оттолъ у болото Песиное доверхъ рѣчки Чурилошонки, откуль ся граница почала. Широкость того грунту отъ рѣчки Цаты вдолжъ на двѣ мили, а впоперокъ отъ Чипина болота до ихъ селища на четыри версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные и гоны бобровые того села, окромъ боярина, въ рѣцѣ Цатѣ, отъ верха той же рѣчки до Мышова болота, одnymъ берегомъ на 4 версты, а съ другого берега на 2 версты; въ другомъ мѣстѣ, въ рѣцѣ Доерцѣ, отъ рѣчки Жорновки до рѣчки Цаты, одnymъ берегомъ на 2 жъ версты.

А который бояринъ Левонъ Волкъ маєтъ за листомъ господарскимъ три земли пустовские въ обрубѣ того селца; ино при тыхъ земляхъ зоставленъ, нижъли до лововъ звѣринныхъ и рыбныхъ и гоны бобровыхъничего мѣти

№ 16. не маєть, чого и на данихъ господарской не доложено.

Село боярское Вага, не подалеку отъ границы Московской. Тое селцо держитъ Павель Харковичъ, а первый держалъ отецъ его Харко на службѣ шляхецкой, на имя свое, за потверженьемъ господарскимъ; а какъ отецъ его умеръ, ино тое селцо съ теперешного нового постановеня на господаря его милость привернено, и тому же Павлу Харковичу на ласиѣ господарской дано. Въ которомъ селцу земли пашные грунту среднего бочокъ 15, сѣножатей возвозъ 15. Повинность того боярина: въ каждый годъ маєть давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнизи, а отъ воза сѣна по 4 пѣнизи; сумма всіхъ повинностій грошей 37.

Нижъли подданные господарскіе Гомельскіе справу дають, иже тамъ же земля зъ вѣковъ бывала боярская, держалъ Левъ Шарында за листомъ пана Оникіевымъ земль пустовскихъ пять, Лисуновщину, Ждановщину, землю Софоновскую, Яковщину а Рубайловщину, на которыхъ земли пашной грунту среднего бочокъ 15, сѣножатей возвозъ 20; дани меду первѣй хоживало пудовъ пятерныхъ 9. Повинность того боярина: въ каждый годъ маєть давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнизи, а отъ воза сѣна по 4 пѣнизи; за дань медовую, за каждый пудъ по 25 грошей; сумма за всіи повинности копъ 4, грошей 26.

Село боярское Севруки, на границѣ Московской. При томъ селѣ держалъ тотъ же Левъ Шарында, за листомъ пана Хрощоновскаго, на службѣ боярской, землю Севруковскую, на которой земли пашные грунту среднего бочокъ 5, сѣножати возвозъ 10; дани съ нее хоживало меду пудъ 1. Повинность его: въ каждый годъ маєть давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за

жито и за овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнизи, а отъ воза сѣна по 4 пѣнизи, за пудъ меду по 25 грошей; сумма за всіи повинности грошей 40.

Данило Ивановичъ держалъ за листомъ господарскимъ, до воли и иншого постановеня господарского, землю пустовскихъ двѣ, Сидоровскую и Хотѣновскую, на которыхъ земли пашной грунту среднего бочокъ 8, сѣножати возвозъ 16; дани первый бывало меду пудовъ 6. Повинность его: въ каждый годъ маєть давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнизи, а отъ воза сѣна по 4 пѣнизи, за дань медовую за каждый пудъ по 25 грошей; сумма за всіи повинности съ того боярина копъ 2, грошей 54.

Якимъ Поповичъ держалъ за листомъ господарскимъ, до воли и иншого постановеня господарского, землю Глазынинскую пашную при мѣстѣ Гомельскомъ; тая земля съ теперешного нового постановеня на господаря е. м. привернена и тому же Якиму на платѣ дана, на которой земли пашной грунту среднего бочокъ 5, сѣножатей возвозъ 10; дани первѣй хоживало грошей 80. Повинность того боярина: въ каждый годъ маєть давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнизи, а отъ воза сѣна по 4 пѣнизи, за дань медовую копа 1, грошей 20; сумма за всіи повинности копа 1, грошей 35. А окромѣ того что на той уставѣ описано, никоторыхъ иншихъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села: отъ границы Дятловскаго села тобѣжъ Гомельской волости, отъ озера Гушца у Бѣлинъ болото, съ Бѣлина болотомъ Великимъ у Кормицъ островъ, отъ Кормицъ у Мостище болото, съ того болота въ рѣчку Узу, Узою внизъ въ рѣку Сожъ, Сожомъ внизъ зася до границы Дятловской и до озера Глушца, откуль ся граница почала. Широкость того грунту всіго, отъ рѣчки Узы до озера Глушца, вдолжъ на двѣ мили, а впоперокъ отъ рѣки Сожа до болота Бѣлинскаго на три версты. Лововъ звѣринныхъ, окромѣ переходомъ, никоторыхъ нѣть. Ловы рыбные и гоны бобровые въ рѣцѣ Сожу, отъ озера Глушца до Узы рѣчки однимъ берегомъ на двѣ мили; гоны же бобровые на рѣцѣ Узѣ, отъ рѣчки Сосенца до рѣки Сожа однимъ берегомъ на четыри версты; другіе гоны бобровые на той же рѣцѣ Узѣ, отъ мѣти замкового до села Волковичъ, посполь съ попомъ Пречистенскимъ, на полторы мили.

Село боярское Рыловичи. Тишко Семено-

вичъ держалъ тое селцо за потверженьемъ господарскимъ, въ которомъ земли пашной грунту среднего бочокъ 8, сѣножатей возвозъ 5, дани грошовою хоживало грошей 50. А якъ тотъ Тишко самъ умеръ, асынъ его Игнатъ зосталь, ино тая земля съ теперешного нового постановеня на платѣ господарскомъ зоставлена, съ которой земли сынъ того небожичка Тишкова Игнатъ маєть давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнизи, а отъ воза сѣна по 4 пѣнизи, дани грошей 50; сумма за всіи повинности копа 1, грошей 9, пѣнизи 6.

Село боярское Слобода, на границы Московской. Гришко Зубовичъ, Пѣшко Гапоновичъ и Борисъ Павловичъ держать тое селцо Слободское за потверженьемъ короля е. м. Зигмунта: тое селцо при нихъ водлугъ листу господарского зоставлено.

Село Бобовичи. Иванъ Кононовичъ и Василь Лобковичъ, воловъ 2, кони 2, дымы 2, служба. Иванъ Кобецъ, Иванъ Лобковичъ, волы 4, кони 2, дымы 2, служба. Федъко кравецъ и Гаврило Болотный, воловъ 4, коній 5, дымы 2, служба. А подъ каждою службою сѣножати возвозъ по 33 и по одной трети. При томъ селѣ земля пустовская, на имя Патрикѣвщина, въ которой дани залегло грошової 16 грошей и 5 пѣнизей, а дани медовой безмѣновъ осемь. Въ томъ селѣ дымовъ 6, службы 3, сѣножатей грунту среднего возвозъ 100. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михаилѣ свята Римского мајотъ давати до скарбу господарского съ каждой службы по 50 грошей; житабочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службою трохъ копъ 2, грошей 30, жита бочки 3, овса бочки 3; съ сѣножатей отъ ста возвозъ, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнизи, то чинить грошей 40; за дань медовую и за отвозъ, за 8 пудовъ меду пятерныхъ, за каждый пудъ

№ 16. Тогоъ села острвъ за рѣкою Сожомъ, впustѣ залеглый, съ котороого хоживало на господаря е. м. дани медовыя мелу пудъ одинъ. Широкость того острова вдолжъ на полверсты, а впоперокъ также на полверсты.

Тыежъ подданные того села мають острвъ, на имѧ Осовцы, въ которомъ острвъ селу Волковичомъ половица во всемъ, а селу Бобовичомъ также во всемъ другая половица. При томъ островку ловы рыбные и гоны бобровые на озеру Осовцу по половици съ тымижъ Волковичи; другіе ловы рыбные и гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, спольные съ Волковичи, отъ Бука рѣчки до Холхлы рѣчки, одnymъ берегомъ на версту.

При томъ же селѣ попъ мѣста Гомельского Пречистенскій держитъ землю, на имѧ Халимоновщину, здавна къ той церкви, отъ колько-десять лѣтъ, якожъ и подданные господарские о томъ справу дали, ижъ тая земля здавна на тую церковь надана; а такъ мы зоставили того попа при той земли, по старому.

Село Волковичи. Кузьма Павловичъ, Иванъ Терентьевичъ съ братомъ, волы 3, кони 3, дымы 2, служба. Апанасъ Василевичъ съ братомъ а Кирило Федъковичъ, воловъ 6, коней 5, дымы 2, служба. Хотьянъ Нefедовичъ, Павелъ Митьковичъ, воловъ 6, коней 5, дымы 2, служба. Іевъ Чернаковичъ, Трохимъ Прокоповичъ, Данило Матвеевичъ, Симонъ Андросовичъ, воловъ 3, кони 2, дымы 4, служба. Павликъ Ильинъ, Кузьма Грицковичъ съ братомъ, воловъ 4, кони 2, дымы 2, служба; а подъ кожною службою сѣножатей возовъ по 21. При томъ селѣ пустовщизны три, на имѧ Охремовщина, Жиловщина, Василевщина: тые земли здавна запустѣли. — При томъ же селѣ попъ Спасскій мѣста Гомельского Дороѳей Ивановичъ держитъ землю, на имѧ Живеловщину, съ давного наданья на тую церковь, якожъ и подданные господарские передъ нами сознавали, ижъ тая земля на тую цер-

ковъ съ давныхъ часовъ надана: и мы тую землю при той церкви по старому зоставили. При томъ же селѣ пустовщизны, на имѧ Михалевщина и Мохоловщина, которые держалъ попъ Спасскій; тые двѣ пустовщизны въ тыежъ пять службъ привернено. Въ томъ селѣ дымовъ 12, службъ 5, грунту подлого сѣножатей возовъ 105. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарского съ каждой службы по 40 грошей; жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службъ пяти копъ 3, грошей 20, жита бочокъ 5, овса бочокъ 5; съ сѣножатей, отъ возовъ 105, отъ кждого воза сѣна по 4 пѣнязи, то чинить грошей 42. За дань медовую здавна гроши платятъ копъ 7, грошей 5, а особно за одинъ пудъ меду грошей 25. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣру, и тежъ куничные и бѣлочные и иные всякие и пташіе копа 1, ижъ для близости замковые звѣрь вельми рѣдко бываетъ, для того и малый платъ положено. За ловы рыбные ничего давати не повинны, ижъ озеръ не мають. За бобровые гоны грошей 30, ижъ они непожиточные. За Ѵзовщину съ каждой службы по 6 грошей, то чинить грошей 30. Сумма всихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 13, грошей 32, жита бочокъ 5, овса бочокъ 5. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тыежъ мѣры, которою на господаря е. м. маеть быти давано, а особно, за кожною копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то, съ каждые службы по 2 возы сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, да по 2 возы дровъ. А окромѣ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давать не повинны. Граница того села: отъ

рѣки Сожа и отъ озера Бобинина у рѣчки Жидовину, тою рѣчкою уверхъ у рѣчки Узъ, Узою уверхъ у рѣчки у-въ Иржавецъ, Иржавцомъ уверхъ у Росткова болото, съ того болота боромъ Кормою засяу рѣчку Узу, Узою уверхъ у Бѣлицу рѣчки, Бѣлицою уверхъ у Кобылье болото, съ Кобыльего болота у Красный Боръ, съ Красного у рѣчки Струпицу, тою рѣчкою унизъ до дороги Чечерской зимнее до мостка, отъ мостка черезъ дуброву въ рѣчу Дѣвку, Дѣвкою у Дѣдно озеро, отъ того озера около грунтовъ мѣста Гомельскаго и застѣниковъ мѣстскихъ въ рѣку Сожъ, Сожомъ до Корощи озера и до Бобинина Ѵза, откуль ся граница того села почала. Широкость того всего грунту, отъ озера Бобинина до Росткова болота вдолжъ на четыри мили, а впоперокъ отъ Ѵзы рѣчки до Красного Бору на двѣ версты. Лововъ звѣринныхъ, окромѣ переходомъ, некоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные на рѣцѣ Сожу и въ озерѣ Корощи топи двѣ, а въ озерѣ Любнѣ и въ озерѣ Осовцы топи нѣтъ. Гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, отъ замку Гомельского до рѣчки Жидовина, одnymъ берегомъ на шесть верстъ; въ другомъ мѣстѣ гоны бобровые на рѣчцѣ Узъ, отъ липы граничи и отъ гуменъ до Иржавца рѣчки на четыри версты; въ третьемъ мѣстѣ гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, отъ Бука рѣчки до Холхла ручая, посполь съ Бобовцами, одnymъ берегомъ на версту; у четвертомъ мѣстѣ гоны бобровые на рѣчцѣ Ѵзъ, по половици съ попомъ Спасскимъ, отъ Иржавца рѣчки до озера Кривца, на двѣ версты.

Тыежъ подданные мають острвъ, на имѧ Рожище, а другій острвъ, на имѧ Родный, спольный съ Бобовцами и съ Кошелевцами; третій острвъ мають спольный же съ попомъ Спасскимъ, на имѧ Долгий.

Село Телеши. Панько Нестеровичъ, воловъ 2, конь 1, дымъ 1, служба. Шунко Ходотовичъ, Тарасъ Михалевичъ, волы 4, кони 2,

№ 16. Граница того села: отъ границы Волковицкой отъ болота Росткова у рѣчку Узу, тою рѣчкоюверхъ въ рѣчку Деменку, Деменкоюверхъ у Круковъ лѣсъ, съ Крукова лѣса у рѣчку Столпенку, Столпенкоюверхъ у Хвощовскій лѣсъ, тымъ лѣсомъ у болото Осѣть, съ того болота у Житовль болото, съ Житовля зася черезъ рѣчку Узу на Волковицкую дорогу, тою дорогою зася до Росткова болота, откуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ рѣчки Столпенки до болота Росткова вдолжъ на двѣ мили, а впоперокъ отъ рѣчки Деменки до дороги Волковицкой на три версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, и рыбныхъ некоторыхъ нѣтъ; гоны бобровые на рѣчкѣ Узѣ отъ селца Селища до ручая Иржавца обѣма берегами на 4 версты.

Село Тереничи. Гринь Малевичъ, Тить Корабичъ, воловъ 2, конь 1, дымы 2, служба. Стефанъ Кисель, бояринъ, служба; а подъ кождою службою сѣножатей возовъ по 15. Тотъ же Кисель мѣлъ пашню свою на грунтѣ мѣстскомъ, которая у волоки помѣрена. При томъ селѣ пустовщины, на имя Лядковская и Пырховская: въ тыхъ запустѣло грошей 40. Въ томъ селѣ дымовъ 2, службы 2, грунту среднего сѣножатей возовъ 30. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайловѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскому съ кождою службы по 50 грошей; жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, и то чинить съ службъ двохъ копъ 1, грошей 40, жита бочки 2, овса бочки 2; съ сѣножатей отъ 30 возовъ, отъ кождого воза сѣна по 4 пѣнзии, и то чинить грошей 12. За дань здавна гроши платять посполъ съ бояриномъ копу 1, грошей 20. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташіе грошей 20; за ловы рыбные и за гоны бобровые ничого платити не повин-

ны, ижъ ихъ не мають; за юзовицу съ кождою службы по 6 грошей, и то чинить съ службъ двохъ грошей 12. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 3, грошей 44, жита бочокъ 2, овса бочокъ 2. Доходы на державцу: съ кождою службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєти быти давано; а зособно, за кождою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ кождою службы по 2 возы сѣна, а по 2 возы дровъ, або за кождый возъ по 3 гроши. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ платовъ иныхъ, ани подачокъ жадныхъ ии на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села описана быти не могла, ижъ грунтъ розный и сумежный съ селами пана Халецкого съ Козкѣвичи, съ Чоботовичи и съ Чорнымъ, и тежъ съ селами волости замку господарскому Гомельскому съ Телешами и съ Бацунами. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, и рыбныхъ некоторыхъ нѣтъ.

Село Бацуны. Исаакъ Еськовичъ, Олисѣй Гапоновичъ, Микита Борисовичъ, воловъ 3, кони 3, дымы 3, служба. Тыѣ же, Исаакъ, Олисѣй и Микита другая служба; а подъ кождою службою сѣножатей возовъ по 6. Въ томъ селѣ дымы 3, службы 2, сѣножатей грунту доброго возовъ 12. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайловѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскому съ кождою службы по копѣ грошей; жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, и то чинить съ службъ двохъ копъ 1, грошей 40, жита бочки 2, овса бочки 2; съ сѣножатей отъ 30 возовъ, отъ кождого воза сѣна по 4 пѣнзии, и то чинить грошей 12. За дань здавна гроши платять посполъ съ бояриномъ копу 1, грошей 20. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташіе грошей 20; за ловы рыбные и за гоны бобровые ничого платити не повин-

иные всякие и пташіе грошей 20; за ловы рыбные и за гоны бобровые ничого давати не повинны, ижъ ихъ не мають; за юзовицу съ кождою службы по 6 грошей, то чинить 12 грошей. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 3, грошей 36, пѣнзей 8; жита бочки 2, овса бочки 2. Доходы на державцу: съ кождые службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєти быти давано; а особно, за кождою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ кождые службы по 2 возы сѣна да по 2 же возы дровъ, або за кождый возъ по 3 гроши. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ платовъ иныхъ, ани подачокъ жадныхъ ии на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на врядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села описана быти не могла, ижъ грунтъ сумѣстный съ селомъ тыѣ же Гомельскіе волости съ Тереничами, и тежъ съ селами пана Халецкого съ Чоботовичами, съ Козкѣвичами и съ Чорнымъ. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, и рыбныхъ и гоноў бобровыхъ некоторыхъ нѣтъ.

При томъ же селѣ бояринъ Бѣлко Кожемячинъ маєти островъ, спольный съ селомъ Бацунами, на имѧ Ковпинъ, одно въ деревѣ бортномъ, отчизну и дѣдизну свою, и съ того господару королю е. м. конемъ однимъ службу земскую служить: якожъ и подданніе господарскіе о томъ справу давали, ижъ тотъ островъ Ковпинъ отчизна и дѣдизна его боярская.

Село Губичи. Михаль Максимовичъ, Кузьма Остаповичъ, Оксюта Пилиповичъ, Богданъ Остаповичъ, волы 3, конь 1, дымы 3, служба. Онисѣко Ермаковичъ, Павелъ Гапоновичъ, Гришко Ярошковичъ, Степанъ Тишковичъ, волы 4, кони 2, дымы 4, служба. Устинъ Кондратовичъ, Иванъ Онисѣковичъ, Сергѣй Якововичъ, Овдѣй Ивановичъ, волы 2, дымы

№ 16. розовской отъ ручая Чернятина у Бранковъ Мокъ, отъ того мху въ рѣку Днѣпръ, Днѣпромъ уверхъ у Лосенецъ ручай, тымъ ручаемъ уверхъ у Черемошу рѣчку, тою рѣчкою уверхъ зася до границы Морозовской и ручая Чернятина, откуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ рѣки Днѣпра до Чернятина вдолжъ на двѣ мили, а впоперокъ отъ Лосенца до Еленицкого острова на три версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные и гоны бобровые на рѣцѣ на Днѣпръ, отъ ручая Лосенца до рѣчки Глушца, однимъ берегомъ на двѣ версты.

Село Морозовичи. Иванъ Юрковичъ и Гаврило Якововичъ, воловъ 3, кони 2, дымы 2, служба. Яковъ Кочановичъ, Микита Степановичъ, Демидъ Смольянинъ, воловъ 2, конь 1, дымы 2, служба; а подъ каждой службою сѣножатей возовъ по 10. При томъ селѣ пустовицны Бѣлявщина и Михалевщина, въ нихъ запустѣло грошей 45. Въ томъ селѣ дымовъ 4, службы 2; грунту доброго сѣножатей возовъ 20. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждой службы по копѣ грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку, также ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службѣ двохъ копѣ 2, жита бочекъ 2, овса бочекъ 2; съ сѣножатей отъ возовъ двадцати, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнизи, то чинить грошей 8. За дань медовую здавна гроши платять копу одну, грошей 15; за ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣру, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташные грошей 30, а за ловы рыбные и за гоны бобровые ничего платити не повинны, бо ихъ не мають. За Ѣзовщину съ каждой службы по 6 грошей, то чинить грошей 12. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копѣ 4, грошей 5; жита бочекъ 2, овса бочекъ 2. До-

ходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєть быти давано, а зособно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ каждой службы по два возы сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, да по два возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села описана быти не могла, ижъ грунтъ сумѣстный съ селомъ тѣжъ волости Гомельской съ Кошелевымъ. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходовъ, а рыбныхъ и гоновъ бобровыхъ некоторыхъ нѣтъ.

Село Пиреевичи. Купрей Отрохимовичъ, Иванъ Ивановичъ, Иванъ Ходоровичъ, волы 3, кони 2, дымы 3, служба. Лукьянъ Жировичъ, Савостей Голышъ да Василь Годичъ, волы 2, кони 3, дымы 3, служба; а подъ каждой службою сѣножатей возовъ по 15. Въ томъ селѣ дымовъ 6, службы 2; грунту среднего сѣножатей возовъ 30. При томъ селѣ пустовицны, на имя Макаровщина, Добрынщина, Юшковщина а Комининщина; въ тыхъ земляхъ залегло грошей 45. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждой службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку ровную же, безъ верха и не топтаную, и то чинить съ службѣ двохъ копа 1, грошей 40, жита бочки 2, овса бочки 2; съ сѣножатей отъ возовъ тридцати, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнизи, то чинить грошей 12. За дань медовую здавна платять гроши копу 1, грошей 11; за ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣру, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташные грошей 20; за ловы рыбные и гоны бобровые ничего давати не повинны, ижъ ихъ не мають; за Ѣзовщину съ каждой службы по 6 грошей, то

6 грошей, то чинить съ службѣ двухъ грошей 12. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копѣ 3, грошей 35, жита бочки 2, овса бочки 2. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маєть быти давано, а особно, за каждою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ каждые службы по два возы сѣна, або за каждый возъ по 3 гроши, да по два возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ни на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давать не повинны. Граница того села: отъ границы Скепенской, отъ рѣчки Окры у рѣчки Узноэ, тою рѣчкою уверхъ у болото Бѣлое, съ болота Бѣлого у Добрушу рѣчку, Добрушу уверхъ у болото Волосеное до дороги при границы Чудиловской, отъ дороги у Кормичу-ниву, отъ той нивы зася у Окру рѣчку, одкуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ болота Бѣлого до Кормичи-нивы вдолжъ на три версты, а впоперокъ отъ Окры рѣчки до Липинской дороги на двѣ версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, а рыбныхъ и гоновъ бобровыхъ некоторыхъ нѣтъ.

Село Кошелево. Ананасъ, старецъ, и Осипъ Булижичи, воловъ 4, кони 4, дымы 2, служба вольная на старченство. Хроль Хомичъ, Радъко Калениковичъ, Овсѣй Наумовичъ, воловъ 4, кони 2, дымы 3, служба. Ничипортъ Ивановичъ, Мишко Козаковичъ, Грилько Даниловичъ, воловъ 2, кони 2, дымы 3, служба. Федъко Ботвиновичъ, Амолтанъ Турчинъ, Мина Микитичъ, Занко Макаровичъ, воловъ 6, коней 5, дымовъ 4, служба; а подъ каждой службою сѣножатей возовъ по 15. При томъ селѣ пустовицны, на имя Глушовская, Пашковская, Гвоздовская, Дербининская; въ тыхъ

(*) Въ подл. на поляхъ отмѣчено: z rewizyj przez Wołowicza y Naruszewicza rewizorow, roku 1560.

№ 16. чаемъ уверхъ у рѣчку Добрушу, отъ Добруши черезъ рѣчку Радогоскую у болото Ношу, съ того болота боромъ у Березницу рѣчку, отъ Березницы зася до ручая Боянского, откуль ся тая граница почала. Широкость того всего грунту отъ Нелицкого болота до болота Ноши вдолжъ на четыри версты, а впоперокъ отъ Боянского ручая до Осѣнкого лѣса на двѣ версты. А зособно, обрубъ суплетный зъ Морозовичи (*), вдолжъ на полмили, и впоперокъ также на полмили. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, а рыбныхъ и гоновъ бобровыхъ некоторыхъ нѣть.

Тые жъ подданные мають островъ, на имя Усовскій-борокъ, спольный съ селомъ Чечерскимъ съ Липиничи, а другій островъ Сѣженниковъ мають въ грунтѣхъ сель тоѣжъ волости Гомельской Бобовицкого и Волковыцкого.

Въ томъ сель церковъ заложенія святого Михайла; при той церкви попъ Хилимонъ держитъ землю Петровщину здавна на туу церковъ, и мѣ туу землю по старому при той церкви зоставили, яко жъ вси подданные господарскіе сознавали, што тая земля здавна на туу церковъ надана.

Село Уваровичи. Сидоръ Петровичъ съ братею, Гришко Переятичъ, волы 4, кони 4, дымы 2, служба. Данило и Дорошко Артемовичи, воловъ 4, кони 4, дымы 2, служба. Гришко Грицковичъ, Гринь Малѣевичъ, воловъ 3, кони 2, дымы 2, служба. Андрей Малишевичъ, Гаврило Скороходъ, воль 1, конь 1, дымы 2, служба. Митько Василевичъ, Иванъ Карповичъ, Игнатъ Кривецъ, воль 1, кони 2, дымы 3, служба; а подъ кожною службою сѣножатей возовъ по 10. Въ томъ сель дымовъ 11, службъ 5, грунту доброго сѣножатей возовъ 50. При томъ сель пустовщины, на имя Ходыковская, Севруковская, Сиротчина, Окулинская, Волочинщина, въ

нихъ залегло копъ 2, грошай 47. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждые службы по копѣ грошай, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку также ровную, безъ верха и не топтаную, и то чинитъ съ пяти службъ копъ 5, жита бочокъ 5, овса бочокъ 5; съ сѣножатей отъ пятидесяти возовъ, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнзѣ, то чипитъ грошай 20. За дань медовую здавна гроши платятъ копъ 7, грошай 24. За ловы звѣринные яко великого такъ малого звѣру, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташи копа 1; за бобровые гоны грошай 20; за ловы рыбные ничего давати не повинны, ижъ ихъ не мають; за єзовщину съ каждые службы по 6 грошай, и то чинитъ съ пяти службъ грошай 30. Сумма всиихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 14, грошай 34, жита бочокъ 5, овса бочокъ 5. Доходы на державцу: съ каждые службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маеть быти давано, а зособно, за кожною копою всякаго плату по 6 грошай, а надъ то съ каждые службы по два возы сѣна, або за каждый возъ по три гроши, да по два возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ ни надворныхъ давати не повинны.— При томъ сель бояринъ Пронко Остаповичъ держаль земли, за листы врядовыми, на имя Андросовщину, Ровковщину, Марковщину и Самсоновщину, въ которыхъ земли пашной грунту доброго и съ зарослями бочокъ на 15, и съ тыхъ земль до того часу некоторого плату до скарбу господарскаго не платиль: никаки съ теперешнаго нового постановленья маеть въ каждый годъ до скарбу господар-

(*) Въ подл. отмѣчено на полѣ: kapitulnuy.

скаго давати съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесь, по 2 гроши, по 5 пѣнзей и по одной трети пѣнзѣ, и то чинитъ грошай 38. При томъ же сель островъ на имя Гусевицкій, который держаль бояринъ Гомельскій Пронко Остаповичъ за листы врядовыми, а теперъ тотъ островъ принялъ подданные господарскіе того села, на имя Свириль а Сидоръ Ивановичи, и мають съ него плату давати грошай 40 въ каждый годъ до господарскаго скарбу. Въ томъ сель церковъ заложенія святые Пречистые, при той церкви попъ на имя Михайлѣ къ той церкви никоторыхъ земль не маеть. Граница того села: отъ рѣчки Бѣлицы болотомъ Кобыльимъ въ рѣчку Хочемлю, отъ рѣчки Хочемли ручаемъ уверхъ до рѣки Узы, черезъ рѣку Узу при границы Кошелевской (села тоѣжъ Гомельской волости) въ рѣчку Березницу, рѣчкою Березникою уверхъ у болото Щучое, съ того болота логомъ у логъ Любиню, отъ Любини логомъ же до Чистые-лужи, отъ Чистые-лужи до рѣчки Колинцы, Колинцою внизъ до логу Ижинца, съ Ижинца у курганъ Теребеневъ, отъ того кургана дорогою у конецъ другіе Чистые-лужи, отъ той Чистые-лужи у Мозляки, отъ Мозляковъ у Волковино седище, отъ того селища до границы Бѣлицкой и зася до болота Кобыляго, откуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ Кобыляго болота до лугу Узянскаго вдолжъ на осемъ верстъ, а впоперокъ отъ тогожъ болота Кобыляго до рѣчки Хочемли также на осемъ верстъ. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, а рыбныхъ некоторыхъ нѣть. Гоны бобровые на рѣцѣ Узѣ отъ границы Бѣлицкой до рѣчки Березницы однимъ берегомъ на двѣ версты.

Тыежъ подданные мають островъ на имя Еленцы, спольный съ селомъ Губищомъ, а другій островъ мають на имя Берестень, межи грунтовъ волости замку господарскаго Рѣчицкаго села Заспы, и тежъ межи селами во-

лости Гомельской Волковичами и Телешеви— № 16. чами.

При томъ сель держитъ за листомъ его королевской милости островъ Дуровицкій, пять пустовщизнъ, бояринъ Гомельскій Янъ Фашъ; дано ему самому, жонѣ и дѣтимъ его мущинскаго плоду.

Село Даниловичи. Максимъ Былижичъ, воловъ 2, конь 1, дымъ 1, служба. Василь Тимоѳеевичъ, Максимъ Ивановичъ, Яковъ Ходоровичъ, воловъ 4, конь 1, дымовъ 3, служба. Оелько Тѣшковичъ, Лукьянъ Игнатовичъ, волы 3, кони 4, дымы 2, служба. Иванъ Карповичъ, Петруша Борисовичъ, воль 1, дымы 2, служба; а подъ кожною службою сѣножатей возовъ 15. Въ томъ сель дымовъ 8, службы 4, грунту среднаго сѣножатей возовъ 60. При томъ сель пустовщизны, на имя Ивановщина, Огѣевщина, Денисовщина, Савостьяновщина, Ермоловщина, Левоновщина, Лаверковщина, Путятини и Волосовщина. Подданные того села справы певные дати не могли, якъ много въ тыхъ пустовщизнахъ пѣнзей залегло: бо съ давныхъ часовъ упустѣ лежать. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарбу господарскаго съ каждой службы по 50 гроши, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку, также ровную, безъ верха и не топтаную; то чинитъ съ службъ четырохъ копъ 3, грошай 20, жита бочокъ 4; съ сѣножатей отъ 60-ти возовъ, отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнзи, и то чинитъ грошай 24. За дань медовую здавна гроши платятъ копу 1, грошай 14. А зособно платить Петруша Борисовичъ за полтора пуда меду грошай 37, пѣнзей 5; тотъ же Петруша платить... еще копу одну. За ловы звѣринные яко великого такъ и малого звѣру, и

№ 16. тежъ за куничные, бѣлочные и иные всякие и ишаше грошей 40; за ловы рыбные и за гоны бобровые грошей 30; за ъзовщину съ каждой службы по 6 грошей, и то чинить съ службою четырохъ грошей 24. Сумма всихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 9, грошей 39, пѣнзей 5; жита бочокъ 4, овса бочокъ 4. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которую на господаря е. м. маетъ быти давано, а зособно, за кождою копою всякаго плату по 6 грошей, а надъ то съ кождые службы по два возы сѣна, або за кождый возъ по три гроши, да по два возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села: отъ границы Хальчанскої села пановъ Халецкихъ, отъ Кобыляго болота у Ковбино болото, отъ того болота у Ромашовъ-столпъ, отъ того Столпа у логъ Глубокій, отъ Глубокого лога у рѣчки Городечну, Городечною внизъ при границы бояръ Чечерскихъ Шариличовъ зася у Кобылье болото, откуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ Романова-столпа до логу Руденца вдолгъ на полторы мили, а впоперокъ отъ Глубокого логу до Кобыльего болота на три версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣть; ловы рыбные на рѣцѣ Сожу и на озерахъ Хомировѣ и Смѣдинѣ. Гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, отъ озера Смѣдина до рѣчки Неменути, спольноѣ зъ Юрковичи, одnymъ берегомъ на двѣ версты; а другіе гоны бобровые на той же рѣцѣ Сожу, отъ селища до Еловца озера на три стрѣльбища зъ луку.

Село Юрковичи. Кудинъ а Ермола Созоновичи, воловъ 2, кони 3, дымы 2, служба. Ларко Микуличъ, Овтухъ Игнатовичъ, воловъ 4, кони 2, дымы 2, служба; а подъ кождою службою сѣножатей возовъ по 25. Въ

томъ сель дымы 4, службы 2; грунту среднего сѣножати возовъ 50. При томъ сель пустовицна, на имя Сидоровская, въ ней запустѣло грошей 20. Повинность того села: въ кождый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мають давати до скарабу господарскаго съ каждой службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку ровную, безъ верха и не топтаную, то чинить съ службою двохъ копу 1, грошей 40, жита бочки 2, овса бочки 2; съ сѣножатей отъ 50-ти возовъ, отъ кождого воза сѣна по 4 пѣнези, и то чинить грошей 20. За дань медовую и за отвозъ, за девять пудовъ пятерныхъ и за три безмѣны, за кождый пудъ по 25-ти грошей, а за кождый безмѣнъ по 5 грошей, и то чинить копъ 4 (а первый того дани было двадцать пудовъ, низли теперь убыло два пуды и два безмѣны островомъ Дуровицкимъ, который за даниною господарскою отышолъ боярину Гомельскому Яну Фашу); а зособно за дань гроши платятъ копу одну и грошей 48 (а первый того было копъ 2, грошей 15, низли теперь отышло тымъ же островомъ Дуровицкимъ). За ловы звѣринные яко великого, такъ и малого звѣбра, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и пташные грошей 20; за ловы рыбные грошей 40, за бобровые гоны грошей 15, да за ъзовщину съ кождые службы по 6 грошей, и то чинить съ службою двохъ грошей 12. Сумма всихъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 9, грошей 15, жита бочекъ 2, овса бочекъ 2. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которую на господаря е. м. маетъ быти давано; а зособно, за кождою копою всякаго плату по шести грошей, а надъ то съ кождой службы по два возы сѣна, або за кождый возъ по три гроши, да по два возы дровъ. А окромъ того што на той уставѣ описано, некоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ни на господаря е. м., ни на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. — При томъ сель Иванъ Поповичъ держитъ землю на имя Внуковицну на уроцѣ, за листомъ державцы Гомельского пана Коленицкого, и даетъ зъ нее въ кождый годъ уроку по 40 грошей. Въ томъ же обрубѣ бояринъ Милько Охремовичъ держитъ земли пустовскіе, за листы врядовыми, на имя Булчаковскую и Гудковскую, на которыхъ земли пашной грунту среднаго бочекъ 8, сѣножатей возовъ 5; съ которыхъ земель до того часу никоторого пла-

своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. Граница того села описана быти немогла, ижъ грунтъ сумѣстный съ селами тоѣжъ Гомельской волости, съ Новоселками, съ Волковичами и съ Романовичами, и тежъ съ селомъ поручника роты замковой Гомельской съ Дуровичами. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣть. Ловы рыбные на рѣцѣ Сожу и въ озерахъ, въ Хомировѣ тони двѣ и у Смѣдина тони двѣ. Гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, отъ Смѣдина озера до рѣчки Неменути, спольные съ селомъ Даниловичами, одnymъ берегомъ на двѣ версты; въ другомъ мѣстѣ гоны бобровые на той же рѣцѣ Сожу, отъ пашни Притецкой до озера Еловца, одnymъ берегомъ на три стрѣльбища зъ луку; въ третемъ мѣстѣ гоны бобровые на рѣцѣ Бесѣди, отъ Мочула озера до Чорныхъ-береговъ, одnymъ берегомъ на версту. Островъ Хомиринскій тому селу суплетный съ селомъ Даниловичами по подовицы. Другій островъ, на имя Повозборъ, суплетный съ селомъ Новоселки и съ Волковичами. Третій островъ за рѣкою Бесѣдью спольный съ селомъ Волковичами по половицы. Четвертый островъ Комаричевъ суплетный съ селомъ Романовичами, а въ томъ Комаричевъ селу Юрковичамъ третяя часть. При томъ сель бояринъ Янъ Фашъ держитъ островъ на имя Дуровицкій, за даниною и листомъ господарскимъ, до живота своего, а по его животѣ, его жона и дѣти мають той островъ держати; а съ того господару его милости маетъ къ службѣ земской коня ставити. Село Новоселки. Отрохъ Ивановичъ, Малофей Обакумовичъ, воловъ 2, кони 2, дымы 2, служба. Осипъ Андреевичъ, Совостьянъ Степановичъ, Пилипъ Климятичъ, волы 3, кони 3, дымы 3, служба; а подъ кождою службою сѣножатей возовъ 30. Въ томъ сель дымовъ 5, службы 2, грунту среднаго сѣножатей возовъ 60. При томъ сель пустовицна на имя

№ 16. ту до скарбу господарского не платиль, нижли съ теперешнего нового постановленья, маеть въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского давати до скарбу господарского съ каждой бочки земли за чиншъ, за жито и за овесъ по 2 гроши и по 2 пѣнези, а съ сѣножатей отъ каждого воза сѣна по 4 пѣнези, и то чинитъ грошай 19, пѣнезей 6. Въ томъ же селѣ чоловѣкъ попа Волотовскаго Микольскаго, на имя Ларко; пашни бочокъ пять, сѣножатей возовъ шесть, а тое здавна держить на туу церковъ, яко и подданные господарские передъ нами сознали, ижъ тая земля съ давныхъ часовъ на туу церковъ надана; и мы, по старому, того попа при той земли зоставили. Граница того села: отъ рѣки Сожа, при границы села пана Халецкаго Хальча, у-въ Иржавецъ рѣчку, тою рѣчкою уверхъ у болото Ковбино, съ того болота у Романовъ-столпъ лѣсъ, съ того лѣса у Колодейскій лѣсъ, отъ Колодейскаго лѣса у Блень озера, съ того озера зася до рѣки Сожа, откуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ рѣчки Иржавца до Романовскаго-столпа лѣсу вдолгъ на три версты, а впоперокъ отъ болота Ковбинскаго до лѣса Колодейскаго на двѣ версты. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, никоторыхъ нѣтъ. Ловы рыбные и гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, отъ Каменя великого до Халецкого рубежа однимъ берегомъ на двѣ версты, также ловы рыбные на озерѣ Зимномъ тоней пять, на озерѣ Внуковѣ тоня одна, и на озерѣ Клевницы тоня одна.

Тые же подданные мауть островъ на имя Колодейскій, спольный съ селомъ тоѣжъ Гомельской волости Юрковичами, въ которомъ островъ селу Новоселкамъ въ деревѣ бортномъ третяя часть, и таможъ сѣножати свои въ томъ островѣ мауть. Другій островъ на имя Повозборъ, спольный съ селами Юрковичами и Волковичами, и съ людьми боярскими Хомировыми, въ которомъ островѣ селу Новоселкамъ

въ деревѣ бортномъ третяя часть. Третій островъ на имя Смѣдинскій, спольный съ селомъ Юрковичи, а въ томъ островѣ тому селу третяя же часть.

Село Старое. Мойсей Игнатовичъ и Яковъ Жиловичъ, воловъ 3, кони 4, дымы 2, служба. Степанъ Петковичъ, Матфей Борисовичъ, Петко Игнатовичъ, волъ 1, кони 2, дымы 3, служба. Грилько Прокоповичъ, Стома Якововичъ, воловъ 4, кони 2, дымы 2, служба. Ходотъ Савичъ, Созонъ Дащковичъ, Никонъ Прокоповичъ, воловъ 5, кони 3, дымы 3, служба; а подъ каждой службою сѣножатей возовъ по 25. Въ томъ селѣ дымовъ 10, службы 4, грунту среднаго сѣножатей возовъ 100. Повинность того села: въ каждый годъ о святомъ Михайлѣ свята Римского мауть давати до скарбу господарского съ каждой службы по 50 грошей, жита бочку ровную, безъ верха и не тресеную, овса бочку ровную же, безъ верха и не топтаную, то чинитъ съ службъ четырохъ копъ 3, грошай 20, жита бочокъ 4, овса бочокъ 4; съ сѣножатей отъ ста возовъ, отъ каждого воза за сѣна по 4 пѣнези, то чинитъ грошай 40. За дань медовую и за отвозъ, за девять пудовъ пятерныхъ, за кождый пудъ по 25 грошей, то чинитъ копъ 3, грошай 45, а зособно за дань гроши платятъ копъ 3, грошай 40. За ловы звѣринные, яко великого, такъ и малого звѣру, и тежъ куничные, бѣлочные и иные всякие и птиціе грошей 30; за ловы рыбные ничего не платятъ, бо ихъ не мауть; за бобровые гоны 50 грошей, да за Ѵзовщизну съ каждой службы по 6 грошей, и то чинитъ съ службъ четырохъ грошей 24. Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ того села копъ 13, грошай 9, жита бочокъ 4, овса бочокъ 4. Доходы на державцу: съ каждой службы жита полбочки, овса полбочки, тоѣжъ мѣры, которою на господаря е. м. маеть быти давано; а особно, за каждою копою всякого плату по шести грошей, а надъ то съ каждой службы по два

возы сѣна, або за каждый возъ по три гроши, да по два возы дровъ. А окромѣ того што на той уставѣ описано, никоторыхъ иныхъ платовъ, ани подачокъ жадныхъ ии на господаря е. м., ии на державцу своего, ани на урядниковъ земскихъ и надворныхъ давати не повинны. — При томъ селѣ попъ замковый Микольскій Семенъ держитъ землю на имя Ковбасовщину, земли пашной бочокъ 15, сѣножатей возовъ 12; а тую землю здавна къ той церкви надано, отъ колькодесьять лѣтъ, яко же старецъ и подданные господарские волости замку Гомельскому ставши передъ нами сознали, што же тая земля Ковбасовщина съ давнихъ часовъ на туу церковъ надана; а такъ мы водлѣ сознанья старцоваго и подданныхъ господарскихъ, зоставили есьмо туу землю, по старому, при той церкви. Въ томъ же обрубѣ чоловѣкъ попа Волотовскаго Яковъ Тишковичъ; пашни бочокъ 5, сѣножатей возовъ 10, и то держитъ здавна на туу церковъ святого Миколы, яко и подданные господарские о томъ справу дали, ижъ тая земля отъ колькодесьять лѣтъ на туу церковь надана, а такъ зоставили есьмо и туу землю при той церкви, по старому. Граница того села: отъ границы Романовской, отъ озера Броннаго до Вышнаго озера, отъ озера Вышнаго у Холхлину рѣчку, тою рѣчкою уверхъ у болота Гатищо, съ Гатища логомъ до Селецкіе криницы, отъ криницы черезъ рѣку Сожъ у рѣчку Грязливцу, Грязливицею уверхъ у рѣчку Перечовку при границы Хольчанскої, Перечовкою упизъ у Нѣжи боръ, съ Нѣжи до уроцища Сѣножатки, отъ того уроцища лѣсомъ до Меленецкаго моха, отъ того моха до Локова болота, съ Локова болота у Грязково озеро, съ того озера зася черезъ рѣку Сожъ до границы Романовской и до озера Броннаго, откуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ болота Гатища до рѣчки Перечовки вдолгъ на милю, а впоперокъ отъ озера Броннаго до рѣчки Грязливицы на три версты. Лововъ звѣринныхъ,

окромъ переходомъ, и рыбныхъ никоторыхъ № 16. нѣтъ. Гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, отъ Ипуть рѣчки до Броннаго озера однимъ берегомъ на три версты; у другомъ мѣстѣ гоны бобровые на той же рѣцѣ Сожу отъ уроцища Пеброя до Мертввой рѣчки однимъ же берегомъ на три стрѣбища зъ луку; у третьемъ мѣстѣ, на той же рѣцѣ Сожу отъ логу Терени до криницы Селецкой однимъ берегомъ на полторы версты; въ четвертомъ мѣстѣ гоны бобровые на той же рѣцѣ Сожу, отъ озера Броннаго до рѣчки Грязливицы, однимъ берегомъ на три версты.

Село Волотова, въ обрубѣ Ляховскомъ, бояръ Ивана а Нечая Хомировъ, чоловѣки три; старецъ и подданные Гомельской волости справу дали, што же то есть отчина и дѣдизна тыхъ бояръ шляхецкая.

При томъ селѣ Волотовѣ церковъ заложенъ святого Миколы; при той церкви попъ Опанасъ Семеновичъ держитъ землю Токарево поле, съ давнаго наданья на туу церковъ. Въ томъ полѣ пашни бочокъ 10, сѣножати возовъ 10, то по старому при той церкви и зоставлено.

Село боярское Волковичи. Бояре Иванъ и Нечай Хомировы мауть чоловѣковъ осемь, и пустовщину одну, и островъ суплетный на имя Повозборъ съ подданными господарскими съ Новоселцами и Юрковцами. Старецъ и подданные господарские волости Гомельской сознали, ижъ то есть отчина и дѣдизна тыхъ бояръ шляхецкая.

При томъ же селѣ пустовщина Мотуновщина, въ ней пашни бочокъ осемь, грунту среднаго; туу пустовщизну за листомъ господарскимъ держаль бояринъ Иванъ Хомировичъ до воли и иньшого постановеня господарскаго, и тая пустовщина съ теперешнего нового постановеня зоставлена на платѣ го-сподарскомъ; маеть тотъ бояринъ Хомировичъ давати съ тоѣ земли въ каждый годъ съ каждой бочки пашни по два гроши и по два пѣнези, а то чинитъ грошай 17, пѣнезей 6.

№ 16. При томъ же сель тотъ же бояринъ Иванъ Хомировичъ держалъ за листомъ господарскими, до воли е. м. господаря и до иного постановеня, землю на имя Поколюбицкую и съ сѣножатыми къ той землѣ прислушающими; тое теперь къ рукамъ господарскимъ привернувші, на фольварокъ замковый зоставлено.

Село Плесо. Попа Троецкого Гомельского Федора Ивановича, наданіе на придѣль святого Онуфрія. Въ томъ сель дымы четыри, пашни бочокъ 30, сѣножати возовъ 50. Тоє село, наданое къ придѣлу Онофрѣвскому, водлѣ листуего королевской милости, и тежь водлѣ сознанья старца и подданихъ господарскихъ, при томъ придѣлу Онофрѣвскому церкви святые Троицы по первому зоставлено. А съ того села тому попу приходитъ дани медовоѣ пудовъ пятерыхъ девять да грошми копѣ двѣ. Граница того села поповскаго послу съ бояры, отъ замку господарскаго Гомельского дорогою гонною у Струпци рѣчку, тою рѣчкою уверхъ у Мхи-гѣсь, съ того лѣса у Кобылее болото, съ того болота черезъ дуброву Коничеву у Потокъ логъ, съ того логу у Холхицу рѣчку, тою рѣчкою внизъ у Сожки озеро, тымъ озеромъ у рѣку Сожъ, Сожомъ внизъ зася до замку, откуль ся граница почала. Широкость того всего грунту отъ рѣки Сожа и села Плеса до Кобыляго болота вдолжъ на двѣ мили, а впоперокъ отъ селища Княжаго до Коничевы дубровы на милю. Лововъ звѣринныхъ, окромъ переходомъ, некоторыхъ нѣть. Ловы рыбные на рѣцѣ Сожу и на озерахъ: у озерѣ Комаричѣ по половицѣ съ Хомиромъ, у озерѣ Сожкахъ тежь спольные съ Хомиромъ тони двѣ, да у озерѣ Волотовскомъ, при сель Волотовѣ, въ которомъ вступу никому нѣть, одно тому попу. Гоны бобровые на рѣцѣ Сожу, отъ озера Сожковъ до замку, однѣмъ берегомъ, спольные съ бояриномъ Хомиромъ, на четыри версты: однако жъ, иныхъмъ бояромъ, которые въ томъ обрубѣ есть, Федьку Котовичу, Павлу

Харковичу а Петру Ходьковичу жадного вступу до дерева бортного, такъ тежь до лововъ рыбныхъ и звѣринныхъ и до гоновъ бобровыхъ нѣть.

Люди волости Гомельской новорозданые ротмистру Гомельскому пану Криштофу Ленскому: *Село Присно.* Чоловѣковъ двадцать шесть, пустовщизнъ осемь, озеръ большихъ два, а ишіе меньши. *Село Шерстинъ.* Въ немъ чоловѣковъ два. *Село Липиничи.* Чоловѣковъ пять, пустовщизна одна. Того села грунтъ сумѣстный съ людьми господарскими Рогачевскими и Чечерскими. Широкость тыхъ сель вдолжъ на четыри мили, а впоперокъ такъ же много, яко на листѣ господарскомъ до пана старости Гомельского писано, за которымъ вынявши тые села, пану ротмистру подали. Однакъ, село Присно а Липиничи описаны, а Шерстина не доложено: нижъли тыхъ сель земли пашные и бортные суть сумѣстные и у обрубѣ одномъ. А листовъ данины господарскіе на то панъ ротмистръ не оказалъ, менующи ихъ быти въ захованью у брата своего, ложничаго господарскаго, пана Лукаша Ленскаго.

Такожъ пану Василю а пану Андрею Халецкимъ дано у другомъ обрубѣ сель четыри, то есть: Чоботовичи, Засовье, Козыкѣвичи и Чорное, чоловѣковъ 50. Широкость того всего грунту вдолжъ на шесть миль, а впоперокъ на четыри мили, индѣй ширей, индѣй ужей. Листовъ данины господарской на тые села не описано, ижь сами панове Халецкіе на тежь чась у Гомли не были за послугою господарскою и земскою военною.

Капитулъ костела головного святого Станислава въ Вильни, до замку Стрѣшинскому дано село Скепно, чоловѣковъ 30. Широкость того всего грунту вдолжъ на три мили, а впоперокъ такъ же много.

Сумма тобъ всеє волости Гомельской дымовъ 202, службъ 88 и съ старцовою службою вольною.

Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ съ тобъ волости: копѣ 304, грошай 16, пѣнзей 9.

Сумма всіхъ платовъ и доходовъ господарскихъ такъ съ мѣста и корчмы, яко и съ волости замку господарскому Гомельскому: копѣ 446, грошай 7, пѣнезъ 1 и двѣ трети пѣнезя; жита бочокъ 88 и съ старцовою вольною службою, овса бочокъ 88, также и съ старцовою.

U tego extractu konnotacyja jaśniewielmożnego i. m. pana Stanisława Beynarta, skarbnego wielkiego księstwa Litewskiego, przy pieczęci, a podpis ręki i. m. po Rusku podpisany: «Stanisław Bajnart, skarbnik wielkiego księstwa Litewskiego, sekretarz jego korolowskiej milosci». Skorygował Dowgialo.

Актъ сей выданъ въ официальной выписи изъ книгъ Главнаго Литовскаго Трибунала, 1751 г. Апрѣлъ 29, Гомельскому старостѣ князю Михаилу Чарторижскому. Старинный списокъ съ него писанъ въ тетради, состоящей изъ тридцати листовъ, Польскими литерами, безъ строчныхъ знаковъ, и, какъ видно, снятъ съ оригинала ужже поврежденного гнилостью. Въ концѣ его скрыва: Correcitum. Jeleński, woyski Mozurski.

Доставленъ въ Археографическую Комиссию Членомъ онай, Придворнымъ Протоиереемъ Григоровичемъ.

17.—1641 марта 5. Жалованная королевская подтверждительная грамота Полоцкимъ боярамъ Домонтамъ, на право владѣнія въ Марковскомъ стану тремя сельцами, съ людьми и угодьями, пожалованными отъ великаго князя Витовта предку ихъ, въ награду за пораженіе Татаръ близъ Слуцка, въ Сковышинскихъ льсахъ, и освобожденіе Литовскихъ пленниковъ.

Владиславъ четвертый, Божою милостью король Польский, великий князь Литовский и проч., ознаймуемъ симъ листомъ нашимъ, кому о томъ вѣдати належить. Прошены есьмо бывши о выданье изъ канцелярии нашей боль-

шой великаго княжества Литовскаго екстрактъ справы нижей выписаной, которая ся знайдутъ въ книгахъ, за святобливые памяти продка нашего, короля его милости Жигимонта первого, и есть писана въ тыи слова:

I. — «Жигимонтъ, Божою милостью король Польский, великий князь Литовский и пр., ознаймуемъ симъ листомъ нашимъ. Били намъ чоломъ бояре наши Харитонъ да Олехно Балтромѣвичи Домонтовичи, и покладали передъ нами жалобу свою и листъ великого князя Витолта, данный Глѣбу Юрьевичу Домонту на землю Якгитовскую Текуновскую, которого Текуна Татары зрубали, а его никотого отродку не зосталося, и на три селцы въ Марковскомъ станѣ, на имя Кононовичи и Вежуны, при рѣцѣ Ушѣ, да Шоловы у верстахъ девяти отъ рѣки Вельи, дымовъ осьмидесять четыри, съ перевозомъ Шоловицкимъ и съ землею луговою и бортною со пчолами, ему Глѣбу Домонту, жонѣ его и дѣтемъ, за туу его службу: какъ онъ съ войскомъ своимъ съ людьми служебными погонею идучи за непріятелемъ, войско Татарское за Слуцкомъ у лѣсахъ Сковышинскихъ побилъ, и много людей Литовскихъ у неволю полономъ забралихъ отгromилъ. И они, за тымъ листомъ великого князя Витолта, туу землю и селцы съ перевозомъ и съ землею луговою и бортною со пчолами и съ деревомъ бортнымъ по давности продковъ своихъ держать, и никто имъ въ томъ перешкодою не былъ, лише староста Марковскій Мордасъ Мышковичъ у людей Шоловицкихъ въ земли бортной меды у пчоль береть и гроши перевозные отъ перевозниковъ. Мы господарь, на чоломбить тыхъ нашихъ бояръ, листъ великого князя Витолта симъ нашимъ листомъ потвержаемъ и умоцняемъ, а до старости Марковского тымъ разы даемъ листъ нашъ таковий:

II. — «Мордасу Мышковичу, старостѣ Марковскому. Не гораздъ еси чинишъ безъ указу и вѣдома нашего перешкоду бояромъ нашымъ *

№ 18. въ высудъ продковъ ихъ: нехай большъ уже кривды имъ не будетъ, што жъ они Домонты со славою продковъ своихъ конно и збройно намъ служать, и туу землю Якгиптовскую, три селцы съ перевозомъ на рѣцѣ Вельи, съ землею луговою и бортною со пчолами, волугъ листу великого князя Витолта и сего листу нашего, мають держати безъ перешкоды; а ты староста Марковскій никоторого не маешь дѣла до тої отчины ихъ. Писанъ у Вильни, Февраля 25 дня, индикта второго».

А такъ мы король на просьбу стороны потребуюче Михайлъ Окуты Домонта ласкаво призволивши, туу справу въ сесь листъ нашъ выписати и екстрактомъ подъ печатью великого княжества Литовскаго выдать рассказали есъмо. Писанъ у Варшавѣ, року 1641, мѣсяца Марца 5 дня. — У того екстракту печать его королевской милости пана нашаго милости-вого большая притиснена есть, а подпись рукъ тими словы: «Албрыхъ Станиславъ Радивиль, канцлеръ в. княжества Литовскаго.» «За справою освѣцоного Албрыхта Станислава Радивила, княжати на Ольщѣ и Несвижу, канцлера в. княжества Литовскаго, старосты Пиньского и Ковенскаго, Францишекъ Долматъ Исайковскій, секретарь его королевской милости».

Объ грамоты записаны въ Актовыхъ Полоцкихъ земскихъ книгахъ, хранящихся въ тамошнемъ Ульздномъ Судѣ, изъ коихъ официальная выпись выдана Полоцкому земянину Юрю Домонтовичу, 1668 г. Июня 6, за скрѣпкою писаря Степана Нѣтецкаго.

18.—1641 Июня 24. Жалованная грамота Богдана Стеткѣвича Борколабовскому Вознесенскому дѣвичьему монастырю, на владніе островомъ Боркомъ съ притиснами къ нему землею и угодьями, подъ условіемъ, чтобы обитель сія соблюдала чинъ иноческаго общежитія по примеру Кутейской, пребывала навсегда въ Православной

впрѣ, подъ надзоромъ Оршанскихъ Кутейскихъ игуменовъ.

Я Богданъ Вильгельмовичъ Стеткѣвичъ, подкоморый Мстиславскій, явно чиню и сознаваю симъ моимъ листомъ, добровольнымъ фундацийнымъ вѣчнымъ записомъ, всимъ вобче и каждому зособно, кому бы о томъ вѣдати належало, до вѣдомости приводячи, пынѣшнимъ и напотомъ будучаго вѣку людемъ, ижъ я Богданъ Стеткѣвичъ, подкоморый Мстиславскій, маючи имѣніе замокъ Борколабовъ со всими до него принадлежностями, въ повѣтѣ Оршанскомъ лежачій, отъ милой къ Богу зошлой малженки моєе пани Елены Богдановны княжны Соломерецкой даровнымъ вѣчнымъ неотзовнымъ правомъ записаное, и заживаючи вольностей и свободъ шляхецкихъ, въ правѣ послопитомъ около вольного маєтистиями шафованья варованыхъ и описанныхъ, еще за живота прежреченые небожчицы пани малженки моєе маючи съ нею спольную раду, намову и статечное постановленье, въ маєтистехъ нашихъ будованьемъ церквей и фундованьемъ монастыровъ хвалу Божью розширати и поможати, особливо умыслили есъмо были монастырь паненскій черницкій въ маєтиности нашей Борколабовской уфундовати: которому, однакъ, побожному умыслу помѣненої малженки моєе смерть прудкая заперчила. Про то я Богданъ Стеткѣвичъ, подкоморый Мстиславскій, будучи вѣры православной старожитной каѳолической восточного Греческого набоженства, святыхъ соборныхъ апостольскія церкви сыномъ, подъ послушенствомъ пастыря нашаго належнаго святѣшаго патріарха Константинопольскаго и отъ него поряднѣ подаваемыхъ митрополитовъ и епископовъ, и тотъ свой давній умыселъ до скутку приводячи, не съ жадної намовы и переводни чіей, але съ статечного умыслу и добровольной моєе воли хотѣчи Господа Бога моего узнать къ себѣ милостиюмъ яко теперь тутъ въ семъ вѣку, такъ и въ пришломъ жи-

вотѣ, и за молитвами людей побожныхъ духовныхъ доступити Божескихъ неомыненныхъ обѣтницъ и за дочасные рѣчи вѣчныхъ, а соѣ, малженцѣ моей зошлой и потомкомъ моимъ богомольство и памятку несмертную зоставити, — отлучивши отъ маєтиности моєе имѣнія замку Борколабова островъ урошище названое Борокъ, въ повѣтѣ Оршанскомъ лежачій подъ мѣстомъ Борколабовымъ надъ рѣкою Днѣпромъ, стъ одної стороны отъ стружки прозываемой Ревячка, простымъ трибомъ и копцами, помѣнеными въ енеральской реляціи возного, ажъ у рѣку Днѣпръ, рѣкою Днѣпромъ внизъ ажъ до копца при Днѣпрѣ у съюзнатей Ходутицкихъ закопаного, отъ того конца просто на между того Борка, на монастырь фундованого (покуль вода весною съюзнати Ходутицкіе займуетъ, которые до монастыря не належать), зася ажъ у туу стружку Ревячку, откуль мета взята есть, — вымыріль есъми въ томъ обрубѣ болыю волочною мѣрникою домѣрою всего кргунту волоку одну суполную и морковъ четыриадцать. Къ тому придалъ есъми, особливо, земли пустой на пашню монастырскую мѣрницкій же мѣры волокъ шесть суполныхъ, знайдуючихся надъ рѣчкою и ставомъ Ректа названымъ, тежъ въ певномъ ограничению и копцами осыпанихъ, яко въ реляціи енеральской шире описано; а къ тому и млынѣ при той же земли и на той же рѣцѣ Ректѣ, со всимъ нарядомъ, съ ставомъ и съ ловенемъ въ немъ рыбы, и съ сажовкою при томъ же млынѣ, внизу, подъ греблею, и тежъ съ ловенемъ рыбы въ рѣцѣ Ректѣ. И штокольвекъ въ томъ ограничению острова Борка описано изнайдутся волокъ помѣненныхъ и иныхъ угодьевъ, и знайдовати можетъ, тое все огуломъ, ничего не зоставющи и не выймуючи на себе, дѣтей, потомковъ, братью, сестеръ, кровныхъ и повинныхъ моихъ, даю, дарю, и симъ моимъ фундацийнымъ листомъ, на вѣчные часы, непорушно и неотзовно записую на общежителный дѣвичъ монастырь,

№ 18. вати имъ для отправленія набоженства: кото-
рому старцу виѣ монастыря мѣшкати, а ну-
жное ему, то есть, пища и одежда изъ мона-
стыря маеть быти давана.

Такожъ и въ потомные часы, сукцессорове
его отца игумена, побожные и православные
игумены Кутейинскіе повинны будуть мона-
стыря паненскаго Борколабовскаго надзирати,
радою и ратункомъ въ нужныхъ дѣлѣхъ ему
быти, и всякое нерадѣніе и упущеніе въ духѣ
круности по Бозѣ, а не властительски исправ-
ляти, гдѣжъ я не отдаляю, ани раздѣляю, але
спояю, едноч и злукаю монастырь Боркола-
бовскій съ монастыромъ паненскімъ Кутейин-
скимъ, таковымъ способомъ: ижъ яко въ пра-
вилѣ и порядку общежительномъ не маютъ
они оба-два межи себе рознитися, такожъ и
въ нужныхъ монастырю вещехъ, въ кото-
ромъ чого оскудѣть и не достанетъ, а въ дру-
гомъ изобилуетъ и достачествуетъ паче по-
требы, — маеть одиѣ другого вспомогати;
также и сестрь до спраѣ монастырскихъ спо-
собныхъ одиѣ другому дававати.

А если бы зучилося отпу игумену тепереш-
нему, або его по немъ сукцессоромъ, игумену
Кутейинскому впасти въ якую отмѣну въ
православной вѣрѣ (чого Боже уховай!), альбо
въ отступство отъ старожитныя вѣры и отъ
послушенства святѣйшому патріарху Констан-
тинопольскому и пристати до костела Рым-
скаго; тогды вже яко теперешній игуменъ,
такъ и будучіе по немъ его наступцы, и нихто
иный изъ римлянъ альбо унитовъ, отъ най-
меныхъ ажъ до вышнихъ особъ духовныхъ,
до вышеизложеного монастыря паненскаго
Борколабовскаго жадного вступу, ани при-
ступу мѣти не маютъ и мочи не будуть гѣч-
ными часы: але вже сами помѣненые игуменія
и инокини черницы радити и справоватися во
всемъ маютъ. Такожъ, если бы обраная игу-
менія монастыра паненскаго Борколабовскаго
не водлугъ порядку и правила общежитель-
ного монастырскаго и не водлугъ постановле-

нія древнихъ святыхъ отцовъ и святобливыхъ
давныхъ инокинъ житія чинъ свой проводила,
альбо въ ряженю и спрованью монастыр-
скомъ неисправна и неспособна была, альбо
изухвалнѣ, а не по Бозѣ, властительски, а не
съ духѣ смиренія съ сестрами законными по-
ступовала, альбо въ вѣрѣ святой православ-
ной хвѣючися, нестатечно и до отступства
схилно знайдовалася: тогды тежъ паны
законные инокини того монастыря, вси споль-
нѣ, болны и моцны будуть, при бытности
моей яко фундатора и моихъ сукцессоровъ, въ
православной, а не въ Римской и уніатской
вѣрѣ знайдуючися, соборъ межи собою учи-
нивши, а надъ все мающи предъ очима боязнь
Божью и чистое и правое сумнѣніе, не по гнѣ-
ву и раздору, не съ зайздости и упору, але
съ достовѣрного досвѣдченія и явного пока-
занія неспособности и нерадѣнія, альбо от-
ступствїе отъ вѣры православной, и идуши за
большими устами и голосами, мають тую игу-
менію съ игуменства низложити, а ишнюю
змежи себе, альбо похочутъ ли, изъ монастыря
паненскаго Кутейинскаго, не на уроду и угож-
деніе взглядъ мающи, але статечную, искус-
ную и побожную згоднѣ и любовнѣ и един-
стайнѣ обрати, и онай послушенство и пате-
рицу подати; а по благословеніе и потверженіе
еѣ въ томъ станѣ похочутъ ли до монастыря
Межигорскаго, альбо до иного которого-коль-
векъ монастыря православнаго послати, ино
тое имъ вольно будетъ.

Такожъ священника, любъ іеромонаха
старца для отправованья літургії святой изъ
которого-кольвекъ монастыря православнаго
самимъ игуменіѣ съ сестрами инокинями за-
тягати вольно будетъ, только бы онъ знайдо-
валася въ старожитномъ православіи, подъ по-
слушенствомъ святѣйшаго патріарху Констан-
тинопольскаго.

Которымъ-то инокинямъ монастыря панен-
скаго Борколабовскаго подаю протекторами,
опекунами и оборонцами сына моего Михаїла

Стеткѣвича и цорокъ моихъ, также кровныхъ
моихъ и повинныхъ, и всихъ пановъ обыва-
телей повѣту Оршанскаго, колко ихъ есть,
православной старожитной вѣры въходнаго
вызнанья и въ послушенствѣ святѣйшимъ па-
тріархомъ будучихъ, и отъ нихъ того жадаю,
и въ томъ всихъ ихъ обовязываю.

Мають теды помѣненые законницы ино-
кини того монастыря Борколабовскаго все
вышѣй въ томъ листѣ описаное наданье мое,
отъ мене имъ въ моцъ, въ держанье и спокой-
ное уживанье поданое, островъ Борокъ, шесть
волокъ земли и млынъ со ставомъ на рѣцѣ
Ректѣ спокойнѣ держати и уживати, и всякие
пожитки въ томъ наданью моемъ собѣ вынай-
довати и до монастыря своего привлацати,
просячи въ молитвахъ своихъ Господа Бога
за мене и зонплую малюонку мою, также за
потомковъ, кровныхъ и повинныхъ моихъ. А
надъ все тое, повинны они будуть, водлугъ
сего моего запису фундушу, постерегати и за-
ховати повинности свои законные, а мою
волю, надѣю и жданье, въ двухъ пунктахъ
тутъ выписаные, то есть, первое: въ святой
восточной старожитной, истинной и невонти-
пливой вѣрѣ православной и въ послушенствѣ
широмъ святѣйшому патріарху Константино-
польскому знайдоватися, и такового жъ, а не
инакшаго вызнанья и послушенства священ-
ника для служенія святой літургії мѣти;
второе: истиннаго общежитія иноческаго яко
игуменія къ сестрамъ, тако же и сестры ко
игуменіи безо всякого роптанія, расколу и
мятежу мають постерегати, и въ згодѣ и люб-
ви межи собою яко Духомъ порожденые сестры
неотмѣнно до конца приврати.

А я Богданъ Стеткѣвичъ, подкоморый Мстис-
лавскій, оталивши отъ дѣтей, близкихъ,
кровныхъ и повинныхъ моихъ тое наданье
мое Борколабовскому паненскому монастырю,
и вже отъ даты сего фундаційнаго листу
моего, запису вѣчистого, съ того острова
Борка, шести волокъ, млына и иныхъ выш-

помѣненыхъ угодій высуваюся и зрекаюся № 18.
вѣчными часы, такъ, ижъ я самъ черезъ себѣ,
слугъ, бояръ и подданныхъ моихъ, до живота
моего, а по смерти моей дѣти мои и потомки
ихъ, братя, сестры, кровные и повинные
мои, и тежъ нихто изъ слугъ, бояръ и под-
данныхъ ихъ, и ни черезъ кого иного, въ
ту ту вышѣпомѣненую даровизну и наданье мое,
яко въ самый монастырь, такъ ани въ жадную
частку его и пожитки вступоватися, и съ дер-
жанья ихъ никоторымъ способомъ отнимати ни
самъ не маю, ни они не мають и мочи не будуть,
вѣчными часы, подъ заплаченемъ заруки
осьми сотъ копѣй грошей Литовскихъ. А надъ
то, буду я готовъ, и теперь есьми, за живота
моего, инокини того монастыря Борколабов-
скаго заступовати отъ каждого, кто бы въ
ту фундацію мою вступаючися, близкость
собѣ якую въ томъ меноваль и о тое ихъ
турбовалъ, у каждого суда и права, своимъ
коштомъ и накладомъ, и такимъ способомъ
ту мою фундацію очищати и до конца очи-
стити, только разовъ, колко того потреба
укажетъ, подъ заплаченемъ тобѣжъ вышѣпо-
мѣненой заруки осьми сотъ копѣй грошей Ли-
товскихъ. А по животѣ моемъ, потомки мои,
альбо хто-кольвекъ по мнѣ добрь моихъ дер-
жачимъ будеть, подъ сесь запись мой фунда-
ційнаго листа и подъ обовязки и заруку въ
немъ описаные подлегати маютъ и повинны
будуть. О которую заруку осьми сотъ копѣй
грошей Литовскихъ, за нарушеніемъ которо-
го-кольвекъ пункта и за нечиненемъ досыть
сему моему запису фундушу, даю вольность
самого себе и по мнѣ потомковъ моихъ и сук-
цессоровъ, имѣнья мои держачихъ, покладаю-
чи позвы на имѣнья моихъ Борколабовѣ,
альбо Любавичахъ, въ повѣту Оршанскому
лежачихъ, позывати до всякаго суду и уряду
земскаго, кградскаго и головнаго трибуналъ-
скаго; а я подкоморый и кождый сукцессоръ
мої, имѣнья тыи держачій, не вымовляючися
жадными оборонами, правыми и неправы-

№ 19. ми , повинны будемъ къ суду стати , заруку заплатити , и вси шкоды и наклады на голое реченье слова нагородити . А тотъ урядъ , передъ судъ которого тая справа приточится , моценъ будетъ безо всякихъ дияцій тую заруку всказати и отправу еї учинити на помѣнныхъ маєтностехъ , на которой ни буди , на Любовичахъ , альбо на Борколабовѣ , только разовъ , колько о то позвы будутъ ; а по заплаченью тобъ заруки , ба и колько разовъ , предъяся сесь мой листъ вѣчистый фундушъ у каждого суду и права при суполной моци зоставати маєтъ вѣчными часы .

И на томъ я Богданъ Стеткевичъ , подкоморий Метиславскій , даль есьми господину отцу Іоанно Труцевичу , игумену Кутейнскому , и госпожѣ игуменіи Фотинії Киркоровнѣ со всими о Христѣ сестрами законными , черницами монастыря паненского Борколабовскаго , сесь мой листъ фундущій вѣчистый запись , подъ мою печатью и съ подписомъ руки моей властной , и съ печатями и съ подписами рукъ ихъ милостей пановъ пріятелевъ моихъ , отъ мене во свѣдительство упрощеныхъ . Писанъ въ Борколабовѣ , лѣта Божіого нароженія 1641 , мѣсяца Іюня 24 дня .

Современный списокъ писанъ красивою скорописью , безъ строчныхъ знаковъ . Лѣточислениe означено церковными литерами . Подписей и скрѣпъ нѣть .

Хранится въ архивѣ Борколабовскаго дѣвичьяго Вознесенскаго монастыря .

19.—1644 Декабря 9. Мѣновная запись Кіевскаго митрополита Петра Могилы Бѣлорусскому епископу Іосифу Горбацкому , о уступкѣ Кіево-Печерскихъ монастырскихъ сель Печерска , Борсукова , Цвиркова и Тарасовича во владыніе Могилевской архіерейской каѳедрѣ , по праву замѣна ихъ на волость Попову-Гору , яко смѣжную съ Лаврскою отчиною .

Я Петръ Могила , милостію Божію право-

славный архіепископъ митрополитъ Кіевский , Галицкій и всея Руссіи , екзаршескаго святаго апостольскаго фрону архимандритъ Печерскій , со всею превелебною капитулою монастыря Кіевскаго Печерскаго , чиню вѣдомо и сознаваю самъ на себе тымъ моимъ листомъ добровольнымъ цессыніемъ , оразъ и влевковымъ записомъ , доносячи до вѣдомости каждому о томъ вѣдати теперь и напотомъ потребуючemu , ижъ што зошлии въ Богу князи ихъ милость святой памяти Львовичи — Толочковы , эъ особливој ласки и выеокого своего панскаго респекту , певни добра , на имѧ села Печерскъ , село Борсукы , село Цвирковъ и село Тарасовичи , съ дворами и съ фольварками и съ подданными и со всими до тыхъ маєтностей приналежностями , въ повѣтѣ Оршанскомъ лежачіе и здавна до монастыря нашого Кіевскаго Печерскаго належачіе , конферовали были монастырю нашему Кіевскому , тые вси добра уступили есьмо на замѣну яснѣ въ Богу превелебному господину отцу Іосифу Горбацкому , епископови Бѣлорусскому , за Попову Гору , которая волость передъ тымъ до святаго Спаса до катедры Могилевской належала , а теперь уже за згоднымъ межи нами духовнымъ постановленіемъ , въ ближшай къ намъ прилеглости будетъ , со всими селцами своими (яко намъ яснѣ въ Богу превелебный помѣненій епископъ Бѣлорускій инвентаромъ подаль) належачи до монастыря Печерскаго Кіевскаго . Ино теды тыи помѣненыи добра , села Печерскъ , Борсукы , Цвирковъ и Тарасовичи , съ дворами и фольварками , съ корчмами , съ подданными и со всими приналежностями , яко ся сами въ себѣ мають , и ниже жадноѣ рѣчи съ тыхъ добреѣ себѣ самому и потомъ наступающимъ сукцессорамъ моимъ архимандритамъ Печерскимъ жадного приступу и права до помѣненой маєтности не зоставляючи , огульниѣ все тому же яснѣ въ Богу превелебному господину отцу Іосифу Горбацкому , еписко-

пови Бѣлорускому и сукцессоромъ его духовнымъ , катедрѣ Могилевской до державы спокойной подаю ; и оразъ права и документы вси , якіе знайдутся на помѣненые добра , до рукъ его милости отдаю , эъ самыхъ автентиковъ въ монастырю нашему Печерскому въ цѣлости будучихъ выписавши , подъ печатию яко превелебной капитулы монастыря Кіево-Печерскаго , такъ тежъ и мою власною катедральною митрополитанскою , и на особу помѣненую яснѣ въ Богу превелебнаго его милости епископа Бѣлорускаго и сукцессоромъ его милости вливаю . И на то даль есьми той мой листъ , добровольный влевковый истинный запись , при печати , съ подписомъ руки нашоє . Писанъ въ монастырю Кіево-Печерскому , року Божія тысяча шестьсотъ четыредесятаго четвертаго , мѣсяца Декабря девятоаго дnia . — «Петръ Могила , митрополитъ Кіевскій , архимандритъ Печерскій , рукою властною ».

Современный списокъ , писанный Польскими буквами , безъ скрѣпъ , хранится въ архивѣ бывшихъ Греко-Унитескихъ Митрополитовъ , при Святѣшемъ Синодѣ . Ветхъ .

20.—1645 Марта 27. Жалованная королевская грамота Кіевскимъ жителямъ , о дозволеніи имъ , для умноженія городскаго народонаселенія , причислить въ мѣщанскую свою общину захожихъ людей , имѣющихъ въ Кіевѣ осѣдлость , равно какъ и вперед ихъ принимать , обищаю съ своеї стороны вслѣмъ имъ покровительство и защиту въ торговли и проч .

Владиславъ четвертый , Божію милостью король Польскій , великий князь Литовскій и пр . Ознаймуемъ симъ листомъ нашимъ , всимъ вобче и каждому зособно , кому о томъ вѣдати належитъ , ижъ мы эъ усмотрѣнія нашего королевскаго , жадаючи яко въ найг҃ішномъ порядке видѣти мѣсто наше Кіевъ , даемо ему сесь нашъ привилей таковыи , дабы люди , ко-

торые-кольвекъ зъ розныхъ мѣсть , мѣстечкѣ — 21. и сель до того же мѣста нашего Кіева пріѣдутъ и тамъ на житѣе осялутъ , подъ право мѣстское поддавалися , такъ давно яко и недавно зашлые и которые бы впередъ пріѣти туды мѣли : по якому пріятію мѣстскому , таковыи вси за мѣщанъ власныхъ Кіевскихъ , а не за якихъ-кольвекъ подданныхъ чиновъ почтаниы будуть . Про то таковыхъ всіхъ мѣщанъ нашихъ Кіевскихъ , подъ юрисдикцію и право мѣстское подлеглыхъ , симъ нынѣшнимъ листомъ нашимъ беремо подъ оборону и протекцію нашу королевскую , дающи имъ всякую безопасноть и безшкодность такъ въ потребахъ своихъ гандлюющи , яко тежъ въ спра вахъ мѣстскихъ гдѣ-кольвекъ єздячи , дабы ихъ никто турбовати не смѣль и не важился , подъ ласкою нашою королевскою и подъ за рукою десяти тысячей золотыхъ вины . А для лѣпшее вѣры , сесь привилей нашъ рукою пашюю господарскою подписавши , печать коропнью притиснути велѣли есьмо . Писанъ въ Варшавѣ , дnia 27 мѣсца Марца , року отъ на роженія Іисуса Христа 1645 , панованія королевствъ нашихъ Польского и Шведскаго 13-го року . — Vladislaus Rex . «Томашъ Вейскій , секретарь е. кор. м. рукою власною ».

Изъ Литовской Метрики (Запис. кн. СХХ , л. 106) , хранящейся при Правительствующемъ Сенатѣ , въ С. Петербургѣ .

21.—1645 Іюля 4. Позывная королевская грамота князю Самуилу Корецкому и женѣ его , о явкѣ къ суду въ главный Любельскій Трибуналъ съ соучастниками , по поводу обвиненія ихъ въ самоправномъ преданіи смертной казни двухъ шляхтичевъ Карбовскаго и Тишовскаго , и дѣвицы Красовской .

Владиславъ четвертый , эъ ласки Божіе король Польскій , великий князь Литовскій и проч . , вельможному Самуилови Каролеви на Корцу Корецкому , и Марціянѣ эъ Бобрку , по

№ 21. первшому малженству (¹) иѣкогдась вельможнаго Яна Кароля Тарла, каштеляна Вислицкаго, старосты Зволинскаго, а по теперешнему, помѣненого князя Корецкаго малжонцѣ, спольною радою и кооперацію (²) безправного суду и учинку безбожного и забою шкаредного принципаломъ (³), зъ особъ и добрѣвашихъ вшелякихъ, такъ же зъ завзятаго на особы ваши и привлашеного акту суду альбо уряду суженя и караня на горлѣ особъ стану шляхецкаго. Приказуемъ вамъ, абы есте передъ судомъ нашимъ головнымъ трибуналъскимъ короннымъ Любельскимъ, межи справами консерватъ (⁴) воеводствъ Кіевскаго, Волынскаго, Брацлавскаго и Черниговскаго, найпервѣй по датѣ того позву до суженя припадающими, въ тотъ часъ, кгды тая справа зъ реестру судового порядкомъ своимъ приволана и сужона будетъ, — обличнѣ и завито (⁵) стали, на жалобу и правное попартье инстигатора (⁶) судового, и его делятора (⁷), урожоного Прецлава Александра зъ Кгарбова Кгарбовскаго, обывателя земли Сендомирской, сына урожоного Іеронима, а рожоного брата небожника Якуба Кгарбовскаго, недавно презъ васъ способомъ и позоромъ суду, безправнѣ и зупарчивѣ (⁸) предъявляемъ, окрутнѣ и безбожнѣ замордованого, зъ урожоной Анны Шудской спложоного: который взглядомъ справы тоѣ прихляючися до правъ послолитыхъ, и до вшелякихъ судовъ о винахъ публичныхъ въ Статутѣ и конституцияхъ выраженныхъ, вѣрность вашу, а особливо малжонку съ притомностью (⁹) малжонкою позываетъ о ставленье до суду головного трибуналу коронного Любельского, и тежъ шляхетныхъ: Іозефа Синицкаго, коморника граничного Луцкаго,

(¹) супружество. (²) cooperatio, содѣйствіе, участіе. (³) зачинщикъ. (⁴) causæ conservatæ, важныя судебныя дѣла. См. обѣ нихъ Constit. Regni de anno 1638, fol. 44. Прим. Корресп. (⁵) Лат. юрид. indelatè, безъ отсрочки. Прим. его же. (⁶) прокуроръ. (⁷) донощикъ. (⁸) съ упорствомъ, ожесточеніемъ. (⁹) бытность, присутствіе. (¹⁰) Лат. юрид. coprincipalis, главный, ближайшій соучастникъ. (¹¹) исполнитель. (¹²) напрасно. (¹³) пустынъ, неосновательный; ничтожный. (¹⁴) раздражить. (¹⁵) домоправительница, ключница. (¹⁶) комната.

ивана и Александра Козинскихъ, братій, Александра Корытинскаго, Калинскаго, Крота, Яна Ростка, Кароля Фарентсбаха, Любновскаго, Балента Венгрина и иныхъ велѣ слугъ, рейментаровъ, ротмистровъ, поручниковъ, драконію и пѣхоту, вамъ самимъ по именамъ и назывискамъ ихъ добре вѣдомыхъ, тогожъ суду ассесоровъ, учинку конпринципаловъ (¹⁰), а зъ особна помочниковъ воли и завзятъ вашего выконывацовъ (¹¹), до выказанья на нихъ винъ и караня въ правѣ послолитомъ и коронномъ постановленыхъ, а зъ такого шкаредного и безбожного учинку ихъ походяющихъ. А то для того, ижъ кгды менованый небожникъ Якубъ Кгарбовскій, зъ доброѣ славы въ розныхъ экспедицияхъ коронныхъ дѣломъ рыцерскимъ набытоѣ, отъ вѣрностей вашихъ на службу дворскую бывши затягненныи и лѣтъ килько вѣрнѣ и зычливѣ вамъ служачи, познаваль на иныхъ слугахъ панску особыливую ласку вѣрностей вашихъ, — княжна безъ вшелякихъ причинъ, рабѣй прожнѣ (¹²), лише для ненависти за пансіе къ нему ласки, грозила ему частокротъ завзятымъ безъ вины гнѣвомъ своимъ: котораго небожникъ оставленьемъ панского дому позбыти хотѣль, лѣтъ отъ самого княжати не пооднокротъ быть затриманый. А ижъ часу недавнаго, то есть, дnia одиннадцатаго Марца близко-прошлого, въ день суботній, за плоннымъ (¹³) хлопца одного лѣтъ дванадцати не маючаго уданьемъ, вѣрность ваша, кнежно, взяла оказію до згубы небожниковскѣ, и малжонка своего противко ему обострила и заятрила (¹⁴). Найпервѣй теды зъ спольноѣ рады и воли обоихъ васъ, иѣкую панну Красовскую служебную охмистрины (¹⁵) взято въ секвестръ до покою (¹⁶) вѣрности ваше, и тамъ ее на перемѣны бито, поливано, солено, не вѣлати о што на небожника и на пѣлякого-съ пана Тишовскаго инквирующи (¹); а кгдышъ до ничего ся не знала, и же ихъ не винила, тамъ же до замку Корецкаго ката (²) приведено. Стануль (⁵) тотъ зъ свѣчами запаленными, хотѣчи зтовченые боки тоѣ панны палити; а она за тымъ отъ страху видомого, катовскихъ уходячи рукъ, признала то о што ее пытали, хоть ни въ чомъ не была винна, и вспомнила Тишовскаго и Кгарбовскаго, такъ яко есте хотѣли, лѣтъ ихъ не винила ни въ якомъ учинку жаднымъ правомъ, и, бы на страшномъ судѣ стать, смерти годномъ. Атоли, за такою марпою (⁴) отъ слабоѣ плоти одноѣ бѣлобѣголовы (³) вымучено и выстрешеною повѣстю, заразъ обоихъ помѣненыхъ Кгарбовскаго и Тишовскаго подали есте до вязеня, придавши варты (⁶) пѣхоты Венгерскої тридцать человѣкъ съ поручникомъ Балентомъ Венгриномъ и толькожъ дракунію. Сѣдѣли подъ сторожою презъ суботу и недѣлю въ вязеню невинные; а въ понедѣлокъ, тамъ же, въ замку, въ покою вѣрности ваше зараженые на судѣ не справедливые и не присяглые судье, помѣненые Синицкій, Козинскій, Корытинскій, Калинскій, Кротъ, Любновскій, Фарентсбахъ, Ростокъ и иныхъ велѣ (о которыхъ ставленье къ суду теперь справа идетъ, ижъ осудили есте на смерть людей неповинныхъ смерти), списали есте и подписали декреть, праву, звычаемъ, вольности шляхецкой, ровности стану и свободомъ короннымъ противній. Который декреть до вязеня послали есте, и заразъ смутное упоминанье тымъ обоимъ особамъ, абы ся готовили на смерть, учинили. За прочитаньемъ декрету того, озвался Кгарбовскій зъ оздобою (⁷) клей-

(¹) Лат. inquirere, дѣлать допросъ. (²) палачъ. (³) т. е. сталь, явился. (⁴) пустачный. (⁵) дѣвица; женщина. (⁶) стража. (⁷) украшеніе; отличіе. (⁸) т. е. по наученію или обговору дѣвки. (⁹) тотчасъ, вдругъ. (¹⁰) Лат. юрид. assertio, допросъ; сказка. (¹¹) утро. (¹²) вилъ, зреіе. (¹³) не много; на минуту. (¹⁴) Иллір. kleknutі, преклонить колѣни. (¹⁵) не попасть; промахнуться.

№ 21. божниковская вскоцила, моячи: «иже вѣнцей (¹) терпѣти не повиненъ; разъ тылько кату тяти позволено, то вжежъ и такъ жити не будетъ»; лѣчъ тую челяль обухами бито, а ло небожника эъ двохъ сторонъ по десяти дракгуновъ выставивши стрѣляти казано. Хибляли другіе эъ жалости, а другіе эъ мусу (²) трафляли: якоjkъ двома пострѣлами руку правую згрухотали, въ третій разъ стрѣлили презъ пауу правую подъ руку правую, въ четвертый разъ въ колѣно правое, и вѣнцей стрѣляти хотѣли, але эъ плачомъ циркумстантесь (³) заволали; «для Бога! досыть маеть, южежъ не живъ есть.» Допѣро припущено передъ него побитую челяль. Взяли слуги утрапленые въ крови власной убружоного (⁴) пана свого, и на томъ же килимѣ (⁵) пляцовомъ занесли до Рускоѣ близко пляцу церкви, и тамъ его яко умерлого, на земли, давши подъ головы камень, уложили. Алежъ еще невинная душа не опустила была такъ скатованаго тѣла: бо въ полгодины ледво што зрозумянѣ (⁶) пить попросиль небожникъ; дано воды, а по пиво побѣжано што прудчай (⁷). Постерегли тое туды засланые вижове (⁸) ваши: «знать дей, ижъ живъ есть Кѣарбовскій». Упевнено тогды отъ вѣрности вашей Ростка, Балента и иныхъ нелюдскихъ небожниковскої смерти экзекуторовъ обѣтницею власноѣ ихъ смерти, если бы его не добили. Услыхали тые такъ строгого рассказу, а власноѣ приложивши злости, чигали (⁹), кгды милюсердные святого Францишка законники, въ трумнѣ (¹⁰), завернувшi, ледво охаюочого небожника на его жъ колясѣ и его коньми отъ церкви до кляштору своего провадили. На тыхъ мѣстъ эъ вашихъ же помѣненныхъ помочниковъ, два Нимцы капитаны эъ килька-десять

дракгуновъ скочивши, законниковъ отъ трумны и отъ воза откинули, и тотъ же возъ эъ небожникомъ взявши, на пляцъ первого стаття и пострѣлянья поставили. Тамъ же и Тишовскаго припроважено; и кгды катъ станулъ эъ мечемъ надъ Тишовскимъ на пляцу, казали гайдукови эъ мушкета на возъ и на трумну до Кѣарбовскаго стрѣлити. И такъ отъ разу катъ стяль Тишовскаго, а гайдукъ эъ мушкету близко приложеного тудѣжъ презъ тваръ и голову окрутнѣ пострѣливши, добилъ Кѣарбовскаго. Рѣчи, зась, кони, повозъ (¹¹), охендѣство (¹²), шаты (¹³), сребро, рыштунокъ (¹⁴), все то заслуженое досталось старшимъ пѣхоты и дракгуновъ, и той же самой пѣхотѣ и дракгуномъ въ розшарпанье. Тутъ была рада знову, што чинити эъ оною умученою панною Красовскою, ажъ до мроку (¹⁵); а ижъ бы эъ еѣ вымученоѣ индипії (¹⁶) тыѣ два ихъ убийства не стали всимъ вѣдомы, узналось нерозсуднѣ, абы и тая панна повѣсть свою горломъ запечатовала. Мовила тая передъ тымъ и юже на пляцу, клякнувшi, «иже невинныхъ людей невиннѣ потрачено, и же сама невинную смерть поноситъ»: але прудко ее катъ заризаль по горлу, яко о томъ протестація занесеная ширѣй свѣдчить. До которой протестаціи и права послполитого реферуючися (¹⁷) сторона поводовая (¹⁸), вѣрность вашу о ставеніе къ суду и помѣненныхъ асессоровъ, конпринципаловъ воли и рассказанья вашего выконывачовъ, туды передъ нашъ головный трибуналъ коронный Любельскій на терминѣ вышъ-назначеный позывается: на которомъ абы-сте сами станули, и помѣненныхъ всихъ конпринципаловъ, помочниковъ и слугъ своихъ (которыхъ у вѣрностей вашихъ тымъ позвомъ до расправы правоѣ арештуемъ), ставили, а въ

(¹) Пол. *więcey*, больше, болѣе. (²) невольно, по принужденію. (³) *circumstantes*, окружающіе. (⁴) обагренный, запачканный. (⁵) коверъ. (⁶) внятно. (⁷) скорѣе. (⁸) зрителъ: *юрид.* сыскчикъ. (⁹) подстерегать. (¹⁰) гробъ. (¹¹) повозка, коляска. (¹²) уборъ, наряды. (¹³) одежда (¹⁴) конская збрая. (¹⁵) вечерний сундукъ. (¹⁶) Лат. *indicium*, *юрид.* улика. (¹⁷) Лат. *jur. se referre*, ссыматися. (¹⁸) *юрид.* истецъ; донощикъ.

неставеню ихъ, сами же бы за нихъ судовиѣ оферторіумъ, альбо приносъ въ празники Гос- № 22. подскie и святыхъ варочитыхъ, церкви Божией отъ святыхъ и богоносныхъ отецъ преданый, коливо названый, изъ церкви Божией высажати, и эъ братства своего благоговѣнѣйшихъ христіянъ, а найбарзѣй вышъ-реченнаго клерика, безъ вшелякой причины, жадного претексту и права до него не мающи, абы его могли судити, несправедливо отъ прежреченного приносу отсужати, и старшихъ своихъ духовныхъ (которыхъ и судъ прервали) знѣважати смѣли; и сей приносъ непотребнымъ въ церкви святой, вымысломъ новымъ и незвычайнымъ, посмѣвискомъ безчиннымъ и беззаконнымъ и противнымъ вѣрѣ православной и церкви святой и закону ея по блузнерски называть декретѣ своеемъ не вздрогалися; а що горшѣ, святый приносъ той и на день самыхъ апостоль святыхъ Петра и Павла, и потомъ на день всѣхъ собориѣ дванадесяти апостоловъ, то есть, Юна 30 дня сего 1647 року, вышъ-реченный Марко Янисевичъ, не безъ помочи иныхъ компликовъ (^{*}) своихъ, священику службу святую совершающему, жадного въ священодѣйствіяхъ старшенства не мающи, заказывать не устрашился; а такъ тотъ святый приносъ неосвященный изъ церкви Божией вынесенъ, съ великимъ згоршеньемъ людей притомныхъ, и святыхъ апостоловъ знѣваженъ, и того помѣненного клерика завстыженъ, а притомъ и обелженъ его словами неучтивыми. Що мы такъ эъ декрету ихъ яко и эъ выводу и показанья слушного вырозумѣвшi, епископскою владзою нашою таковыѣ екесцесъ клятвѣ и неблагословенію святыхъ богоносныхъ отецъ триста и осьмидесяти иже во Никеѣ и нашего архіерейства оныхъ подкладаемъ, и отъ церкви святой отчуждаемъ потуль, поки отъ насъ епископа абсолютнiи не одержать, и отъ помѣненного клерика прощенію не сподобятся, и досыть оно-

(^{*}) Лат. *юрид.* *compllices*, соучастники.

№ 23. мы за кривды его не учинятъ. А напотомъ, абы жаденъ съ православныхъ христіянъ жадною мѣрою прекословити тому, и приносъ той отъ церкви святой отдалати и блузнити не важился, подъ анаемою вѣчною приповелѣваемъ; а творящихъ сей приносъ на хвалу Христу Богу и пречистыя Богородицы и святыхъ Божіихъ, и для спасенія своего, благословеніемъ вѣчнымъ и нашего архіерейства благословляемъ, и Христу Богу ихъ вручаемъ. Писано въ Люблинѣ, дnia дванадцатого мѣсяца Октябрія, року 1647. — «Аѳанасій Пузина, милостію Божію православный епіскопъ Луцкій и Острозкій, рукою власною». «Захаріашь Шыйкѣвичъ, писарь епіскопскій Луцкій».

Изъ Сборника старинныхъ грамотъ, хранящагося въ Львовской Ставропигіальнай бібліотекѣ, подъ № 426, л. 351.

Доставленъ, въ списокъ, корреспондентомъ Ареографической Комиссії г. Зубрицкимъ.

23. — 1648 Мая 28. Универсалъ гетмана Запорожскаго войска Богдана Хмельницкаго Малороссійской Украины жителямъ и казакамъ, въ которомъ изображая жестокія утыненія, претерпываются ими отъ Поляковъ въ спрѣ, чести, имущество и самой жизни, убѣждаетъ всѣхъ ихъ соединиться съ нимъ, для обороны правъ своихъ вооруженною рукою (*).

Зиновій Богданъ Хмельницкій, гетманъ славного войска реестрового Запорожского и всее (1) по обѣимъ сторонамъ Днѣпра сушии Украины Малороссійской, вамъ всемъ Малороссійскимъ по обѣимъ сторонамъ рѣки Днѣпра шляхетнымъ и посполитымъ (2) большого и меньшого чина людемъ, а особенно шляхетно-урожонымъ козакомъ, ис-

(*) Въ Ист. Малор. Маркевича, I, 175—186, въ этомъ актѣ находятся варианты слѣдующіе:

(1) всего. (2) посполитымъ. (3) и всѣй. (4) слова сего нѣтъ. (5) видомо. (6) слово это пропущ. (7) и это слово слова нѣтъ. (8) тоже нѣтъ. (9) выпровадити. (10) прославленую. (11) за низашо. (12) ошибк. заховуючи и укрѣплюючи.

гнувшіи отъ Каменецка и станувши обозомъ нашимъ войсковымъ тутъ полъ Бѣло-церквою, пишемъ до вѣсъ сей универсаль, черезъ который зазываемъ и заоочуемъ (1) вѣсъ всіхъ Малороссіянъ, братю нашу, къ намъ (2), до компаніи военной. А тое вамъ прекладуемъ (3) и извѣствуемъ, ижъ они Поляки, поллугъ ихъ же кроникаровъ Польскихъ свѣдѣтельства, отъ насъ Савроматовъ и Руссовъ уродившись и изшедши, и за-едино, съ початку, съ самовладною братію нашою Савроматами и Руссами бувши (4), а несытой славы и богачества душевредного собѣ ищучи, отъ сопребыванія съ предками нашими древнихъ оныхъ вѣковъ отдѣлились (5), и иное именованіе, еже есть Ляхи и Поляки, собѣ учинивши и, за Вислу заволокши, на чужихъ грунтахъ и земляхъ тамъ между знаменитыми рѣками Одрою и Вислою засѣли, и многимъ окличнымъ землямъ и панствамъ Нѣмецкимъ и инымъ западнымъ и полуночнымъ сопходивши, и державы ихъ съ людскими населеніями звоевавши, и розбойническимъ прошлыхъ оныхъ древнихъ вѣковъ образомъ удручивши (6) и укравши собѣ завладѣли. Потомъ, за прошествіемъ многихъ временъ, въ селеніяхъ своихъ по-надъ Вислою, въ пространныхъ тамошнихъ чуждыхъ земляхъ расплодившись и умноживши, а прежреченными (7) людскими шкодами и издырствами недоволны будучи, повстали напрасно и безсогѣсто, яко-же иногда Каинъ на Авеля, на Руссовъ альбо Савроматовъ, властную съ древности и природную братію свою, и за предводительствомъ короля своего Казимира великого, уже имъ сего имени третьего, року отъ рождества Христова 1333, альбо 1339-го (звлаща умалившимся и оскудѣвшимъ тогда Кіевскимъ и

(1) ошибк. зазываемъ и заоочуемъ. (2) слово это пропущ. (3) прикладуемъ. (4) вѣсто «бывши».

(5) ошибк. отдѣлилось. (6) утручавши. (7) ошибк. проречеными. (8) слова сего нѣтъ. (9) и это слово пропущ.

(10) ошибк. благополучие. (11) ошибк. сказывали. (12) нечестіе. (13) вѣсто «было». (14) ошибк. отъ послѣднихъ будучи.

№ 23. многихъ городовъ и сель, по обѣихъ сторонахъ рѣки Днѣпра зостаючихъ⁽¹⁾, украины Малороссійскія власной, предковѣчной отчизны нашей, отъ святого равноапостольного князя Владимира⁽²⁾ Кіевскаго, святымъ крещенiemъ Русь просвѣтившаго, благочестіемъ истиннымъ и непоколебимымъ сіяющихъ⁽³⁾ знатиѣшихъ людей и козаковъ выгубити и выкоренити, а самымъ поспольствомъ, альбо посполитымъ народомъ нашимъ завладѣвши, не только въ ярмо невольничое ихъ запрягти⁽⁴⁾, но по своей волѣ безбожной, и въ душевредную и правиламъ священнымъ и святымъ Отецъ нашихъ противную вринути Унію. Чого уже и певные были знаки и документы, когда не только многихъ козаковъ и мѣщанъ, братію нашу, псы дозорцы Лядскіе поѣли, людѣй⁽⁵⁾ плѣтками фальшиво панамъ⁽⁶⁾ своимъ оскаржовали, и въ потеряне головъ ихъ привили, и добрами и имѣніями ихъ завладѣли: что и мнѣ Хмельницкому отъ нецнотливаго сына и брехуна Чаплинскаго, дозорцы Чигиринскаго, пришлось было терпѣти и головы позбути: але и вѣру нашу православную завѣжды ругали и безчестили, и священниковъ нашихъ благочестивыхъ гдѣ – кольвекъ изъ якой хотя найменышой причины безчестивути, ругаючи, бьючи, розкровавляючи, волосы и бороды имъ выдириали и урѣзовали. Якій жъ вамъ самымъ всемъ Малороссіянамъ отъ нихъ Поляковъ и отъ жидовъ ихъ арендаровъ и любимыхъ факторовъ по сie время являлися обиды, тяжести, озлобленія и раззоренія, тутъ мы тыхъ⁽⁷⁾ не взмекнуемъ: понѣважъ вы сами обѣихъ вѣдаете и памятуете. Тоє только тутъ вамъ припоминаемъ, ижъ до такой пришли було уже неволи у Поляковъ, ижъ двомъ або тремъ, на мѣстѣ⁽⁸⁾, въ улицы или въ дому

своемъ сшедшися заказано и не вольно було вамъ съ собою поговорити, и о потребахъ своихъ господарскихъ⁽⁹⁾ побесѣдовати (безъ чого акты христіянскіе и весельные⁽¹⁰⁾ быти не могутъ); и що Богъ Творецъ далъ чоловѣку уста на глаголаніе, тые Поляки строгими указами своими заграждали и нѣмствовати, надъ политику и всесовѣтные звычаи, вамъ були приказали. Якое незносное бремя и усть заключеніе понѣважъ милость Божія всемогущая благословила, и помогла намъ оружіемъ нашимъ военнымъ отѣѣти и отомкнути⁽¹¹⁾ побѣждениемъ знаменитымъ въ двухъ вышереченыхъ побѣдахъ Поляковъ, супостатовъ нашихъ: теды да будетъ о томъ присно хвалимо и превозносимо имя его божественное, яко не презрѣ безустниковъ воздыханія и слезъ вашихъ, чрезъ Поляковъ пролитыхъ и проливаемыхъ! А що мы нынѣшнюю съ Поляками зачали⁽¹²⁾ войну безъ вѣлома и совѣта вашего всенародного, за тое вы на насъ не ускаржайтесь⁽¹³⁾: гдѣжъмы учинили⁽¹⁴⁾ такъ для лѣпшой пользы вашой и нашой, научившия осторожности и лучшаго воинскаго управлениѧ, съ прикладу прежнихъ братій нашихъ, подъ Кумейками и на устьи рѣки Тясминя съ Поляками недавно прошлыхъ временъ войну имѣвшихъ. Которые понѣважъ прежде войны своеї, универсалами своими до васъ во всю украину заслаными увѣдомили Поляковъ о своемъ противномъ имъ⁽¹⁵⁾ намѣреніи: тогды тымъ увѣдомленіемъ перестереженные Поляки⁽¹⁶⁾, яко належало запобѣгти⁽¹⁷⁾ злу своему, приготовились и на побѣженіе ихъ войскъ козацкихъ приспособились. А мы памятующи такіе несчастливые случаи, удержаналисѧ⁽¹⁸⁾ ажъ по сie время съ симъ универсаломъ, о начатомъ съ Поляками дѣлу военному увѣдомленіемъ на-

⁽¹⁾ состоящимъ. ⁽²⁾ имѧ это пропущ. ⁽³⁾ ош. сіяющимъ. ⁽⁴⁾ запрягати. ⁽⁵⁾ людъ. ⁽⁶⁾ ош. попамъ. ⁽⁷⁾ ош. тихо. ⁽⁸⁾ т. е. на рынѣ. ⁽⁹⁾ т. е. хозяйственныхъ. ⁽¹⁰⁾ т. е. свадебные. ⁽¹¹⁾ ош. домкнуты. ⁽¹²⁾ ош. зачинилъ. ⁽¹³⁾ насъ не ужасайтесь. ⁽¹⁴⁾ слово это пропущ. ⁽¹⁵⁾ ош. ихъ. ⁽¹⁶⁾ ош. полки. ⁽¹⁷⁾ ош. запогибы. ⁽¹⁸⁾ приб. мовъ.

шими. А теперъ, якъ видите⁽¹⁾, вамъ всимъ обще Малороссіянамъ о томъ доносимъ, такъ и до компаніи военной на предлежащее съ ними жъ Полякамъ дѣло военное вѣсъ вызываемъ и заохочуемъ. Кому мила вѣра благочестивая, отъ Поляковъ на Унію претворенная; кому изъ вѣсъ любима цѣлость отчизны вашей украины Малороссійской, и честь ваша шляхетская, отъ Поляковъ уничтожаемая, весьма посмѣваемая, попираемая и поругаемая: тотъ всякъ, не яко выродокъ⁽²⁾, но яко зычливый и любезный сынъ отчизны своей, по высушанію сего универсального ознайменья нашего, рачи⁽³⁾ къ намъ вѣ обозъ, подъ Бѣлую-церковъ, на добрыхъ конехъ и съ исправнымъ оружіемъ неоткладнѣ прибывать, и сполнивъ съ нами⁽⁴⁾, прикладомъ старовѣчныхъ валечныхъ и многимъ народамъ въ окличныхъ странахъ славныхъ предковъ своихъ, станути⁽⁵⁾ мужественно и пебоязнино, при всемогущей помощи Божіей, противъ Поляковъ, своихъ грабителей, озлобителей и супостатовъ. Бо если не зволите допомогти намъ вѣ настоящей военной компаніи, то вѣдайте, ижъ якъ Поляки насъ одолѣютъ, певицъ и вѣсъ всихъ Малороссіянъ, безъ жалного браку и респекту, подлагъ давнаго злого намѣренія своего, не только⁽⁶⁾ огнемъ и мечемъ зруинуютъ и спустошать, але и вееконечнѣмъ вѣры нашей благочестивыя и святыя искорененіемъ⁽⁷⁾ и поруганіемъ, останки ваши и чадъ вашихъ вѣ пѣти загорнутъ, и вѣ не-премѣняемую⁽⁸⁾ всегдашней неволи облекутъ одежду. Лучше убо и благополезнѣше намъ за вѣру святу православную и за цѣлость отчизны на пляцу военному отъ оружія бранного полягти⁽⁹⁾, нижки въ домахъ своихъ яко невѣстюхамъ⁽¹⁰⁾ побіеннымъ быти. Бо если тамо умремъ за благочестивую вѣру на- № 23. шу, то не только слава и отвага наша рыцарская во всихъ Европейскихъ и иныхъ стра- нахъ, земляхъ дальнихъ, славно провозгла- сится, але и упованіе наше, еже за благочестіе умерти, будетъ бессмертія исполнено и страдальческими вѣнцами отъ Бога вѣнчано. Не бойтесь теды вѣшмосci, братія наша шляхетно-урожная Малороссійская, Поляковъ, хочь бы и наибольшія були ихъ войска: але, прикладомъ славныхъ и великихъ Руссовъ, предковъ своихъ, при своей правдѣ, за благочестіе святое, за цѣлость отчизны и за поломаніе прежнихъ правъ и вольностей своихъ станьте⁽¹¹⁾ спольно съ нами противъ тыхъ своихъ обидителей и разорителей, съ несумнѣнною надеждою своею отъ бѣдъ настоящихъ освобожденія и всемощнаго благодати Божія, вѣ наступающемъ военному случаю на супостатовъ нашихъ помочь намъ сотворити гоговыя. Якото благодати божественной уже и суть знаки: первое, двукратная вышерѣ-поименованная побѣда надъ Поляками⁽¹²⁾; второе: щирая прихильность всего войска Низового Запорожскаго, па помощь нашу вѣ го- товности зостающего, кроме того што уже при насъ есть тысячи три съ лишкомъ; третie: найяспѣшій ханъ Крымскій со всими ордами помогати намъ при нуждѣ готовъ есть на Поляковъ (при которомъ, для лучшей певности⁽¹³⁾, и сына своего старшаго Тимоша резидовать мы оставили); и теперъ готовыя отъ его ханской милости доброй и военной орды Крымской идетъ до насъ тысяча съ четыри съ паномъ Тугай-Беемъ, мурзою⁽¹⁴⁾ значи- мымъ; четвертое: и козаковъ реестровыхъ, братіи нашей, пятнадцать тысячъ, что отъ гетмана коронного⁽¹⁵⁾ съ Барабашомъ полковни-

⁽¹⁾ ош. видати. ⁽²⁾ отродокъ. ⁽³⁾ слово это пропущ., оно значитъ «да изволить». ⁽⁴⁾ ош. съ нашимъ. ⁽⁵⁾ ош. статуты. ⁽⁶⁾ слово это пропущ. ⁽⁷⁾ оскорблениемъ. ⁽⁸⁾ нерушимую. ⁽⁹⁾ погибли. ⁽¹⁰⁾ ош. невѣстюхамъ; т. е. иѣженкамъ, женоподобными. ⁽¹¹⁾ слово это пропущ. ⁽¹²⁾ Поляковъ. ⁽¹³⁾ ош. певности. ⁽¹⁴⁾ слово это пропущ. ⁽¹⁵⁾ Калиновскаго.

№ 23. комъ и Нимцами при гетманичу выправлены були въ суднахъ водныхъ и румомъ противъ нась⁽¹⁾, и у Кодака отдавши Барабаша, не-друга отчизного, а подхлѣбцу Лядского, Днѣ-провымъ глубинамъ⁽²⁾, къ намъ пристали, и въ военой въ обоихъ разахъ экспедиціи знач-нѣ допомогли намъ, слушнѣ ту присягу зломавши, которую на вѣрность⁽³⁾ гетманамъ короннымъ, у Черкасахъ, предъ сѣданіемъ въ судны водныя, подъ оружіемъ Лядскимъ, яко невольники и плѣнники були принуждены выконать, когда сами Поляки до зломанія тої присяги суть виною и початкомъ: бо они сами первые поломали, мимо волю королев-скую⁽⁴⁾, права и вольности древнія⁽⁵⁾ козацкія и Малороссійскія, и присягу свою на пріязнь, при непарушимой цѣлости давнихъ правъ и вольностей, козакамъ и всимъ Малороссіянамъ взаимно учиненную; пятое то, что изъ власныхъ ихъ людей три тысячи драгуніи⁽⁶⁾, предъ Кодакою битвою въ передней⁽⁷⁾ стражъ бывшіе, вѣрность и присягу свою зломали и, гетмановъ коронныхъ оставивши, къ намъ добровольнѣ присовокупи-лися, такъ для того, ижъ були укривжены-ми⁽⁸⁾ въ своихъ заслугахъ, яко же и для того, ижъ⁽⁹⁾ розумѣли ненависть и злобу гетмановъ своихъ коронныхъ и всихъ пановъ Польскихъ, ко всимъ намъ Малороссіянамъ бывшую, и на всеконечное наше и вѣры наша православныя искорененіе и потребленіе съ великимъ гнѣвомъ устремившуюся, и зволили лучше по-слѣдоватъ намъ Малороссіянамъ, при правѣ и истинѣ существимъ и за права и вольности свои стоящимъ, нежели своимъ Полякамъ, непра-ведно на искорененіе наше повставшимъ и гордостною яростю воспаляемъ; шестое: и для того ласка Божія и помощь его всесиль-ная при насъ бути можетъ, ижъ⁽¹⁰⁾ при оби-

дахъ нашихъ, зачали мы войну сю съ Поляка-ми не безъ вѣдома и позволенія пана нашего, найяснѣшаго королевскаго величества Владислава четвертого, который року 1633, во время счастливой своеї коронаціи, був-шимъ⁽¹¹⁾ и намъ при оной съ Барабашомъ и съ иными знатными войска Малороссійскаго товарищами, прикладомъ прежнихъ найяснѣ-шихъ князей и королей Польскихъ, антес-коровъ своихъ, вси наши войсковые и Малорос-сійскіе давные права и вольности, при особли-вомъ утвержденіи вѣры наша православныя, новымъ своимъ на пергаментѣ краснописан-нымъ съ королевскимъ подписаніемъ властной руки и при завѣсистой коронной печати ствер-дивши привильемъ, отправилъ насъ яко отецъ ласкавый, ударовавши каждого значими по-дарками. А при отправѣ нашей, на единѣ був-шей, устиѣ его величество до насъ мовиль, абысьмо по прежнему гетмана собѣ постано-вили, и при своихъ правахъ и вольностяхъ крѣпко стояли⁽¹²⁾, не поддаючи оныхъ⁽¹³⁾ Полякамъ въ попраніе, и щитячися его королевскими и иными давними⁽¹⁴⁾ привильями; «а если бы панове Польскіи, або дозорцы тыхъ привильевъ не слухали, то маєте, мовиль его королевское величество, мушкетъ и шаблю при боку: тымъ про то можете боро-нити свои отъ Поляковъ повреждаемые права и вольности». Послѣ того, въ колко лѣть, гдѣ непрестанно дѣлися отъ Поляковъ злоб-ныхъ⁽¹⁵⁾ бѣды и крайнія раззоренія, тогдѣ знову мы вси съ Барабашемъ супликовали есьмо о томъ черезъ нарочныхъ пословъ на-шихъ до его королевскаго величества Влади-слава, пана своего милостиваго, который при отправѣ ихъ, яко словесно, такъ и приват-нымъ листомъ своимъ королевскимъ до Бара-баша и до всихъ насъ козаковъ тоежъ свое

⁽¹⁾ ош. противнымъ. ⁽²⁾ глубинамъ. ⁽³⁾ ош. за вѣрность. ⁽⁴⁾ слово это пропущ. ⁽⁵⁾ слова сего также пѣтв. ⁽⁶⁾ драгуновъ. ⁽⁷⁾ ош. въ прежней. ⁽⁸⁾ ош. управляемыи. ⁽⁹⁾ ош. имъ. ⁽¹⁰⁾ ош. не, вм. же. ⁽¹¹⁾ бу-валымъ. ⁽¹²⁾ ош. столы. ⁽¹³⁾ ош. онимъ. ⁽¹⁴⁾ слово это пропущ. ⁽¹⁵⁾ и этого слова пѣтв.

королевское слово, прежде намъ самимъ⁽¹⁾ мовленое, «ижъ дей на оборону правъ маемъ мушкетъ и саблю,» подтвердиль и повторилъ. Но понѣважъ полковникъ Барабашъ, не-другъ и нежелатель добра отчизны нашей, яко такое милостивое королевское слово и позволеніе, такъ и привилегию его тайлъ и безъ жад-ной пользы Малороссійской крыль у себе, не стараючися ани обѣ избраніи⁽²⁾ гетмана ко-зацкого, ани⁽³⁾ обѣ увольненіи отъ бидъ Лядскихъ⁽⁴⁾ всего народа Малороссійского: тогдѣ я Хмелницкій, взявши Господа Бога на помочь, и отбравши штучнымъ образомъ у Барабаша привилегіи королевскіе, мусиль есми⁽⁵⁾ сіе военное съ Поляками зачати дѣло; на которое дѣло его королевского величества самой превысокой особы войною на насъ по-рушенія вигды не чаемъ, такъ для того, ижъ зачали есьмо сю войну съ Поляками за позво-леніемъ его королевскимъ, яко и для того, же Поляки его королевскую превысокую персону у себе легче важути⁽⁶⁾, мандатовъ и приказовъ его не слухали, и непрестанные Малороссіянамъ утѣсненія налагали. А если ко-роль, ижъ есть войску всему глава, самъ въ войску Польскомъ противъ насъ не пойдетъ; то мы пановъ Польскихъ и ихъ многособран-наго войска, яко тѣла альбо ока безглавного, наймѣшьше устрашитися не хотимъ. Бо, еже-ли ветхій Римъ, иже всихъ Европейскихъ градовъ матерію нарещися можетъ, многими пан-ствами и монархіями владѣвый и о шести стахъ четыредесяти и пяти тысячей войска своего древле⁽⁷⁾ гордившійся, въ давныхъ оныхъ вѣкахъ, далеко меньшими противъ по-мнютой воинственной силы Римской, силами валечныхъ Руссовъ, изъ Русіи, отъ поморія Балтійскаго альбо Нѣмецкаго собраными⁽⁸⁾,

за предводительствомъ князя ихъ и онъ былъ № 24. взятый и четырнадцать лѣть обладаемый: то намъ теперь, прикладомъ⁽⁹⁾ оныхъ древнихъ Руссовъ, предковъ нашихъ, кто можетъ воз-бранити въ дѣльности вѣнцкой и уменьшити отваги рыцарской? Що вамъ братіи нашей, обще всимъ⁽¹⁰⁾ Малороссіянамъ предложивши и до разсужденія здраваго подавши, поспѣху вашаго⁽¹¹⁾ къ намъ въ обозъ, подъ Бѣло-церковъ, прилѣжно и пильно жадаетъ, и съ тымъ же упрѣмнѣ⁽¹²⁾ зычимъ отъ Господа Бога здоровья и благополучного во всемъ уз-нati повоженъя⁽¹³⁾. Данъ въ обозѣ нашомъ подъ Бѣло-церквою, року 1648, мѣсяца Маія 28 дnia. — «Богданъ Хмелницкій, гетманъ войска Запорозскаго».

Изъ манускрипта (писан. Польскими буквами, in fol.), хранящагося въ Императорской Публичной Библиотекѣ, въ коллекціи Пулавскихъ рукописей. Свѣренъ съ Ист. Руссоевъ Бѣлорусскаго Архіепископа Георгія Конискаго (стр. 68—74), и Ист. Малоросс. Н. Маркевича (I, 175—186), изъ которой варианты помѣщены въ подстрочныхъ выноскахъ.

24.—1648 Іюля 2. Письмо гетмана Запорожскаго войска Богдана Хмель-ницкаго къ Польскому королю Влади-славу IV, о претерпываемыхъ казаками и всль-ми Малороссійскими жителями утѣсненіяхъ отъ Поляковъ и Жидовъ, съ просьбою простить войску вину возстанія для своей обороны, и съ обѣщаніемъ загладить оную новыми войсковыми услугами.

Найяснѣшій и незвѣтъжоный королю, па-не нашъ наймилостивѣйшій! Подданство, вѣр-ность и козацкіе наши услуги якъ найсмирен-вѣй вашему королевскому маестату прино-

⁽¹⁾ слово это пропущ. ⁽²⁾ ош. о неизбраніи. ⁽³⁾ слова сего пѣтв. ⁽⁴⁾ ош. отъ бидъ (т. е. бѣдъ) людскихъ.

⁽⁵⁾ мусилемъ, по Польски musilem. ⁽⁶⁾ Польская фраза lehce wažuć, зн. не уважать, то же что Лат. mi-nimē aestimare. ⁽⁷⁾ слово это пропущ. ⁽⁸⁾ «въ давныхъ — собраными», мысто это испорчено. ⁽⁹⁾ ош. гва-томъ. ⁽¹⁰⁾ ош. вѣль. ⁽¹¹⁾ ош. о спѣхѣ вашъ. ⁽¹²⁾ слова сего пѣтв. ⁽¹³⁾ ош. поваженія.

№ 24. симъ. Любо-то многажды тяжкіе скарги войска Запорожского уши ваши королевские отягощали: однакъ же, на облегченіе нашихъ утиковъ, жадныхъ отписовъ вашихъ королевскихъ досюль не видимъ, и отдохновенія отъ злыхъ неаемъ. Теперь, знову, отъ пановъ и старостъ украинскихъ тяжчаѣ Турецкого отягощены есьмо игомъ. Упованіе на Бога, а надежду во облегченіи злыхъ нашихъ въ милости вашей королевской покладаемъ. Отъ давныхъ бо уже временъ обиды поносимъ, злодѣйства же и досады, и не токмо на добрахъ нашихъ, которые зависѣтъ возбуждаютъ, но и на вольныхъ тѣлахъ нашихъ насилие претерпѣваемъ. Старинные поля и вырабленые нивы, отчизны, гумна, мельницы и все козацкое, що есть къ уподобанью, выдираютъ, отираютъ быдло, одесяствуютъ члопы; конѣ послѣдніе, которыми въ войску служимъ, отыймуютъ, а скаржитися не годится: прозьбы за гордыню, жалобы и слезы за бунты имѣютъ. Полны козаковъ темницы. Иныи явные терпятъ узы на тѣлѣ, и безъ жадной вины: хиба за маєтки наши смерть поносимъ. Комисаре войска нашего, вмѣсто заступниковъ, намъ суть продавцы, и горькостью намъ суть пановъ нашихъ украинскихъ продажи. А еще, на конечную бѣду намъ бѣднымъ, проклятый родъ жидовскій новые мѣры изгирства на насъ вынаходитъ, и когда они отъ имѣній нашихъ насытились хитростями хотятъ, вину на насъ находятъ, за што имъ же старосты подаютъ насъ на убийство. А когда жъ бы мы похотѣли до вашего королевскаго маестату удастися; то узы и мечи на насъ готовы. Чого не могучи уже большъ терпѣти, послѣднею бѣдою изъ домовъ нашихъ изгнаны, оставивши жоны и дѣти, о животѣ нашемъ промышляти мусимъ; наипаче жъ

тылько за пороги удаемся, отнюдже и старшіе наши королевству и найяснейшимъ королямъ повольность свою и услуги войсковые, явные всему свѣту, освѣдчали: но ни тамо беспечное прибѣжище имамы, когда и тамо на убийство ищутъ насъ, яко невольниковъ послѣднѣихъ, а не яко воиновъ, поданныхъ королевскихъ вашихъ. Свѣдителя Бога призываємъ, яко отъ услугъ не отступаемъ ни на одинъ палецъ, по насть вельможный каштелянъ Краковскій и за порогами беспечныхъ не оставляетъ жити: бо собравши великое воинство, преслѣдуєтъ насъ, донелѣже не погубитъ имя и роль козацкій, и ищеть неповинной крови. Для того, отъ великой нужды не вѣдуще што творити, мусили есьмо противъ тому злому у Крымскаго хана прибѣжища просити, отколѣ помстою Божію и сыре близъ сухого мусѣль огонь попалити. Начало, альбо вину толикуму злому убийству кому написати, Божію суду оставляемъ; а теперь войску Запорожскому, до ногъ вашихъ королевскихъ упадающему, вину оставити просимъ, и свѣдительствуемся Богомъ, яко тое воинство всегда въ вѣрности вашему королевскому маестату и въ послушенствѣ будетъ зоставати, и такое прегрѣщеніе наше услугами наградити маемъ. Молимъ же, дабы привилегія войску Запорожскому, при цѣлости своей, отъ васъ найяснейшаго короля ненарушима пребывала. О што просячи, до стопу ногъ вашего королевскаго маестату упадаемъ. Данъ съ замку Бѣлоцерковскому, второго дня Іюля, року 1648. — «Богданъ Хмелницкій, Старший войска Запорожскаго».

Изъ манускрипта (писанъ Польскими буквами, in fol.), хранящагося въ Императорской Публичной Библиотекѣ, въ коллекціи Пулавскихъ рукописей.

XIV. ГОСУДАРСТВОВАНІЕ ЮАННА II-го КАЗИМПРА.

25.— 1648 Декабря 28. Послушная грамота Запорожскаго гетмана Богдана Хмелницкаго крестьянамъ села Подгорцевъ, приписанымъ къ Киево-Печерскому женскому монастырю, обѣ отправленіи монастырскихъ работъ и повинностей.

Богданъ Хмелницкій, гетманъ войска его королевской милости Запорозскаго. Всѣмъ вѣобще и каждому зособно, особливо подданнымъ монастыра Печерскаго, до инокинъ того монастыра въ селѣ Подгорцахъ належачымъ, и новымъ козакомъ, симъ листомъ моимъ гетманскимъ ознаймуемъ и владзою нашою гетманской сурово напоминаемъ, абы-сте яко вы подданные, такъ и тые, которые съ охоты своее, полъ тотъ часъ въ козачество не хотячи, до того монастыра роботы и повинности отправляти удалися, честной законницѣ, госпожѣ Магдалинѣ Бѣлецкой, игуменѣ Печерской и всѣмъ сестрамъ о Христѣ тогожъ монастыра послушны были, и повинности и роботы всякие отправляли, постремаочи на себе войскового каранья. Бо мы со всемъ войскомъ не хочемъ отъ монастыровъ, особливо отъ убогихъ законницъ подданныхъ отыймовати: дасть Богъ на услугу войсковую охочихъ и безъ людей церковныхъ. А васъ и повториѣ напоминаемъ, абы-сте вы вси, которые въ Подгорцахъ знайдуетесь, законницамъ Печерскимъ по старому послушенство отдавали;

а если росказанию и листу нашему хто изъ № 25 вѣдѣ спротивится, таковъ яко войсковый — 26. непріятель и зневажачъ листу нашего горломъ караный будетъ. Данъ въ Киевѣ, дnia 28 Декабря, року 1648.

Подлинникъ писанъ на лицевой сторонѣ листа, мелкою скорописью. Лѣтосчислѣніе означено церковными литерами. Внизу акта собственноручная гетманская подпись, въ двухъ строкахъ: Богданъ Хмелницкій, гетманъ, рука власная. Тутъ же приложена небольшая войсковая печать, вытиснутая на красновосковой массѣ, съ изображеніемъ воина, вооруженаго ружьемъ и саблею, и съ круговой надписью: печать войска его королевской милости Запорозскаго. На обратѣ отмѣтка позднейшаго: Подтвержденій листъ отъ Богдана Хмелницкаго на село Подгорецъ. Ветхъ.

Изъ архива Кіевской Казенної Палаты.

26.— 1650 Августа 1. Жалованная грамота Запорожскаго гетмана Богдана Хмелницкаго Бужинскому сотнику Лукьяну Сухину, на чинъ Нѣжинскаго полковника.

Богданъ Хмелницкій, гетманъ, зъ войскомъ его королевской милости Запорозскимъ, паномъ сотникомъ, атаманомъ и всему товарыству нашему реестровому войска его королевской милости Запорозскаго, полку Нѣжинскому, доношу до вѣдомости, ижъ уваживши мы заслуги и